

## مجلہ نقوش کا تحقیقی و تنقیدی تجزیہ

### A Critical Analysis of Nuqoosh Magazine

Dr. Sarfraz Ahmed, Assistant Professor, Department of Urdu, Government Science College, Lahore.

#### Abstract:

In 1951, Muhammad Tufail, at the age of 27, became the editor of 'Nuqoosh' and with determination, devotion and dedication made it a peerless and most shining example in the history of Urdu literary magazines. His deep love for this magazine inspired Molvi Abdul Haq to name him Muhammad Nuqoosh.

Muhammad Tufail remained the editor from 1951 till his death in 1986, for about 35 years, during that period he brought such special issues of Nuqoosh, which have become a great literary and educational treasure of permanent value for readers and research scholars.

In this essay, the publication of Nuqoosh is divided into four parts and each part has been examined critically to determine its importance and place in the realm of Urdu literature.

محمد طفیل اور ”نقوش“ کی کہانی ایک ساتھ چلتی ہے۔ دونوں اس طرح ایک ساتھ رہے کہ کسی مقام پر بھی ایک دوسرے سے جدا نہیں ہوئے۔ محمد طفیل نے ۱۹۵۱ء میں عین جوانی کے عالم میں نقوش کی ادارت سنبھالی۔ ستائیس اٹھائیس برس کی عمر میں انھوں نے اس اہم ذمہ داری کو قبول کیا اور پھر بڑی مستقل مزاجی اور تن دہی کے ساتھ اس ذمہ داری کے تقاضوں کو نبھاتے ہوئے ادبی حوالے سے ایسے کارہائے نمایاں سرانجام دیے جن کی کم از کم ہماری ادبی دنیا میں کوئی مثال نہیں ملتی۔ بابائے اردو مولوی عبدالحق نے ان کے نقوش سے اسی قلبی تعلق کے باعث انھیں محمد نقوش کا نام دیا تھا۔ پھر یہ نام ان کی ذات سے اس طرح چپک کر رہ گیا کہ وہ آخر دم تک اس نام کو اپنی تحریروں پر ثبت کرتے رہے اور اس سے دستکش نہیں ہوئے۔ اس ضمن میں محمد طفیل کا اپنا بیان ہے:

”محمد نقوش“ دراصل محمد طفیل ہی کا دوسرا نام ہے۔ اسے اختیار اس لیے کیا گیا کہ اس نام سے ایک یاد وابستہ ہے اور وہ یاد ہے بابائے اُردو مولوی عبدالحق کی۔ اس لیے کہ وہ مجھے اسی نام سے یاد کیا کرتے تھے۔ مولوی صاحب کے انتقال کے بعد میں نے اس نام کو زندہ رکھنا مناسب سمجھا، محض عقیدت کے طور پر، قدر مشترک کوئی نہیں۔ وہ اُردو کے لیے جیتے تھے، میں اُردو کے لیے مرتا ہوں۔ وہ بابائے اُردو تھے۔ مجھے زیادہ سے زیادہ طفل اُردو کہا جاسکتا ہے۔ بہر حال میرے لیے یہی سب کچھ ہے کہ اُردو سے کوئی نہ کوئی نسبت میری بھی ہو۔“

۱۹۵۱ء سے اپنی وفات (۱۹۸۶ء) تک وہ تقریباً ۳۵ برس نقوش کے مدیر رہے۔ اس دوران میں انھوں نے نقوش کے ایسے لازوال نمبر شائع کیے جو آج بھی ایک مستقل اور نادر دستاویز کی حیثیت رکھتے ہیں اور محمد طفیل کے نام کو ہمیشہ زندہ رکھنے کے لیے کافی ہیں۔ بقول ڈاکٹر سید معین الرحمن:

”نقوش کی ادارت کے سلسلے میں انھوں نے جو امتیاز خاص حاصل کیا، جس بہیم محنت اور آن تھک لگن کا مظاہرہ کیا، جو باثمر اور جرأت آزمائے تجربات کیے اور جن اور جیسی روایات کو قائم کیا اور انھیں جس طرح آگے بڑھایا، اس نے تاریخ کے اوراق میں ان کے نام اور کام کو دوام عطا کیا ہے۔ حق یہ ہے کہ ادارتی اور ادبی میدان میں طفیل صاحب نے جو کارنامے رقم کیے اور جو نقوش قدم ثبت کیے ہیں وہ کبھی بے رنگ اور بے نور نہیں ہوں گے۔“

ادبی رسائل کی تاریخ میں ”نقوش“ واحد ایسا رسالہ ہے جس نے اپنی راہ میں پیش آنے والی مشکلات اور صعوبتوں کا نہایت پامردی کے ساتھ مقابلہ کیا ہے اور نہایت ثبات قدم اور استقلال کے ساتھ ہموار انداز میں نہ صرف اپنے سفر کو جاری رکھا ہے بلکہ اُردو ادب کی ترقی اور استحکام میں ایسا بھرپور کردار ادا کیا ہے جسے کبھی فراموش نہیں کیا جاسکتا۔ نقوش کے اشاعتی سفر کو درج ذیل ادوار میں تقسیم کیا جاسکتا ہے۔

دورِ اول:	مارچ ۱۹۴۸ء	تا	نومبر ۱۹۴۹ء
دورِ دوم:	مئی ۱۹۵۰ء	تا	مارچ ۱۹۵۱ء
دورِ سوم:	اپریل ۱۹۵۱ء	تا	جون ۱۹۸۵ء
دورِ چہارم:	ستمبر ۱۹۸۶ء	تا	۲۰۰۷ء (جاری)

○ نقوش کا دورِ اوّل:

(مارچ ۱۹۳۶ء تا نومبر ۱۹۳۹ء)

”نقوش“ کے دورِ اوّل کا آغاز مارچ ۱۹۳۸ء سے ہوتا ہے۔ جب اس نے پہلی بار ہاجرہ مسرور اور احمد ندیم قاسمی کی ادارت میں اپنے سفر کا آغاز کیا۔ احمد ندیم قاسمی آغازِ سفر کی روداد بیان کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

”میں ۱۹۳۶ء کے آخر میں پشاور ریڈیو سے منسلک ہو گیا اور لاہور سے رسالہ ”سوریا“ نکلا تو میں نے اس کی چند ابتدائی اشاعتیں پشاور ہی سے مرتب کر کے بھیجیں مگر اس دوران طفیل صاحب اور میں ایک سازش کے منصوبے پر بڑی جانفشانی سے کام کرتے رہے۔ سازش یہ تھی کہ لاہور سے اپنا ایک ادبی رسالہ نکالا جائے جس کے ناشر طفیل صاحب ہوں اور جس کی ادارت ہاجرہ بہن کے اور میرے سپرد ہو۔ اسی سازش کے تحت میں ۱۹۳۸ء میں پشاور سے بھاگ کر لاہور آ گیا اور یہاں سے ریڈیو والوں کو اپنا استعفیٰ بھجوادیا۔ ”نقوش“ کا ڈیزائنیشن منظور ہوا اور جب اس کا پرچہ چھپ کر آیا تو مجھے پہلی بار احساس ہوا کہ طفیل صاحب نے تو اپنی شخصیت کے بعض پہلو مجھ سے چھپا رکھے ہیں۔ بات یہ ہے کہ ہاجرہ بہن اور میں جب ”نقوش“ کا پہلا شمار مرتب کرنے بیٹھے تو اندر سے خوفزدہ تھے کہ یہ ناخبرہ کار اور سادہ مزاج نوجوان کہیں اتنی محنت سے مرتب کیے ہوئے مضامین نظم و نثر کو ایسے بھونڈے انداز میں نہ شائع کر بیٹھے کہ ہم دونوں کی محنت پر پانی بھر جائے۔ مگر جب رسالہ چھپا تو اس کا صوری حسن اس انتہا پر تھا کہ پاکستان و ہند کے ادبی حلقے حسن و سادگی کے اس متوازن امتزاج پر دم بخود رہ گئے۔“

”نقوش“ کا پہلا شمار ۸/۳۰×۲۰ سائز کا تھا اور ۸۴ صفحات پر مشتمل تھا۔ (بعد میں تا حال نقوش کے تمام شمارے اسی معیاری سائز پر شائع ہوتے رہے۔ البتہ صفحات کی تعداد میں حیرت انگیز طور پر اضافہ ہوتا رہا۔) اندرونی سرورق کی پیشانی پر ”زندگی آمیز اور زندگی آموز ادب کا نمائندہ“ کی عبارت درج تھی۔ جو واضح طور پر اس کے ترقی پسندانہ رجحانات کی آئینہ دار تھی۔ ”طلوع“ کے عنوان سے ادارہ ہاجرہ مسرور نے لکھا۔ جس کی ابتدائی سطور میں انھوں نے تحریر کیا:

”لجیے، ہم نقوش کا پہلا شمارہ آپ کی خدمت میں پیش کر رہے ہیں۔ اب آپ بے نیازی سے یہ سوچیں گے کہ یہ کون سا حادثہ ہے، اس سے پہلے ان گنت

رسالے اپنا پہلا شمارہ پیش کر چکے ہیں، اور آئندہ بھی بے شمار دفعہ لوگ یہ حرکت کرنے سے نہیں چوکیں گے۔ مگر سنیے تو سہی، بات یہ ہے کہ یوں تو دنیا میں روزانہ بے شمار بچے پیدا ہوتے ہیں لیکن کبھی کبھی ایسا بھی ہوتا ہے کہ انہی بے شمار ہاتھ پاؤں مارتے ہوئے بچوں میں کوئی نہ کوئی بچہ ملکوں اور قوموں کی تقدیریں الٹ پلٹ کر رکھ دیتا ہے۔ یہ حقیقت ہے کہ ہر صدی میں کئی ایسے بچے پیدا ہوتے ہیں لیکن کم بخت مانتا کو کیا کیجیے کہ ہر ماں اپنے ہر بچے کا پالنا جھلاتے ہوئے کہتی ہے۔ ”اللہ نظر بد سے بچائے، میرا راجہ بیٹا کم از کم ڈپٹی تو ضرور بن کر رہے گا۔“ لیکن اس وقت کیسا جی جلتا ہے، جب وہ راجہ بیٹا پنواری کی آسامی میں بھی صاف ٹیل نکلتا ہے! بالکل یہی حال اردو کے عام رسالوں کا ہے، معلوم نہیں آپ کی نظر میں اس الیہ کی بنیادی وجہ کیا ہوگی، مگر ہمارا خیال تو یہ ہے کہ اس اڈا اڈا دم میں سارا فساد ”بے پروائی“ اور ”بے عملی“ کا ہے۔ جو بھی نیا رسالہ اٹھا کر دیکھیے، اس کے ادراے میں دعووں کی ایک گھنگھور گھٹنا چھائی نظر آئے گی، لیکن اس کے آگے مطلع صاف، یا پھر پھٹے پھٹے بادلوں کے دو چار بے رس آوارہ نکلے۔ بس اس پر منتظر آنکھیں جیسے سلگ اٹھتی ہیں۔ اور مایوسی بیزاری بن کر ذہنوں پر چھا جاتی ہے۔ پھر اگر کہیں سے واقعی کوئی ڈھنگ کی صورت ابھرنے کی کوشش کر رہی ہو تو بھی بے زار نظریں ادھر غور نہیں کرتیں۔ اس ڈر کے مارے ہم آپ کے سامنے بلند بانگ جذباتی دعووں کے ساتھ آنے کی بجائے سیدھی طرح اپنے کام کی پہلی قسط پیش کر رہے ہیں۔ ”نقوش“ کیا ہے اور کیا ہوگا، اس کا ذرا بہت اندازہ آپ ہی لگا لیجیے، بس ہم چند لفظوں میں اتنا ضرور بتائیں گے وہ کس مقصد کو سامنے رکھ کر اور کیوں؟“

اس سے آگے باجرہ مسرور نے اس مقصد کی وضاحت کی ہے جس کے تحت ”نقوش“ شائع کیا جا رہا ہے۔ مثلاً ”نقوش“ میں ہر اس موضوع پر مضامین شائع ہوں گے جس کے اثرات سے ادب، زندگی کا آئینہ ہوتے ہوئے منہ نہیں پھیر سکتا۔ نئے حالات میں، جبکہ ہمارا ادب بھی غیر ملکی حکومت کے پنجے سے اپنا گلا چھڑا چکا ہے، ہماری زندگیوں کے اکثر مسائل بدل گئے ہیں۔ اب ہمیں نئے نئے ذہین فنکاروں کی ضرورت ہوگی جو ہماری بدلی ہوئی زندگی پر گہری نظر ڈال سکیں اور ہماری ہر نئی پرانی بے چینی کا حل ہمارے نئے ماحول میں ڈھونڈ سکیں۔ انھوں نے اس عزم کا اظہار بھی کیا کہ ”نقوش“ کے ذریعے ہم نئے نئے لکھنے والوں کو

متعارف کرائیں گے اور ایسے ادب کی اشاعت کے مرتکب نہ ہوں گے جو ہمیں آزادی کے صحیح  
مصرف کا احساس نہ دلا سکے۔ ”طلوع“ کا اختتام ان الفاظ پر ہوتا ہے:

”ہم آزاد ہیں اور اپنے ملک کے وفادار ہیں۔ اس لیے لازمی طور پر ترقی  
پسند ہیں۔“ ۵

”نقوش“ کے پہلے شمارے کے مندرجات میں مقالے، نظمیں، افسانے، غزلیں، ہماری  
زبان، ہماری دنیا، ہمارا سماج، فلم اور نئی کتابیں کے ذیلی عنوانات قائم کیے گئے ہیں اور لکھنے  
والوں میں ڈاکٹر عبدالحق، سیما اکبر آبادی، فراق گورکھپوری، حفیظ ہوشیار پوری، علی سردار  
جعفری، عزیز احمد، غلام رسول مہر، کرشن چندر، احمد ندیم قاسمی، ہاجرہ مسرور، اختر شیرانی،  
اشرف کھٹوی، سیف الدین سیف، حفیظ جالندھری، یوسف ظفر، قیوم نظر، قتیل شفائی، عبدالجید سالک،  
مختار صدیقی، عبدالحمید عدم، حامد حسن قادری، فلک پیا، خولجہ احمد فاروقی، احتشام حسین، نور الحسن ہاشمی،  
خدیجہ مستور اور اے قدوس کے نام شامل ہیں۔ پرنٹ لائن میں محمد طفیل کا نام بطور پرنٹر پبلشر اور  
ایڈیٹر کے درج ہے۔ پرچے کی قیمت ایک روپیہ اور سالانہ چندہ دس روپے ہے۔

ہاجرہ مسرور اور احمد ندیم قاسمی کی زیر ادارت ”نقوش“ کے دس شمارے شائع ہوئے جن  
کی تفصیل درج ذیل ہے۔

شمارہ نمبر ۱	مارچ ۱۹۴۸ء	عام شمارہ	صفحات ۸۴
شمارہ نمبر ۲	اپریل ۱۹۴۸ء	عام شمارہ	صفحات ۸۰
شمارہ نمبر ۳	جولائی ۱۹۴۸ء	عام شمارہ	صفحات ۱۰۴
شمارہ نمبر ۴	اگست ۱۹۴۸ء	آزادی نمبر	صفحات ۲۶۴
شمارہ نمبر ۵	مارچ، اپریل ۱۹۴۹ء	عام شمارہ	صفحات ۲۰۰
شمارہ نمبر ۶	مئی، جون ۱۹۴۹ء	عام شمارہ	صفحات ۱۱۰
شمارہ نمبر ۷	جولائی ۱۹۴۹ء	عالمگیر امن نمبر	صفحات ۱۵۲
شمارہ نمبر ۸	اگست، ستمبر ۱۹۴۹ء	آزادی نمبر	صفحات ۲۴۰
شمارہ نمبر ۹	اکتوبر ۱۹۴۹ء	عام شمارہ	صفحات ۸۰
شمارہ نمبر ۱۰	نومبر ۱۹۴۹ء	عام شمارہ	صفحات ۷۲

”نقوش“ کا پہلا دور خاصا ہنگامہ خیز رہا۔ محمد طفیل نے جس دور میں ”نقوش“ جاری کیا  
وہ بجائے خود عالمی سطح پر ایک سیاسی آویزش کا دور تھا۔ پاکستان کو قائم ہونے چھ سات ماہ ہی

ہوئے تھے۔ اس دور میں ترقی پسندوں کا کردار فطری طور پر حکومت وقت کی مخالفت میں نمایاں ہو گیا تھا۔ اگرچہ آزادی کی جدوجہد میں مسلم لیگ کے ساتھ ترقی پسندی شامل تھی مگر آزادی کے بعد کی صورت حال میں ترقی پسندوں کے ایک محدود طبقے کا رد عمل کئی ایک شبہات کو جنم دے رہا تھا۔ اغلب گمان ہے کہ محمد طفیل کو اس سیاسی کش مکش کی گہرائی کا صحیح اندازہ نہ ہو سکا جو اس وقت ملک میں پروان چڑھ رہی تھی۔ چنانچہ ایک نئے ادبی پرچے کی ادارت کے لیے ہاجرہ مسرور اور احمد ندیم قاسمی کا انتخاب کرتے ہوئے انھوں نے محض دوستی اور تعلقات کو بنیاد بنایا۔ یہاں تک کہ جب ”نفوش“ کے تیسرے شمارے میں سعادت حسن منٹو کا افسانہ ”کھول دو“ چھاپنے پر ”نفوش“ پر چھ ماہ کے لیے پابندہ لگادی گئی تب بھی انھوں نے اس کے مدیران سے ایک لفظ نہ کہا۔ اس بات کی تصدیق احمد ندیم قاسمی کے اس بیان سے ہوتی ہے:

”نفوش“ کے معاملے میں منٹو کے افسانہ ”کھول دو“ کو قابل اعتراض قرار دیا گیا حالانکہ حکام کی نظر میں دراصل ”نفوش“ کی پالیسی قابل اعتراض تھی۔ بحیثیت ترقی پسند ادیب، میں نے ”نفوش“ کو ترقی پسند ادب کا ترجمان بنا دیا تھا۔ یہ وہ موقع تھا جب طفیل صاحب جائز طور پر مجھ سے کہہ سکتے تھے کہ اعتدال سے چلو ورنہ میں تمہارا ساتھ نہیں دے سکوں گا مگر انھوں نے اس موضوع پر ایک لفظ تک نہیں کہا اور پابندی کے خاتمے کے انتظار میں چھ مہینے پہلے آئندہ شمارے کے منصوبے بنانے میں مصروف ہو گئے۔ پابندی ہی تو ہم پھر سے اپنے اپنے کام میں جٹ گئے۔ مگر جب ”نفوش“ کا دسواں شمارہ شائع ہوا تو طفیل صاحب نے محسوس کیا کہ یہ لوگ تو کشتیاں جلا کر آئے ہیں اور ان کی شدت کا ساتھ نامکن ہو چلا ہے۔ میں آج بھی کہتا ہوں کہ طفیل صاحب کو ایسا محسوس کرنے کا حق تھا کیوں کہ ہمارا اشتراک، نظریاتی تو کبھی نہیں تھا۔“

درج بالا اقتباس میں واضح طور پر اس امر کا اعتراف موجود ہے کہ ”نفوش“ کے معاملے میں اول روز ہی سے جو پالیسی اختیار کی گئی اسے نظریاتی طور پر محمد طفیل کی تائید حاصل نہ تھی۔ لیکن ان کی وضع داری اور دوست داری کے سبب تقریباً دو سال تک اسے جاری رکھا گیا۔ بقول احمد ندیم قاسمی، محمد طفیل نے اس دوران میں انھیں اعتدال پسندی اور متوازن رویہ اختیار کرنے کا مشورہ بھی نہیں دیا۔ اس سے ظاہر ہوتا ہے کہ بحیثیت پہلے اور پھر محمد طفیل نے کسی مرحلے پر بھی ادراستی امور میں مداخلت کو مناسب نہیں سمجھا اور مدیران پر اعتقاد کرتے ہوئے یہ معاملہ ان پر چھوڑ

دیا کہ ان حالات میں وہ از خود پرچے کی پالیسی میں میانہ روی سے کام لیں لیکن مدیران نے نتائج سے بے پروا ہو کر حالات سے سمجھوتہ کرنا گوارا نہ کیا بلکہ چھ ماہ کی پابندی کے بعد جب ”نقوش“ دوبارہ جاری ہوا تو شمارہ نمبر ۵ میں اپنا رد عمل ان الفاظ میں ظاہر کیا:

”ہم اپنی حکومت سے یہ پوچھنے کا حق رکھتے ہیں کہ کیا صدیوں کی حکومت کے بعد آزادی کی نعمتوں سے ہم ادیبوں کو اسی صورت میں بہرہ یاب ہونا تھا؟ کیا قیام پاکستان کے سلسلے میں ہماری قلمی و عملی سرگرمیوں کا اعتراف اسی طرح مناسب تھا کہ ہمارے معیاری ادبی رسالوں کی زبانیں چھ ماہ کے لیے کاٹ لی جائیں۔“ بچے ”کیا ایک بہتر زندگی کی تمنا اتنی کڑی ”نوازش“ کی سزا وار تھی؟ اور کیا جمہوری حکومتوں کے چلن ایسے ہی ہوتے ہیں کہ ادھر نہایت نیک نیتی سے حکومت کے کسی ادارے پر تنقید ہوئی اور ادھر چھ مہینوں کی زبان بندی کا تقارہ بیٹھ دیا گیا؟ اور کیا ترقی پسند ادیب... جو پاکستان کے کروڑوں عوام کا ضمیر ہیں۔ آزادی، مساوات اور عوام دوستی کے علاوہ اور بھی کسی جرم کے مرتکب ہوئے ہیں؟“ ۵

دس شماروں کے اس مختصر دور میں ہاجرہ مسرور اور احمد ندیم قاسمی نے تین خاص نمبر چھاپے۔ شمارہ نمبر ۳ ”آزادی نمبر“ شمارہ نمبر ۷ ”عالمگیر امن نمبر“ اور شمارہ نمبر ۸ ”آزادی نمبر، ۱۹۴۹“ تھا۔ شمارہ نمبر ۱۰ میں یہ اعلان کیا گیا کہ آئندہ شمارہ ”افسانہ نمبر“ ہوگا لیکن اس سے پہلے ہی ادارت تبدیل ہوگئی۔

”نقوش“ کے ابتدائی دو سالہ دور کے دس شماروں میں مضامین نظم و نثر کی کل تعداد ۳۹۴ مکتی ہے جس میں مضامین، مقالوں، افسانوں، ڈراموں، نظموں اور غزلوں سمیت تمام اصناف نظم و نثر شامل ہیں۔ اس دور میں ہاجرہ مسرور نے سات اور احمد ندیم قاسمی نے تین ادارے لکھے۔ یہ ادارے ادبی رسائل کی تاریخ میں منفرد نوعیت کے حامل ہیں۔ ان اداروں نے حق گوئی و بے باکی کی نئی طرح ڈالی۔ ان اداروں کے لب و لہجہ کو دیکھ کر اندازہ ہوتا ہے کہ اگرچہ اس دور میں صحافت، خاص طور پر ترقی پسند صحافت پر متنوع پابندیاں عائد تھیں مگر اس کے باوجود جرأت کا مظاہرہ کرنے والے اور غم ٹھونک کر میدان میں اترنے والے موجود تھے۔ ”نقوش“ کے بعد کے ادوار میں اس نوع کے ادارے لکھنے کی رسم ختم ہوگئی۔

○ نقوش کا دورِ دوم:

(مئی ۱۹۵۰ء تا مارچ ۱۹۵۱ء)

ہاجرہ مسرور اور احمد ندیم قاسمی کے ادارت میں آخری شمارہ نومبر ۱۹۴۹ء میں منظر عام پر آیا۔ ان دونوں اکابر کی ادارت سے وابستگی ”نقوش“ کے لیے مشکلات کا باعث بن رہی تھی۔ چنانچہ محمد طفیل کو بادل خواستہ ان سے معذرت کرنا پڑی۔ ”نقوش“ نے ابتدائی دس شماروں میں جو رخ اختیار کر لیا تھا، اُسے اس ڈگر پر چلانا محمد طفیل کے لیے ممکن نہ تھا۔ ادارت کی تبدیلی کے فیصلے پر رائے زنی کرتے ہوئے احمد ندیم قاسمی لکھتے ہیں:

”اپنے ایک عزیز ترین خواب کی تعبیر کے اس انتشار پر ہاجرہ بہن کا اور میرا طرز عمل کیسا رہا، یہ میرے بتانے کی چیز نہیں ہے۔ البتہ میں طفیل صاحب کے طرز عمل کے بارے میں بتا سکتا ہوں کہ اگر ان کی جگہ کوئی اور صاحب ہوتے تو اپنے اس فیصلے کا جواز پیدا کرنے کے لیے باقاعدہ پیش میں آتے، یا شکوہ کرتے کہ میری انتہا پسندی نے ان کے منصوبوں کو ڈبڑھ پونے دو برس تک تشنہ عمیل رکھا، یا ”نقوش“ کی ترتیب اگر ہماری بجائے کسی اور صاحب کے سپرد ہوتی تو رسالہ زیادہ مقبول ہوتا۔ طفیل صاحب ایسی کوئی بات زبان پر نہ لائے بلکہ جب وہ مجھے اپنا یہ فیصلہ سنانے میرے ہاں تشریف لائے تو ان کا انداز سراسر معذرتی تھا۔“

محمد طفیل نے ”نقوش“ کو اعتدال پر لانے اور اسے متوازن بنانے کے لیے سید وقار عظیم کا انتخاب کیا۔ چنانچہ دسمبر ۱۹۴۹ء سے اپریل ۱۹۵۰ء تک تقریباً پانچ ماہ کے تعطل کے بعد سید وقار عظیم کی ادارت میں پہلا شمارہ مئی ۱۹۵۰ء میں شائع ہوا۔ سید وقار عظیم نے ”نقوش“ کا رابطہ زندگی کے ساتھ قائم رکھا لیکن سیاست کی گرم بازاری کو قبول نہ کیا۔ انھوں نے ”نقوش“ کا نیا نقطہ نظر ان الفاظ میں بیان کیا۔

”ادب کے سرچشمے زندگی ہی سے پھونٹے ہیں۔ زندگی سے بے تعلق ہو کر کوئی ادب صحیح مفہوم میں ادب نہیں رہ سکتا۔ زندگی اسے سنوارتی ہے، اسے حیات دوام بخشتی ہے، دلوں سے قریب لاتی ہے۔ اور اس کے بدلے میں ادب بھی زندگی کا خدمت گزار بنتا ہے، اسے سنوارتا ہے، حسین بناتا ہے۔ اس کے حال میں ماضی کے نقوش ابھارتا ہے اور ماضی و حال کے ان نقوش سے مستقبل کے نقوش ابھرتے ہیں۔ اس طرح زندگی اور ادب ایک دوسرے کی ہم نوائی میں آگے بڑھتے ہیں۔ ادب کی جڑیں زندگی سے مضبوط ہوتی ہیں اور زندگی کو ادب سے برگ و بار اور گل



و ریحان نصیب ہوتے ہیں۔ اسی بات کا ایک پہلو یہ بھی ہے کہ ادب زندگی کی مصوری اور ترجمانی کرتے وقت اگر ادب کی راہوں اور فن کی لطافتوں سے بے تعلق ہو جائے تو اس کے ثبات و دوام میں کمی آتی ہے... دونوں کی یہ انفرادی خصوصیتیں یکجا ہوں تو اچھے ادب کی تخلیق ہوتی ہے۔ ان میں سے کسی خصوصیت میں کمی آجائے تو ادب خشک، بے معنی اور کھوکھلا رہ جاتا ہے۔ اسی لیے ”نقوش“ ادب میں دونوں کی ان اہم خصوصیات کی ہم نوائی اور ہم آہنگی کا قائل اور پیرو ہے اور ایک جماعت اور دوسری جماعت کے فرق کو ادب کے لیے مہلک جانتا ہے۔ وہ کسی خاص جماعت یا گروہ کا نمائندہ نہیں۔ وہ ہر اس جماعت کے ساتھ ہے جو ادب کو ادب سمجھ کر، اسے ماضی کی تہذیبی روایتوں کا امین، حال کا آئینہ دار اور مستقبل کا پیامی جان کر اسے سینے سے لگاتی ہے... وہ ماضی کے نقوش کا امین اور حال کے تقاضوں کا پاسبان ہے۔“ ۱۰

سید وقار عظیم نے ان سطور میں بڑی فصاحت کے ساتھ ”نقوش“ کی آئندہ پالیسی بیان کر دی۔ اب محمد طفیل کا نام بھی مدیر کے نام کے ساتھ پرنٹر و پبلشر کے طور پر جلی حروف میں شائع ہونے لگا۔ فہرست میں لکھنے والوں کے ناموں میں بھی تبدیلی نظر آنے لگی۔ بقول ڈاکٹر انور سدید:

”اب اس میں ایسے ادیبوں کو جگہ دی گئی جو جمالیاتی قدروں کی پاسبانی کرتے تھے اور ادب کی روایتوں کے امین تھے۔“ ۱۱

سید وقار عظیم کی زیر ادارت نقوش کے درج ذیل شمارے شائع ہوئے۔

شمارہ نمبر ۱۲، ۱۱	مئی ۱۹۵۰ء	خاص نمبر	صفحات ۲۰۰
شمارہ نمبر ۱۳	جون ۱۹۵۰ء	عام شمارہ	صفحات ۷۲
شمارہ نمبر ۱۴	جولائی ۱۹۵۰ء	عام شمارہ	صفحات ۷۲
شمارہ نمبر ۱۵، ۱۶	دسمبر ۱۹۵۰ء	سالنامہ	صفحات ۲۳۲
شمارہ ۱۷، ۱۸	مارچ ۱۹۵۱ء	ناولٹ نمبر	صفحات ۲۷۶

سید وقار عظیم کے دور میں کل پانچ شمارے منظر عام پر آئے۔ تین شماروں میں دو دو نمبروں کو یکجا کر کے ان کی ضخامت بڑھادی گئی۔ گیارہواں اور بارہواں شمارہ ”خاص نمبر“ کی شکل میں نمودار ہوا۔ پندرہواں اور سولہواں شمارہ ”سالنامہ“ تھا جبکہ شمارہ نمبر ۱۷، ۱۸ ”ناولٹ نمبر“ کی صورت میں پیش کیا گیا۔ یہ دونوں بہت مقبول ہوئے۔ خصوصاً ”ناولٹ نمبر“۔

کیوں کہ تقسیم ہند کے بعد پہلی بار اتنا اچھا ناولٹ نمبر نکالا گیا تھا۔ ”ناولٹ نمبر“ میں سعادت حسن منٹو، شوکت تھانوی، انتظار حسین، اے حمید اور اشفاق احمد کے ناولٹ شامل کیے گئے۔ جبکہ منظوم کہانیوں کی ذیل میں عبدالحمید عدم اور سلام مچھلی شہری کی طویل منظومات پرچے کی زینت بنیں۔ مضامین میں سید عابد علی عابد اور صلاح الدین احمد کی تحریریں خاصے کی چیز تھیں۔ سید وقار عظیم کا دور ادارت سب سے مختصر رہا۔ اس دور میں ”طلوع“ کے عنوان سے لکھے جانے والے ادارے بہت مختصر ہو گئے۔ ان کے موضوعات محض چند ادبی مسائل تک محدود ہو گئے۔ ان میں ملکی مسائل یا عام آدمی کے مسائل کا وہ ذکر ختم ہو گیا جو ”نقوش“ کے دور اول کی خاصیت تھی۔ ”نقوش“ کے اس دور کی ایک اہم خصوصیت یہ ہے کہ اس میں محمد طفیل کی پہلی باضابطہ تحریر منظر عام پر آئی جو بحیثیت ناشر کے شمارہ ۱۵-۱۶ کے صفحہ ۶ پر ”عرض ناشر“ کے عنوان سے شایع ہوئی۔ اس تحریر کی اہمیت کے پیش نظر اسے من و عن درج کیا جاتا ہے:

”نقوش“ میری آرزوؤں کا حاصل، آپ کے سامنے ہے۔ ممکن ہے آپ اسے ادھر ادھر سے الٹ پلٹ کر یہ کہہ دیں کہ... ”ہاں اچھا ہی پرچہ ہے“ آپ کے اس خیال سے قطع نظر مجھے صرف اتنا ہی عرض کرنا ہے کہ میں نے ہمیشہ ”نقوش“ کو اپنے خونِ جگر سے سینچا ہے کیوں کہ شروع سے میری یہ خواہش رہی ہے کہ اردو ادب میں معیار کے اعتبار سے ”نقوش“ وہ بلند پایہ مقام پیدا کر لے جو کسی دوسرے کو نصیب نہ ہو اور اسے حال کے علاوہ مستقبل میں بھی بھلایا نہ جاسکے۔ میں نہیں کہہ سکتا کہ مجھے اپنے مقصد میں کہاں تک کامیابی نصیب ہوئی ہے لیکن یہ حقیقت ہے کہ میں اسے اپنی طرف سے، اب تک اسی دلاویز خواہش کے ماتحت شایع کر رہا ہوں۔ یہ اور بات ہے کہ ”نقوش“ کے ادبی معیار اور نکھار کا تہا ذمہ دار مدیر اور صرف مدیر ہی ہے۔ لیکن ان کے معاون کی حیثیت سے جتنی کاوش اور جدوجہد مجھے بھی کرنا پڑتی ہے اسے کچھ میرا ہی دل جانتا ہے۔ ایسی مشترک مساعی کا نچوڑ آپ کے سامنے آتا ہے جب کہیں جا کر آپ صرف اتنا ہی کہہ پاتے ہیں کہ... ”ہاں اچھا ہی پرچہ ہے۔“

اردو ادب سے اس شہنشاہی اور ان تھک کوششوں کا جو کچھ بھی صلہ ملا وہ تو بڑا ہی حوصلہ شکن ہے اور مجھے دلی افسوس سے یہ کہنے پر آمادہ ہوتا ہے کہ ہمارے عوام سطحی نوع کے لٹریچر اور گھٹیا قسم کے رسالوں کو تو ہاتھوں ہاتھ لیتے ہیں لیکن ان کے بجٹ میں معیاری ادبی رسائل کے لیے کوئی گنجائش ہی نہیں۔ عوام کے اس رجحان کو دیکھ کر ان

کی اس ادبی بد نصیبی پر جتنا بھی تأسف کیا جائے کم ہے۔ لیکن ہم پھر بھی، عوام کی اس ادبی بیزاری اور سرد مہری کے باوجود، بدل نہیں ہوئے۔ ممکن ہے کہ ہم کسی نہ کسی وقت ان کو کھرے اور کھوٹے کی پہچان کرانے میں کامیاب ہو سکیں۔

قارئین کو یہ شکایت ہے کہ ”نقوش“ باقاعدگی سے شائع نہیں ہوتا۔ ان کی یہ شکایت بجا ہے اور ان کی اس شکایت کا میرے دل میں احترام بھی ہے۔ قصہ دراصل یہ ہے کہ ہم نہیں چاہتے کہ ”نقوش“ کا کوئی بھی شمارہ اپنے مقررہ معیار سے کم تر رہے۔ ہماری یہی لگن اسے باقاعدہ شائع ہونے سے روکتی ہے۔ آخر معیاری مضامین، نظمیں، غزلیں اور افسانے کہاں تک میسر آئیں جبکہ پاکستان اور بھارت میں چند گندے پتے ادیب ہوں۔ اور پھر جب نئے لکھنے والوں میں سے خال خال ہی کوئی ابھرتا ہوا نظر آئے تو یہ مشکل اور مشکل بن جاتی ہے۔ یہی وجہ ہے کہ ہمیں بڑے ہی افسوس کے ساتھ اس امر کا فیصلہ کرنا پڑا ہے کہ ہم آئندہ ”نقوش“ ماہانہ کی بجائے سہ ماہی شائع کیا کریں گے۔

”نقوش“ کو اب تک ہزاروں کا نقصان ہوا ہے۔ لیکن اس کے ساتھ ہی اس نے ہزاروں ہی دلوں میں اپنے لیے جگہ بھی پیدا کر لی ہے۔ اس سے کوئی مالی فائدہ تو حاصل نہ ہو سکا۔ لیکن مجھے اس کا علم ہے ”نقوش“ کے ہر نئے شمارے کے کچھ باشعور احباب دل و جان سے منتظر رہتے ہیں۔ اسے ہی میری کمائی سمجھیے اور اسی کو مستقل کے نقاد کی مختصر سی پونجی۔

جناب مدیر کے علاوہ میں بھی ان تمام ادباء و شعرا حضرات کا ممنون کرم ہوں جنہوں نے ”نقوش“ کو اس قابل بنایا کہ وہ اپنی مختصر سی عمر میں اپنی ممتاز انفرادیت قائم رکھ سکا۔“ ۱۲

محمد طفیل کی اس اولین تحریر سے جہاں ”نقوش“ کے ساتھ ان کی والہانہ وابستگی کا پتا چلتا ہے وہاں ان کی ذات میں چھپے ہوئے ایک ادیب کی موجودگی کی اطلاع بھی ملتی ہے۔ چنانچہ کچھ ہی عرصہ بعد جب وہ ”نقوش“ کی ادارتی ذمہ داریاں اپنے سر لیتے ہیں تو ان کے ادیبانہ جوہر کھل کر سامنے آتے ہیں۔ سید وقار عظیم کی ادارت میں ”نقوش“ کا آخری شمارہ (شمارہ نمبر ۱۷، ۱۸) مارچ ۱۹۵۱ء میں شائع ہوا۔ اس کے بعد اپریل ۱۹۵۱ء کے شمارہ نمبر ۱۹-۲۰ سے یہ جریدہ محمد طفیل کی ادارت میں شائع ہونے لگا۔

○ نقوش کا دورِ رسوم:

(اپریل ۱۹۵۱ء تا جون ۱۹۸۵ء)

محمد طفیل کی ادارت میں ”نقوش“ کا یہ دور ”نقوش“ ہی نہیں کسی بھی ادبی رسالے کا طویل اور فعال ترین دور ہے۔ انھوں نے پختہ عزم اور بلند ارادوں کے ساتھ بحیثیت مدیر اپنی ذمہ داریوں کا آغاز کیا۔ ان کے قلم سے نکلی ہوئی ”طلوع“ کی سطور اس حقیقت کی نشاندہی کرتی ہیں:

”نقوش“ کی ترتیب کا بار اب میرے ذمہ ہے۔ اس راہ میں جن جن ذمہ داریوں اور نزاگوں کا سامنا کرنا پڑتا ہے میں ان سے آشنا بھی ہوں اور متاثر بھی۔ اسی لیے لہجے چوڑے دعوے کرنا میرے بس کی بات نہیں رہی۔ اور پھر جب یہ احساس بھی دامن گیر ہو کہ اس سے قبل ہم سے غلطیاں بھی سرزد ہوئی ہیں تو میں اس کی اچھائیوں پر خوش ہونا اور اس کی کمزوریوں پر افسوس کرنا نہیں چاہتا۔ اس لیے کہ اس کی باگ ڈور ہمیشہ انسانی ہاتھوں میں رہی ہے۔ پھر جیتے جی فرشتے بننے کو دل بھی نہیں چاہتا۔

... مجھ میں علیت اور قابلیت دونوں کا فقدان سہی لیکن میں پاکستان و ہند کے بڑے بڑے ادیبوں اور شاعروں کے خلوص اور ان کے بھرپور تعاون پر اعتماد رکھتے ہوئے یہ بڑے بول لکھ رہا ہوں کہ ان شاء اللہ ”نقوش“ کے ادبی معیار کو کوئی ضعف نہیں پہنچے گا۔“ ۱۳

محمد طفیل کی صورت میں ”نقوش“ کو ایک ایسا مدیر میسر آ گیا جسے ہر حال میں ”نقوش“ کی زندگی اور بقا عزیز تھی۔ جو ”نقوش“ کے لیے وفا اور اخلاص ہی نہیں رکھتا تھا بلکہ اس کے لیے بڑی سے بڑی قربانی دینے کے لیے بھی تیار تھا۔ چنانچہ محمد طفیل نے ”نقوش“ کی خاطر اپنے دن کا آرام اور رات کا سکون تیج دیا۔ ان کی ادارت میں ”نقوش“ کے ارتقا کا گراف مسلسل بلند ہوتا گیا۔ اس کی کامیابیوں کا دائرہ وسیع سے وسیع تر ہوتا گیا اور ادبی حلقوں میں اس کی عظمت اور احترام میں اضافہ ہوتا گیا۔ ایک محقق کا یہ قول ضرب المثل بن گیا کہ ”جو ادیب ”نقوش“ میں نہیں چھپتا اس کا ادیب ہونا مشکوک ہے۔“

محمد طفیل نے ”نقوش“ کی ادارت سنبھالی تو ادبی حلقوں میں چہ میگوئیاں ہونے لگیں۔ کہاں احمد ندیم قاسمی، ہاجرہ مسرور اور سید وقار عظیم جیسے بلند پایہ ادیب، جن کے ناموں نے ”نقوش“ کو ادبی حلقوں میں متعارف کرانے میں اہم کردار ادا کیا تھا اور اڑھائی تین برسوں

میں اسے ایک قابل ذکر ادبی جریدہ بنا دیا تھا اور کہاں محمد طفیل، جن کی ادبی سطح پر کوئی پہچان ہی نہیں تھی۔ خود احمد ندیم قاسمی لکھتے ہیں:

”مجھے یہ ماننے میں تامل تھا کہ ”نفوس“ کے ناشر محمد طفیل اب خود ہی ”نفوس“ کی ادارت کے فرائض بھی انجام دیں گے۔ جب یہ طے پا گیا کہ یہی محمد طفیل ”نفوس“ کے مدیر ہیں تو سچی بات ہے، مجھے ”نفوس“ کے مستقبل کے سلسلے میں تشویش لاحق ہو گئی... اس تشویش کا پس منظر یہ تھا کہ طفیل صاحب سے اتنے قریبی تعلقات کے باوجود میں ان کی شخصیت کے اس پہلو سے بھی قطعی بے خبر تھا... میرے لیے یہ بات ایک اچنبھا تھی کہ طفیل اعلیٰ درجے کے ایک ادبی رسالے کے معیاروں کو کیسے برقرار رکھ سکیں گے۔ نظم و نثر کی موصولہ چیزوں میں ان کے انتخاب کا پیمانہ کیا ہوگا۔ جب کہ وہ اچھے شعر کی زبانی داد دینے کی بجائے صرف اپنا چہرہ سرخ کر لیتے ہیں اور پھر وہ بڑے بڑے شعرا و ادبا کا تعاون کیسے حاصل کر پائیں گے۔“ ۱۳

صرف احمد ندیم قاسمی ہی کو اس بارے میں تشویش نہیں تھی بلکہ اکثر حضرات کا خیال تھا کہ خوش نوبیسی کرتے کرتے ادارت کرنے کی ہمت کرنا آسان کام نہیں ہے۔ محمد طفیل اس اہم ذمہ داری کو سنبھالنے کی صلاحیت نہیں رکھتے۔ کچھ لوگوں نے طنز و استہزاء کے تیر بھی برسائے، کچھ نے پھبتیاں کیں مگر محمد طفیل نے کسی کا جواب نہیں دیا اور خاموشی سے اپنے کام میں لگن رہے۔ ظ۔ انصاری لکھتے ہیں:

”۱۹۵۱ء ختم ہو رہا تھا جب اسی رسالے کے خوش نویس اور مدیر نے جسے آنے جانے والے صرف کاتب سمجھتے تھے یہ جو اپنے کاندھے پر رکھ لیا اور مجبوراً رکھ لیا کیونکہ کوئی اہل قلم بلا معاوضہ یہ دوسرا پالنے کا روادار نہ تھا۔

”نفوس“ کے جب دو چار شمارے محمد طفیل کی برائے نام ادارت میں نکلے تو رسالے اور صاحب رسالہ دونوں پر پھبتیاں کسی گئیں۔ انھیں بتائے کہ رسالے کا ایڈیٹر بھی ہوا کرتا ہے۔ ذرا بھی دیکھنا کہ یہ طفیل ہے یا طفیلی؟ بھائی طفیل کس کے طفیل میں ایڈیٹر بنے پھرتے ہو۔ ایڈیٹری کا شوق ہے کتابت کی آمدنی بھی ہاتھ سے جائے گی۔

یہ مضبوط رگ پھٹے کا خوش ذوق خوش نویس اپنی حدوں سے واقف تھا۔ اہل قلم کی ساری پھبتیاں سہہ گیا۔ کسی کو گستاخی یا بدزبانی سے جواب نہ دیا۔“ ۱۴

انتظار حسین لکھتے ہیں:

”جب وقار صاحب نے ادارت چھوڑی تو پھر خود طفیل صاحب نے ادارت سنبھالی۔ اس وقت ادیبوں نے بہت انگلیاں اٹھائیں کہ بھلا محمد طفیل ادبی رسالہ کی ایڈیٹری کریں گے مگر طفیل صاحب نے تو ایسی ایڈیٹری کی کہ پھر لوگ پچھلے مدبروں کو بھول ہی گئے اور ایک اعتبار سے صحیح بھولے۔ ”نقوش“ اپنے ابتدائی دور میں تو بالکل انجمن ترقی پسند مصنفین کا اشتہار نظر آتا تھا۔ طفیل صاحب کی ادارت میں آ کر ہم عصر ادب کا رسالہ بنا۔“ ۱۶

محمد طفیل ۳۴ برس تک ”نقوش“ کی ادارت سے وابستہ رہے۔ اس دوران میں انہوں نے ”نقوش“ کے عام شماروں، خاص نمبروں، سالناموں اور اہم نمبروں کو نصف لاکھ سے زائد صفحات پر پیش کیا۔ محمد طفیل یہ سب تنہا کس طرح کر سکے، اتنا سارا مواد کہاں سے حاصل کر سکے اور ان کی ترتیب و تدوین کے لیے وقت کہاں سے لاسکے، حوصلہ کس طرح پیدا کر سکے اور انہیں نہایت سلیقے کے ساتھ حسن ظاہری و معنوی سے آراستہ کر کے کس طرح پیش کر سکے۔ ان پر غور تو کیا جاسکتا ہے لیکن انہیں دیکھ کر جو حیرت پیدا ہوتی ہے اس میں کمی نہیں لائی جاسکتی۔ کبھی کبھی ایسا محسوس ہوتا ہے کہ شاید انہیں اللہ دین کا چراغ ہاتھ لگ گیا تھا یا پھر انہوں نے کسی جن کو اپنے قبضہ میں کر رکھا تھا جس کی مدد سے وہ راہ کی تمام مشکلات پر نہایت آسانی سے قابو پالیتے تھے اور نہ کبھی تھکتے تھے نہ ہمت ہارتے تھے بلکہ ہمیشہ تازہ دم رہتے تھے۔“ ۱۷

محمد طفیل نے ”نقوش“ کی ادارت سنبھالی تو پھر ”نقوش“ کے ہی ہو کر رہ گئے اور اس میں اس حد تک کھو گئے کہ ان کی اپنی شخصیت ”نقوش“ کے بغیر ناممکن نظر آنے لگی۔ اور ان کے بغیر ”نقوش“ کا تصور بے معنی ہو کر رہ گیا۔ محمد طفیل کے زیر ادارت نقوش کے شمارہ نمبر ۱۹-۲۰ تا شمارہ نمبر ۱۳۱، تقریباً ۱۱۸ شمارے شائع ہوئے جن کی تفصیل درج ذیل ہے۔

شمارہ نمبر ۱۹-۲۰	اپریل ۱۹۵۱ء	عام شمارہ	صفحات ۲۳۲
شمارہ نمبر ۲۱-۲۲	مئی ۱۹۵۲ء	عام شمارہ	صفحات ۲۶۳
شمارہ نمبر ۲۳-۲۴	جولائی ۱۹۵۲ء	عام شمارہ	صفحات ۲۴۰
شمارہ نمبر ۲۵-۲۶	ستمبر، اکتوبر ۱۹۵۲ء	افسانہ نمبر	صفحات ۴۰۰
شمارہ نمبر ۲۷-۲۸	نومبر، دسمبر ۱۹۵۲ء	عام شمارہ	صفحات ۲۴۰
شمارہ نمبر ۲۹-۳۰	فروری، مارچ ۱۹۵۳ء	پنج سالہ نمبر	صفحات ۴۰۸
شمارہ نمبر ۳۱-۳۲	مئی، جون ۱۹۵۳ء	عام شمارہ	صفحات ۴۰۸

صفحات ۲۰۸	عام شماره	اگست، ستمبر ۱۹۵۳ء	شماره نمبر ۳۳-۳۲
صفحات ۲۲۸	عام شماره	اکتوبر، نومبر ۱۹۵۳ء	شماره نمبر ۳۵-۳۶
صفحات ۵۰۶	افسانہ نمبر	جنوری ۱۹۵۴ء	شماره نمبر ۳۷-۳۸
صفحات ۲۱۶	عام شماره	مارچ ۱۹۵۴ء	شماره نمبر ۳۹-۴۰
صفحات ۲۸۰	غزل نمبر	مئی، جون ۱۹۵۴ء	شماره نمبر ۴۱-۴۲
صفحات ۲۵۶	ضمیمہ غزل نمبر	جولائی، اگست ۱۹۵۴ء	شماره نمبر ۴۳-۴۴
صفحات ۲۶۴	عام شماره	ستمبر، اکتوبر ۱۹۵۴ء	شماره نمبر ۴۵-۴۶
صفحات ۷۰۰	تخصیصات نمبر	جنوری ۱۹۵۵ء	شماره نمبر ۴۷-۴۸
صفحات ۳۸۴	منٹو نمبر	۱۹۵۵ء	شماره نمبر ۴۹-۵۰
صفحات ۲۴۸	عام شماره	جولائی ۱۹۵۵ء	شماره نمبر ۵۱-۵۲
صفحات ۱۰۹۰	افسانہ نمبر (دو جلدیں)	دسمبر ۱۹۵۵ء	شماره نمبر ۵۳-۵۴
صفحات ۲۸۰	عام شماره	مارچ ۱۹۵۶ء	شماره نمبر ۵۵-۵۶
صفحات ۲۳۶	عام شماره	جون ۱۹۵۶ء	شماره نمبر ۵۷-۵۸
صفحات ۸۱۶	تخصیصات نمبر (حصہ دوم)	اکتوبر ۱۹۵۶ء	شماره نمبر ۵۹-۶۰
صفحات ۳۸۴	سالانہ	جنوری، فروری ۱۹۵۶ء	شماره نمبر ۶۱-۶۲
صفحات ۱۳۰	عام شماره	جون ۱۹۵۷ء	شماره نمبر ۶۳-۶۴
صفحات ۱۰۴۸	مکاتیب نمبر (دو جلدیں)	نومبر ۱۹۵۷ء	شماره نمبر ۶۵-۶۶
صفحات ۴۵۴	دس سالہ نمبر	جون ۱۹۵۸ء	شماره نمبر ۶۷-۶۸
صفحات ۲۷۲	عام شماره	اکتوبر ۱۹۵۸ء	شماره نمبر ۶۹-۷۰
صفحات ۹۲۸	طنز و مزاح نمبر	فروری ۱۹۵۹ء	شماره نمبر ۷۱-۷۲
صفحات ۳۵۲	عام شماره	مئی ۱۹۵۹ء	شماره نمبر ۷۳-۷۴
صفحات ۶۴۰	پطرس نمبر	ستمبر ۱۹۵۹ء	شماره نمبر ۷۵-۷۶
صفحات ۳۹۴	خاص نمبر	دسمبر ۱۹۵۹ء	شماره نمبر ۷۷-۷۸
صفحات ۱۴۷۰	ادب عالیہ نمبر	اپریل ۱۹۶۰ء	شماره نمبر ۷۹-۸۰
صفحات ۲۸۰	عام شماره	جون ۱۹۶۰ء	شماره نمبر ۸۱-۸۲
صفحات ۲۵۶	عام شماره	اگست ۱۹۶۰ء	شماره نمبر ۸۳-۸۴
صفحات ۷۰۴	افسانہ نمبر	نومبر ۱۹۶۰ء	شماره نمبر ۸۵-۸۶

صفحہ ۳۱۲	عام شمارہ	فروری ۱۹۶۱ء	شمارہ نمبر ۸۷
صفحہ ۲۳۶	عام شمارہ	مئی ۱۹۶۱ء	شمارہ نمبر ۸۸
صفحہ ۷۵۲	غزل نمبر (بیریم و اضافہ)	جنوری، فروری ۱۹۶۰ء	شمارہ نمبر ۸۹
صفحہ ۲۶۳	عام شمارہ	اکتوبر ۱۹۶۱ء	شمارہ نمبر ۹۰
صفحہ ۳۰۴	عام شمارہ	دسمبر ۱۹۶۱ء	شمارہ نمبر ۹۱
صفحہ ۱۲۰۳	لاہور نمبر	فروری ۱۹۶۲ء	شمارہ نمبر ۹۲
صفحہ ۳۲۸	عام شمارہ	مئی ۱۹۶۲ء	شمارہ نمبر ۹۳
صفحہ ۳۰۶	عام شمارہ	جولائی ۱۹۶۲ء	شمارہ نمبر ۹۴
صفحہ ۳۱۲	عام شمارہ	اکتوبر ۱۹۶۲ء	شمارہ نمبر ۹۵
صفحہ ۶۰۸	سالنامہ	جنوری ۱۹۶۳ء	شمارہ نمبر ۹۶
صفحہ ۳۰۸	عام شمارہ	مارچ ۱۹۶۳ء	شمارہ نمبر ۹۷
صفحہ ۲۰۸	عام شمارہ	جون ۱۹۶۳ء	شمارہ نمبر ۹۸
صفحہ ۶۲۳	شوکت (تھانوی) نمبر	ستمبر ۱۹۶۳ء	شمارہ نمبر ۹۹
صفحہ ۱۹۶۳	آپ بیتی نمبر (۲ جلدیں)	جون ۱۹۶۳ء	شمارہ نمبر ۱۰۰
صفحہ ۵۶۸	عام شمارہ	نومبر ۱۹۶۳ء	شمارہ نمبر ۱۰۱
صفحہ ۵۰۰	عام شمارہ	مئی ۱۹۶۵ء	شمارہ نمبر ۱۰۲
صفحہ ۵۵۲	عام شمارہ	ستمبر ۱۹۶۵ء	شمارہ نمبر ۱۰۳
صفحہ ۵۱۰	عام شمارہ	جنوری ۱۹۶۶ء	شمارہ نمبر ۱۰۴
صفحہ ۱۲۲۳	سالنامہ (۳ جلدیں)	اپریل، مئی، جون ۱۹۶۶ء	شمارہ نمبر ۱۰۵
صفحہ ۶۱۲	خاص نمبر	اکتوبر ۱۹۶۶ء	شمارہ نمبر ۱۰۶
صفحہ ۳۳۶	عام شمارہ	مئی ۱۹۶۷ء	شمارہ نمبر ۱۰۷
صفحہ ۶۲۰	خاص نمبر	ستمبر ۱۹۶۷ء	شمارہ نمبر ۱۰۸
صفحہ ۱۷۲۰	خطوط نمبر (۳ جلدیں)	اپریل، مئی ۱۹۶۸ء	شمارہ نمبر ۱۰۹
صفحہ ۶۷۶	افسانہ نمبر	نومبر ۱۹۶۸ء	شمارہ نمبر ۱۱۰
صفحہ ۸۳۰	غالب نمبر (۱)	اپریل ۱۹۶۹ء	شمارہ نمبر ۱۱۱
صفحہ ۳۲۲	عام شمارہ	اگست ۱۹۶۹ء	شمارہ نمبر ۱۱۲
صفحہ ۳۸۸	غالب نمبر (۲)	اکتوبر ۱۹۶۹ء	شمارہ نمبر ۱۱۳



۳۹۲ صفحات	عام شمارہ	جولائی ۱۹۷۰ء	شمارہ نمبر ۱۱۴
۴۴۸ صفحات	عام شمارہ	دسمبر ۱۹۷۰ء	شمارہ نمبر ۱۱۵
۶۱۲ صفحات	قالب نمبر (۳)	ستمبر ۱۹۷۱ء	شمارہ نمبر ۱۱۶
۴۲۶ صفحات	عام شمارہ	مئی ۱۹۷۲ء	شمارہ نمبر ۱۱۷
۵۲۸ صفحات	سالنامہ	جولائی ۱۹۷۳ء	شمارہ نمبر ۱۱۸
۵۷۶ صفحات	افسانہ نمبر	ستمبر ۱۹۷۳ء	شمارہ نمبر ۱۱۹
۶۲۰ صفحات	سالنامہ	جنوری ۱۹۷۶ء	شمارہ نمبر ۱۲۰
۵۵۸ صفحات	اقبال نمبر (۱)	ستمبر ۱۹۷۷ء	شمارہ نمبر ۱۲۱
۶۰۰ صفحات	اقبال نمبر (نیرنگ خیال)	نومبر ۱۹۷۷ء	شمارہ نمبر ۱۲۲
۶۵۴ صفحات	اقبال نمبر (۲)	دسمبر ۱۹۷۷ء	شمارہ نمبر ۱۲۳
۵۳۰ صفحات	سالنامہ	جنوری ۱۹۷۹ء	شمارہ نمبر ۱۲۴
۶۳۲ صفحات	میر تقی میر نمبر (نسخہ لاہور)	اکتوبر ۱۹۸۰ء	شمارہ نمبر ۱۲۵
۶۴۰ صفحات	میر تقی میر نمبر (۲)	نومبر ۱۹۸۰ء	شمارہ نمبر ۱۲۶
۱۲۸۸ صفحات	ادبی معرکے نمبر (۲ جلدیں)	ستمبر ۱۹۸۱ء	شمارہ نمبر ۱۲۷
۷۲۸ صفحات	انیس نمبر (نسخہ لاہور)	نومبر ۱۹۸۱ء	شمارہ نمبر ۱۲۸
۸۶۰ صفحات	عصری ادب نمبر	ستمبر ۱۹۸۲ء	شمارہ نمبر ۱۲۹
۱۵۷۶ صفحات	رسول نمبر (۲ جلدیں)	دسمبر ۱۹۸۲ء	شمارہ نمبر ۱۳۰
۱۵۰۰ صفحات	رسول نمبر (۲ جلدیں)	جنوری ۱۹۸۳ء	شمارہ نمبر ۱۳۰
۱۵۴۰ صفحات	رسول نمبر (۲ جلدیں)	دسمبر ۱۹۸۳ء	شمارہ نمبر ۱۳۰
۳۰۱۲ صفحات	رسول نمبر (۴ جلدیں)	جنوری ۱۹۸۴ء	شمارہ نمبر ۱۳۰
۲۱۰۰ صفحات	رسول نمبر (۳ جلدیں)	جنوری ۱۹۸۵ء	شمارہ نمبر ۱۳۰
۵۷۲ صفحات	میر تقی میر نمبر (۳)	اگست ۱۹۸۳ء	شمارہ نمبر ۱۳۱
۴۸۰ صفحات	سالنامہ	جون ۱۹۸۵ء	شمارہ نمبر ۱۳۲

محمد طفیل کی زیر ادارت نکلنے والے شماروں کی درج بالا فہرست کی روشنی میں مختلف شماروں کی نوعیت اور مختلف موضوعات پر شائع ہونے والے نمبروں کو یوں ترتیب دیا جاسکتا ہے۔

اپریل ۱۹۵۱ء سے جون ۱۹۸۵ء تک کے دورانیے میں شائع ہونے والے:

عام شماروں کی تعداد: ۳۵	شمارہ نمبر ۱۹-۲۰، ۲۱-۲۲، ۲۳-۲۴، ۲۵-۲۶،
	۲۷-۲۸، ۲۹-۳۰، ۳۱-۳۲، ۳۳-۳۴، ۳۵-۳۶،
	۳۷-۳۸، ۳۹-۴۰، ۴۱-۴۲، ۴۳-۴۴، ۴۵-۴۶،
	۴۷-۴۸، ۴۹-۵۰، ۵۱-۵۲، ۵۳-۵۴، ۵۵-۵۶،
	۵۷-۵۸، ۵۹-۶۰، ۶۱-۶۲، ۶۳-۶۴، ۶۵-۶۶،
	۶۷-۶۸، ۶۹-۷۰، ۷۱-۷۲، ۷۳-۷۴، ۷۵-۷۶،
	۷۷-۷۸، ۷۹-۸۰، ۸۱-۸۲، ۸۳-۸۴، ۸۵-۸۶،
	۸۷-۸۸، ۸۹-۹۰، ۹۱-۹۲، ۹۳-۹۴، ۹۵-۹۶،
	۹۷-۹۸، ۹۹-۱۰۰، ۱۰۱-۱۰۲، ۱۰۳-۱۰۴، ۱۰۵-۱۰۶،
	۱۰۷-۱۰۸، ۱۰۹-۱۱۰، ۱۱۱-۱۱۲، ۱۱۳-۱۱۴،
سالناموں کی کل تعداد: ۷	شمارہ نمبر ۶۱-۶۲، ۹۶، ۱۰۵ (۳ جلدیں)، ۱۱۸، ۱۲۰،
	۱۲۳، ۱۳۲، ۱۳۳
خاص نمبروں کی کل تعداد: ۳	شمارہ نمبر ۷۷-۷۸، ۱۰۶، ۱۰۸،
پانچ سالہ نمبر: ۱	شمارہ نمبر ۲۹-۳۰
دس سالہ نمبر: ۱	شمارہ نمبر ۶۷-۶۸
افسانہ نمبر کی تعداد: ۶	شمارہ نمبر ۲۵-۲۶، ۳۷، ۴۸-۵۳ (۲ جلدیں)،
	۸۵-۸۶، ۱۱۰، ۱۱۹
غزل نمبر کی تعداد: ۳	شمارہ نمبر ۴۱-۴۲، ۴۳-۴۴ (ضمیمہ غزل نمبر)،
	۸۹ (بہ ترمیم و اضافہ)
ظن و مزاح نمبر: ۱	شمارہ نمبر ۷۱-۷۲
ادب عالیہ نمبر: ۱	شمارہ نمبر ۷۹-۸۰
عصری ادب نمبر: ۱	شمارہ نمبر ۱۲۹
ادبی معرکے نمبر: ۱	شمارہ نمبر ۱۲۷ (۲ جلدیں)
آپ بیتی نمبر: ۱	شمارہ نمبر ۱۰۰ (۲ جلدیں)
شخصیات نمبر: ۲	شمارہ نمبر ۴۷-۴۸، ۵۹-۶۰
مکاتیب نمبر: ۱	شمارہ نمبر ۶۵-۶۶ (۲ جلدیں)
خطوط نمبر: ۱	شمارہ نمبر ۱۰۹ (۳ جلدیں)
لاہور نمبر: ۱	شمارہ نمبر ۹۲
میر تقی میر نمبر: ۳	شمارہ ۱۲۵، ۱۲۶، ۱۳۱

شمارہ نمبر ۱۱۱، ۱۱۳، ۱۱۶	غالب نمبر: ۳
شمارہ نمبر ۱۲۸	انیس نمبر: ۱
شمارہ نمبر ۱۲۱، ۱۲۲، ۱۲۳	اقبال نمبر: ۳
شمارہ نمبر ۷۵-۷۶	پطرس نمبر: ۱
شمارہ نمبر ۳۹-۵۰	منٹو نمبر: ۱
شمارہ نمبر ۹۹	شوکت تھانوی نمبر: ۱
شمارہ نمبر ۱۳۵ (۱۳ جلدیں)	رسول نمبر:

محمد طفیل نے ”نقوش“ کے نمبر جس سلیقے، محنت اور ہنرمندی سے ترتیب دیے ہیں اس پر انھیں جتنی بھی داد دی جائے کم ہے۔ انھوں نے نمبر ہی نہیں نکالے اردو ادب کی ایک پوری تاریخ رقم کر دی ہے۔ بقول سید ضمیر جعفری:

”وہ محنت، ذہانت اور نفاست سے اپنے خاص شماروں کو علم و ادب کی تاریخی دستاویز بنا دیتے ہیں۔ میں تو کہوں گا کہ وہ ادب و تہذیب کی حفاظت و سر بلندی کے واسطے عظیم الشان قلعے تعمیر کرتے ہیں اور ان کی شیشیوں اور شیش محلوں، درباروں اور دالانوں میں دور دراز کی دشوار گزار کانوں سے ایسے ایسے موتی اور ہیرے کاٹ کر ڈھونڈ کر سجا دیتے ہیں کہ حیرت ہوتی ہے۔“ ”نقوش“ کے ہر خاص نمبر پر حرف آخر نہ سہی، حد آخر کا گمان ضرور ہوتا ہے لیکن ادبیات کا یہ ”کولبس“ ہر مرتبہ کوئی نہ کوئی نیا ”براعظم“ ڈھونڈ لاتا ہے۔“ ۱۸

”نقوش“ کے فقید المثل نمبروں کے بارے میں مالک رام کی یہ رائے بھی نہایت اہم ہے۔ وہ لکھتے ہیں:

”اردو میں بیسیوں رسالے نکلے اور آئندہ بھی نکلتے رہیں گے لیکن یہ بات بلا خوف تردید کہی جاسکتی ہے کہ آج تک کوئی ایسا رسالہ نہیں نکلا جو ادب کا اور تاریخ ادب کا حصہ بن گیا ہو۔“ ”نقوش“ سے پہلے بھی بعض رسائل نے خاص نمبر نکالے تھے لیکن ”نیرنگ خیال“ کے ”اقبال نمبر“ اور ”نگار“ کے بعض نمبروں کے سوائے کوئی قابل ذکر کام نہیں ہوا۔ ہر ایک رسالے نے یہ کیا کہ عام نمبر کے مختلف اصناف کی مشمولات میں اضافہ کر کے اس کا حجم زیادہ کر دیا اور اسے خاص نمبر کا نام دے دیا۔ یعنی عام نمبر کی بہ نسبت افسانے زیادہ ہو گئے یا منظومات زیادہ ہو گئیں، ورنہ اس کی کوئی مستقل یا دیر یا حیثیت نہیں تھی لیکن ”نقوش“ نے یہ کر دکھایا۔

اس کے بعض نمبر تو ایسے ہیں کہ ان سے تاریخ ادب کی ترتیب و تدوین کے لیے بنیادی مواد فراہم ہوتا ہے۔ مثلاً مکاتیب نمبر (۲)، خطوط نمبر (۳)، شخصیات نمبر (۲)، آپ بیتی نمبر (۲)، غالب نمبر (۳)، اقبال نمبر (۳)، بعض مشاہیر سے متعلق خاص نمبر اس کے علاوہ ہیں مثلاً شوکت تھانوی نمبر، منٹو نمبر، پطرس نمبر، ان احباب سے متعلق مکمل نمبر شائع ہوئے۔

غرض یہ بات پورے یقین سے کہی جاسکتی ہے کہ جو اندیشہ محمد طفیل کے ”نقوش“ کی ادارت ہاتھ میں لینے وقت ان کے بعض احباب نے ظاہر کیا تھا، نہ صرف وہ بالکل غلط ثابت ہوا بلکہ انھوں نے ایسی غیر معمولی کامیابی حاصل کی کہ ”نقوش“ اور ”ادبی صحافت“ کو چار چاند لگ گئے اور ”نقوش“ اور ”طفیل“ مرادف کے طور پر استعمال ہونے لگے۔“ ۱۹

”نقوش“ کے خاص نمبروں میں اصنافِ نظم و نثر میں مشہور اصناف مثلاً: افسانہ، غزل، طنز و مزاح، آپ بیتی اور مکاتیب پر خصوصی توجہ ملتی ہے۔ اس سلسلے میں سب سے زیادہ نمبر افسانے پر شائع کیے گئے ہیں جن کی تعداد اچھ ہے۔

### ”نقوش“ کے افسانہ نمبر

محمد طفیل کی زیر ادارت ”نقوش“ کا پہلا ”افسانہ نمبر“ ستمبر، اکتوبر ۱۹۵۲ء میں شمارہ نمبر ۲۵-۲۶ کی صورت میں منظر عام پر آیا۔ اس نمبر میں وقار عظیم اور محمد حسن عسکری کے مقالات کے علاوہ جن افسانہ نگاروں کو نمائندگی دی گئی ان میں احمد ندیم قاسمی، علی عباس حسینی، تسنیم سلیم چغتاری، سعادت حسن منٹو، حیات اللہ انصاری، عزیز احمد، ممتاز مفتی، محمد علی ردو لوی، ہاجرہ مسرور، شوکت تھانوی، خدیجہ مستور، جناب امتیاز علی، مہندر ناتھ، اشفاق احمد، انتظار حسین، عادل رشید، کرشن چندر، خواجہ احمد عباس، عصمت چغتائی، قدرت اللہ شہاب، شفیق الرحمن، ضمیر الدین احمد، خلیل احمد، ابوالنظیب اور ابن الحسن شامل ہیں۔ ان نئے اور پرانے افسانہ نگاروں کے افسانوں کے علاوہ مختلف زبانوں کے افسانوں کے تراجم بھی پیش کیے گئے۔ اس اولین ”افسانہ نمبر“ کے ”طلوع“ میں محمد طفیل نے لکھا:

”آج کل افسانے بہت کم لکھے جا رہے ہیں، اسی لیے ہم نے افسانہ نمبر پیش کرنا چاہا۔... نقوش کی اس بزم میں ترقی پسند و ”غیر ترقی پسند“ نئے اور پرانے سبھی

افسانہ نگاروں کو ساتھ ساتھ لا بٹھایا ہے۔ ہمارے نزدیک تو یہ بھی اس شمارہ کی خصوصیت ہے۔ حصہ تراجم پر بھی خاص توجہ دی گئی ہے۔ پھر بھی یہ دعویٰ نہیں ہے کہ ہم نے ہر زبان کی بہترین کہانی پیش کر دی۔ عرض صرف یہ کرنا ہے کہ ہم نے معیاری کہانیاں پیش کی ہیں۔“ ۲۱

”نقوش“ کا دوسرا ”افسانہ نمبر“ جنوری ۱۹۵۴ء (شمارہ نمبر ۳۷-۳۸) میں شائع ہوا۔ اس نمبر میں بیشتر افسانہ نگار وہی ہیں جو پہلے نمبر میں شامل تھے تاہم جن افسانہ نگاروں کا اضافہ کیا گیا ہے ان میں بلونت سنگھ، دیوندر ستیا رتھی، کنہیا لال کپور، سہیل عظیم آبادی، اے حمید، ابراہیم جلیس، ڈاکٹر احسن فاروقی، دیوندر اسر، جیلانی بانو، آغا باہر، غلام علی چودھری، اختر اور نیوی، ابوالفضل صدیقی، شوکت صدیقی، کشمیری لال ذاکر، انور عظیم، صادق حسین اور چاند بی بی شامل ہیں۔ اس نمبر کی خاص بات ”اُردو افسانے میں روایت اور تجربے“ کے عنوان سے وہ سپوزیم ہے جس کے شرکاء میں سید وقار عظیم، ڈاکٹر عبادت بریلوی، سعادت حسن منٹو، احمد ندیم قاسمی، باجرہ مسرور، خدیجہ مستور، انتظار حسین اور حمید اختر جیسے نام آتے ہیں۔ بقول ڈاکٹر سلیم اختر ”اس سپوزیم کی برجستہ گفتگو میں جس بے تکلفانہ انداز سے معاصرین کے فن پر اظہار خیال کیا گیا ہے اس کی بنا پر یہ خاصہ کی چیز بن جاتا ہے۔“ ۲۱

”طلوع“ میں محمد طفیل نے اُردو افسانہ کے زوال کا ذکر کرتے ہوئے اس ”افسانہ نمبر“ کو ایک معجزہ قرار دیا ہے جس میں ایک بڑی تعداد میں افسانے جمع کر دیے گئے ہیں۔ وہ لکھتے ہیں:

”یوں تو پورا ادب ہی انحطاط پذیر ہے لیکن سب سے زیادہ زوال جس صنف ادب پر آیا وہ افسانہ ہے۔ ۱۹۴۷ء سے پہلے کے افسانوی ادب پر نظر دوڑائیے تو آپ کو آج کا افسانوی ادب بڑا بے جان اور بے روح نظر آئے گا۔ گو لکھنے والے آج بھی وہی ہیں لیکن ان کے قلم کچھ تھکے تھکے سے ہیں۔ بیشتر لکھنے والوں نے ماحول سے سمجھوتہ کر کے لکھنا ہی ترک کر دیا ہے۔ ایسے ادب کش ماحول میں ہمارا یہ نمبر ایک معجزہ ہی تو ہے۔ معجزے کے لفظ سے ہم پر تعجب کا الزام نہ دھریے گا جب کہ ہم آج بھی یہ سمجھتے ہیں کہ اسی عشق کے امتحان اور بھی ہیں۔“ ۲۲

”نقوش“ کا تیسرا افسانہ دسمبر ۱۹۵۵ء میں شمارہ ۵۳-۵۴ میں دو جلدوں میں صورت پذیر ہوا۔ اس نمبر کو محمد طفیل کا ایک کارنامہ شمار کیا جاسکتا ہے۔ جس میں انھوں نے اُردو کی معروف داستانوں سے آغاز کرتے ہوئے ۱۹۵۵ء تک کے اہم افسانہ نگاروں کی صورت میں

اُردو افسانہ کی داستان سے وابستہ بنیادی اور اہم کڑیاں جوڑ دی ہیں جس سے اُردو فکشن کے ڈیڑھ سو سالہ نقوش نمایاں ہو جاتے ہیں۔ اُردو کی پہلی کہانی، طویل مختصر داستانوں کا دور۔ ناولوں کا دور۔ ترجموں کا دور۔ افسانوی مضامین کا دور اور اس کے بعد اُردو افسانہ کے پانچ ادوار متعین کیے گئے ہیں جن میں تاریخی اہمیت کی بنا پر ”انگارے“ کا ایک دور بنایا گیا ہے۔ ان مختلف ادوار میں ۷۷ افسانہ نگاروں کے ۷۹ شاہکار افسانے شامل کیے گئے ہیں۔ بقول ڈاکٹر سلیم اختر:

”بعض تو ایسے افسانے ہیں جو افسانوی ادب میں اب حوالہ کی چیز بن چکے ہیں۔ اگر محمد طفیل نے مزید افسانہ نمبر نہ بھی نکالے ہوتے تو بھی صرف یہی ایک افسانہ نمبر اُردو افسانہ کے روشن چراغ اور سنگ میل دکھانے کو کافی ہے۔“ ۲۳

اس نمبر میں اُردو افسانے کے حوالے سے مختلف موضوعات پر محمد حسن عسکری، ممتاز شیریں، ڈاکٹر عبادت بریلوی اور سید وقار عظیم کے وقیع مقالات بھی شامل کیے گئے ہیں جو اُردو افسانے کی تنقید میں آج بھی نہایت اہم مقام کے حامل ہیں۔ اس ”افسانہ نمبر“ میں ”طلوع“ کے علاوہ محمد طفیل کا ایک مختصر نوٹ بھی شامل ہے جس میں انھوں نے لکھا ہے کہ پرچے کی ترتیب اور افسانوں کے چناؤ میں کرشن چندر، غلام عباس، احمد ندیم قاسمی، وقار عظیم، احتشام حسین، عبادت بریلوی اور محمد حسن عسکری کے مشورے بھی شامل رہے ہیں۔ افسانوں کے انتخاب کے سلسلے میں انھوں نے اپنی مکمل غیر جانبداری کا اظہار کرتے ہوئے لکھا ہے کہ:

”نظریاتی اختلاف کے باوجود میں نے کسی بھی افسانہ نگار کو نظر انداز کرنے کی کوشش نہیں کی ہے نہ ہی کسی کے فنی اعتبار سے اچھے یا برے ہونے کا فیصلہ اپنے ذمہ لیا ہے۔ ہو سکتا ہے کہ پڑھے لکھوں کا ایک طبقہ اس قدر فراخ دلی کو عیب کا درجہ دے دے لیکن میں اپنی جگہ مطمئن ہوں۔ اس لیے کہ کسی صحیف ادب کے انتخاب میں جو مرتب کے فرائض ہونے چاہئیں، ان سے (شاید) پوری طرح عہدہ برآمد ہوا ہوں۔“ ۲۴

”نقوش کا چوتھا“ افسانہ نمبر“ نمبر ۱۹۶۰ء (شمارہ ۸۵-۸۶) میں شائع ہوا۔ اس نمبر کی خاص بات راجندر سنگھ بیدی کا ناولٹ ”ایک چادر میلی سی“ ہے جو پہلی بار اس نمبر کے ذریعے منظر عام پر آیا اور اس کے بارے میں محمد طفیل نے ”طلوع“ میں لکھا کہ:

”راجندر سنگھ بیدی کا ناولٹ معرکے کی چیز ہے۔ قیام پاکستان کے بعد تو انھوں نے دو چار ہی چیزیں لکھی ہیں اور ان میں بھی یہ سب سے جاندار، چھپتے ہی ضرور واہ واہ ہوگی اور جنہیں پنجاب کے کلچر سے دلچسپی ہوگی وہ تو واری شاری ہو جائیں گے۔“ ۲۵

اس افسانہ نمبر میں ۳۲ افسانے، دو طویل مختصر افسانے، تین ناولٹ، ایک ڈراما اور دو رپورتاژ شامل ہیں اور لکھنے والوں میں وہ تمام بڑے نام شامل ہیں جن کے بغیر اردو افسانے کی تاریخ مکمل نہیں ہوتی۔

”نفوش“ کا پانچواں ”افسانہ نمبر“ نومبر ۱۹۶۸ء (شمارہ ۱۱۰) میں اور چھٹا ”افسانہ نمبر“ ستمبر ۱۹۷۴ء (شمارہ ۱۱۹) میں منظر عام پر آئے۔ مجموعی طور پر ان تمام افسانہ نمبروں میں ۱۳۰۵ افسانے، رپورتاژ اور ناولٹ شائع ہوئے۔ ان افسانہ نمبروں کو اردو افسانے کا عطر کہا جاسکتا ہے۔ ان نمبروں میں محمد طفیل نے بڑے نام ہی شامل نہیں کیے بلکہ جو نیر افسانہ نگاروں اور جدید رجحانات کو بھی مناسب نمائندگی دینے کی سعی کی ہے۔ بقول ڈاکٹر سلیم اختر:

”نفوش“ کے یہ افسانہ نمبر ایک ایسا پل بن جاتے ہیں جن کا ایک سرا بزرگوں کی تخلیقات پر استوار ہے تو دوسرا جدید رجحانات اور نئے میلانات کے جلو میں گم۔“ ۲۶

### ”نفوش“ کا غزل نمبر:

”نفوش“ کے تین ”غزل نمبر“ بھی معرکے کی چیز ہیں۔ پہلا ”غزل نمبر“ مئی۔ جون ۱۹۵۳ء (شمارہ ۳۱-۳۲) میں شائع ہوا۔ اس کے ساتھ ہی اگلا شمارہ ۳۳-۳۴، جولائی، اگست ۱۹۵۳ء میں ”ضمیمہ غزل نمبر“ کے طور پر شائع ہوا۔ جب کہ فروری ۱۹۶۰ء میں شمارہ ۸۹ ترمیم و اضافہ کے ساتھ بھر پور ختمات میں شائع ہوا۔ ان تین غزل نمبروں کو دراصل ”غزل نمبر“ کے تین ایڈیشن کہنا چاہیے جس کی صراحت خود محمد طفیل نے ان الفاظ میں کی ہے:

”... ۱۹۵۳ء میں، میں نے غزل نمبر کے نام سے ”نفوش“ کا ایک نمبر شائع کر دیا جو خلاف امید اتنا مقبول ہوا کہ میں ”حیران“ رہ گیا تھا۔ معلوم ہوا ابھی میری طرح کے صاحبان دل موجود ہیں۔ جی بہت خوش ہوا۔

۱۹۵۶ء میں جب میں نے اس کا دوسرا ایڈیشن شائع کیا تو اسے اور ”معتبر“ بنانے

کے لیے غزل سے متعلق، بڑا کارآمد قسم کا، نثر کا حصہ بھی شامل کر دیا اور ساتھ ہی جو جو کام کے شعراء، پہلے ایڈیشن میں رہ گئے تھے۔ انھیں بھی دھونڈ نکالا۔ پہلے شمارہ کی ضخامت ۲۸۰ صفحات تھی۔ دوسرے ایڈیشن کی نوبت ۶۵۰ صفحات تک جا پہنچی۔ موجودہ ایڈیشن (تیسرا) کی ضخامت ۵۲۷ صفحات ہے۔ (پہلے ایڈیشن میں ۳۱۸ شعراء کا کلام درج تھا۔ دوسرے ایڈیشن میں ۳۶۶ شعراء کا اور موجودہ ایڈیشن میں ۴۷۰ شعراء کا کلام پیش کیا جا رہا ہے) غرض میں نے جس کام کو پہلے پہل ہنسی مذاق میں کیا تھا۔ اسے اب پوری توجہ اور سنجیدگی سے نبھانا پڑا۔ میرے وقتی ترازو کے مطابق، اب تو یہ نمبر ایک کارآمد قسم کا تذکرہ اور بے شمار دوستوں کے دل کی دھڑکن بن جائے گا۔“ ۲۷

اکتوبر ۱۹۵۸ء میں غزل نمبر کی چوتھی اشاعت منظر عام پر آئی تو تیسرے ایڈیشن (فروری ۱۹۶۰ء) میں کوئی ردوبدل نہیں کیا گیا تھا۔ صرف صفحات کی از سر نو ترتیب لگانے کی وجہ سے صفحات کے نمبر تبدیل ہو گئے۔ صفحات کی تبدیلی کے علاوہ تیسرے اور چوتھے ایڈیشن میں کوئی فرق نہیں ہے۔ ڈاکٹر خواجہ محمد زکریا یہاں یہ سوال اٹھاتے ہیں کہ:

”یہ بات بظاہر بڑی حیران کن ہے کہ پچیس برسوں کے بعد شائع ہونے والا ایڈیشن ترمیم و اضافہ سے قطعی محروم رہا، حالانکہ پچیس برسوں میں ایک نئی نسل جوان ہو جاتی ہے اور نوجوان شعراء پختہ کار ہو جاتے ہیں۔“ ۲۸

تاہم اس کا جواب وہ محمد طفیل ہی کے الفاظ میں تلاش کرتے ہیں۔ محمد طفیل لکھتے ہیں:

”اس نمبر کا پہلا ایڈیشن ۱۹۵۳ء میں چھپا تھا۔ اس وقت جو شعراء اپنی شاعری کے ابتدائی مراحل میں تھے وہ آج بفضلِ خدا نمایاں شاعر ہیں، بڑا مرتبہ رکھتے ہیں۔ ضرورت تھی کہ آج کے حالات میں، آج کی تاریخوں میں نیا غزل نمبر ترتیب دیا جائے۔ سو وہ کام بھی ہم نے کر رکھا ہے۔ مگر اس کی ضخامت خاصی بڑھ گئی ہے۔ ان شاء اللہ وہ مجموعہ بھی صنفِ شاعری میں قابلِ ذکر مقام رکھے گا۔ مگر وہ نمبر موجودہ نمبر سے خاصا مختلف ہوگا۔ ہونا بھی چاہیے۔ بس ذرا صبر۔“ ۲۹

لیکن افسوس محمد طفیل کا یہ منصوبہ تشنہٴ تکمیل رہ گیا اور وہ سفرِ آخرت پر روانہ ہو گئے۔

”غزل نمبر“ کا چوتھا ایڈیشن، جو پہلے ایڈیشنوں کے تسلسل میں زیادہ جامع ہے، آٹھ حصوں پر مشتمل ہے جنہیں ”اساتذہ غزل“، ”مغز لین جدید“، ”اساتذہ غزل-۲“، ”مغز لین جدید-۲“، ”غزل قدیم“، ”غزل جدید“، ”بینائے غزل“ اور ”اختتامیہ“ کے



عنوانات دیے گئے ہیں۔ یہ عہد بہ عہد غزل کے بدلتے ہوئے رجحانات کی عکاسی کرتا ہے۔ ”اساتذہ غزل“ کے عنوان سے پہلے حصے میں ولی دکنی سے لے کر اثر لکھنوی تک ۳۵ شعرا کا کلام درج ہے۔ اس حصے کی خصوصیت یہ ہے کہ اس میں بعض شعراء مثلاً مصحفی اور میر حسن کا غیر مطبوعہ کلام بھی شامل کیا گیا ہے جو اس بات کا ثبوت ہے کہ مدیر ”نقوش“ کی رسائی غیر مطبوعہ کلام تک بھی تھی۔ دوسرے حصے ”متغزلین جدید“ میں ان شعراء کو نمائندگی دی گئی ہے جو عہد اقبال کے بعد نمایاں ہوئے۔ اس حصے میں ۲۶ شعراء شامل کیے گئے ہیں۔ ”اساتذہ غزل-۲“ کے عنوان سے تیسرے حصے میں سراج اورنگ آبادی سے لے کر تلوک چند محروم تک کی غزلیں شامل ہیں اور شعراء کی تعداد ۶۷ ہے۔

”متغزلین جدید-۲“ کے زیر عنوان چوتھے حصے میں دور حاضر کے وہ شعراء شامل ہیں جو مرتب کے نزدیک دوسرے درجے میں شمولیت کے مستحق ہیں۔ ان شعراء کی تعداد ۴۱ ہے۔ ”غزل قدیم“ کے عنوان سے پانچویں حصے میں ۱۱۰۹ ایسے شعراء شامل ہیں جو کلاسیکی انداز میں لکھے والے ہیں اور اس سے پہلے کے کسی حصے میں بار نہیں پاسکے۔ ”غزل جدید“ کے عنوان سے چھٹے حصے میں دور جدید کے وہ تمام شعراء شامل کیے گئے ہیں جو ”متغزلین جدید-۲“ والے حصے میں شامل نہیں کیے گئے۔ ان شعراء کی تعداد ۲۲ ہے۔ ”مینائے غزل“ کے عنوان سے ساتویں حصے میں ماضی و حال کی ۱۷ شاعرات کا کلام شامل ہے۔ ”اختتامیہ“ کے عنوان سے آٹھواں اور آخری حصہ ۱۵۲ جدید و قدیم شعراء کی غزلوں پر مشتمل ہے۔

”غزل نمبر“ کے اس ایڈیشن میں تقریباً ۲۰۰ صفحات کا حصہ نثر بھی شامل ہے۔ یہ حصہ نثر چار ذیلی حصوں میں منقسم ہے۔ حصہ اول میں صنف غزل اور اس کے ارتقاء پر ۱۷ ناقدین کی آراء پیش کی گئی ہیں جن میں حالی سے لے کر سردار جعفری تک مختلف مکاتب فکر سے تعلق رکھنے والے نقادان فن موجود ہیں۔ دوسرے حصے میں اساتذہ غزل کے بارے میں تذکرہ نگاروں کی آراء پیش کی گئی ہیں۔ ان میں شمس الدین ولی سے لے کر سیب اکبر آبادی تک ۱۷ شعراء کے بارے میں فارسی اور اردو میں آراء درج ہیں۔ تیسرا حصہ ”اردو غزل کا مستقبل“ کے عنوان سے ایک سپوزیم پر مشتمل ہے جس میں چراغ حسن حسرت، عبدالمجید سادک، ابواللیث صدیقی، وقار عظیم، عبادت بریلوی، حفیظ جانندھری، حامد علی خان، صوفی تبسم، احمد ندیم قاسمی، سبط حسن، احسان دانش، ظہیر کاشمیری اور حبیب اشعر جیسے اہل علم و فن موجود ہیں۔ آخری حصہ

غزل نمبر میں شامل کیے گئے شعراء کے حالات زندگی پر مشتمل ہے۔ ان میں سے بیشتر شعراء کے حالات محمد اسلمیل پانی پتی نے تحریر کیے ہیں جبکہ بعض شعراء کے حالات محمد عبداللہ قریشی نے لکھے ہیں:

”نقوش“ کے اس ”غزل نمبر“ کی سب سے بڑی خصوصیت یہ ہے کہ اس میں اردو غزل کی تین سو سالہ تاریخ کو نہایت سلیقے اور ہنرمندی سے سمیٹ لیا گیا ہے۔ اس نمبر سے محمد طفیل کے ذوق شعر کا اندازہ بھی ہوتا ہے کہ انھوں نے جس وقت نظری اور قرینے سے شعراء کے کلام کا انتخاب کیا ہے اس پر حرف زنی کی بہت کم گنجائش نکلتی ہے۔ محمد طفیل ”غزل نمبر“ کے تیسرے ایڈیشن کے ”طلوع“ میں لکھتے ہیں: ”بچی عمر کی بات ہے کہ جب مجھے معاملات حسن و عشق کا کچھ بھی پتہ نہ تھا (پتہ تو خراب بھی نہیں ہے) میں نے ایک بڑی خوبصورت کاپی خریدی تھی اور اس کے پہلے صفحے پر لکھا تھا۔“

کھلتا کسی پہ کیوں مرے دل کا معاملہ

شعروں کے انتخاب نے رسوا کیا مجھے

بعد کے صفحات میں، وہ تمام اشعار لکھے تھے جو مجھے کسی نہ کسی وجہ سے پسند آ گئے تھے۔ بچپن کی علت نے ”بڑھاپے“ میں بھی چھپانا چھوڑا...“ ۳۰

ڈاکٹر خواجہ محمد زکریا اسی واقعے کو ”غزل نمبر“ کا جواز بناتے ہوئے لکھتے ہیں:

”اگر وہ بقول خود بچی عمر میں غزل کے من پسند اشعار جمع کرنے کے لیے ایک خوبصورت بیاض خرید سکتے ہیں تو اس بات پر بھی تعجب نہیں ہونا چاہیے کہ انھیں عمر بھر غزل کے اشعار سے محبت رہی ہوگی۔ اس محبت کا عملی ثبوت ”نقوش“ کا غزل نمبر ہے۔ جس نے عام قاری کو دوبارہ غزل کی طرف مائل کیا اور خواص کو اس بات کا یقین دلایا کہ ”غزل“ کا دور گزر نہیں ہے بلکہ غزل اردو شاعری کی واحد صنف ہے جو ہر دور میں مقبولیت کی معراج پر رہی اور آئندہ بھی رہے گی۔“ ۳۱

”نقوش“ کا طنز و مزاح نمبر:

”نقوش“ کا شمارہ نمبر ۷۱-۷۲، ”طنز و مزاح نمبر“ کی صورت میں ۱۹۵۹ء میں منظر عام پر آیا۔ اس پر جنوری، فروری کے مہینے درج ہیں۔ صفحات کی تعداد ۹۲۸ ہے۔ اس نمبر میں طنزیہ و مزاحیہ ادب کی سوا سو سالہ تاریخ ترتیب دی گئی ہے۔ اس کا شمار نقوش کے یادگار اور

زندہ رہنے والے نمبروں میں ہوتا ہے۔ یہ نمبر بارہ مختلف عنوانات کے تحت ممکن حد تک مزاحیہ ادب کی تمام جزئیات کو محیط ہے۔ محمد طفیل نے ”طلوع“ میں خود ان کی تفصیل بیان کی ہے۔ یہ تفصیل انھی کے قلم سے ملاحظہ ہو:

۱۔ مضامین: اس عنوان کے تحت اب تک جتنے بھی کارآمد مضمون چھپے تھے وہ سب برآمد کیے۔ جو گوشتے تشنہ رہے ان پر نئے مضمون لکھوائے۔ اب یہ حصہ اتنا مکمل ہے کہ اس موضوع پر اس سے بھی زیادہ کیا ہوتا۔ اس حصے میں کلیم الدین احمد جیسے پڑھے لکھے انتہا پسند بھی ہیں (جو میں نہ مانوں، میں نہ مانوں قسم کی تنقید کے امام ہیں) ڈاکٹر خورشید الاسلام ایسے کثرت شناس بھی اور ڈاکٹر اعجاز حسین ایسے اعتدال پسند بھی اور پروفیسر علم الدین سالک ایسے عالم بھی۔ غرض اس حصے میں جتنے بھی مقالہ نگار ہیں۔ انھوں نے اس موضوع کو پانی کر دیا ہے۔ واضح رہے کہ ہم نے پانی پھیر دیا ہے نہیں کہا۔

۲۔ دنیا کی بڑی زبانوں کا طنزیہ و مزاحیہ ادب۔ ہمارے بعض مزاح نگار بدنام ہیں کہ انھوں نے فلاں انگریز مصنف کا ترجمہ اپنے نام سے کر ڈالا۔ فلاں نے فلاں فرانسیسی ادیب کی تخلیق کو اپنے الفاظ میں ڈھال دیا۔ فلاں فارسی کے مصنف کا لفظی ترجمہ فلاں صاحب نے کر ڈالا۔ یہ باتیں سچی ہیں یا جھوٹی، اس بحث میں خواہ مخواہ الجھ کر کیوں دودھ کا دودھ اور پانی کا پانی کرنے کی ٹھانیں۔ ہمیں عرض صرف یہ کرنا ہے کہ انگریزی اور فارسی کا اردو مزاح نگاری پر بڑا اثر ہے، بڑا ہی اثر ہے۔ ہمارے ادیب ان زبانوں سے متاثر ہوئے ہیں۔ یہی وجہ ہے کہ ہم نے انگریزی، فارسی اور فرانسیسی کے علاوہ دنیا کی دیگر بڑی بڑی زبانوں کے بھی تراجم پیش کر دیے ہیں تاکہ یہ تراجم بس منظر کا کام دیں یا نہ دیں، دنیا کے طنزیہ و مزاحیہ ادب کا تو ہلکا سا تصور سامنے آ جائے۔

۳۔ طنزیہ و مزاحیہ ادب کے ابتدائی نمونے۔ یوں تو شروع سے لے کر اب تک سینکڑوں ہی مزاحیہ پرچے نکلے ہیں۔ بلکہ ایک علامہ نے تو یہاں تک کہہ دیا ہے کہ اودھ شیخ سے پہلے ڈیڑھ سو سے زیادہ شیخ اخبار نکلا کرتے تھے۔ بہر حال ہم نے بھی محنت سے کچھ ابتدائی نمونے اکٹھے کیے ہیں۔ ان سے بس اتنا ہی اندازہ ہو سکتا ہے کہ پہلے پہل نثر میں کس معیار کی چیزیں لکھی جاتی تھیں۔ ان میں سے کچھ تو نمونے اودھ شیخ سے پہلے کے ہیں، کچھ اسی دور کے۔

۴۔ اودھ شیخ کا دور۔ اودھ شیخ سے اردو مزاح نگاری کا باقاعدہ سلسلہ شروع ہوتا ہے۔

یہ جس معیار کا مزاحیہ پرچہ تھا اس معیار اور انداز کا کوئی دوسرا پرچہ اب تک نہیں نکلا۔ اس پرچے کا کام لوگوں کو صرف ہنسنا ہنسانا نہ تھا بلکہ سیاسی اعتبار سے بھی بیدار کرنا تھا۔ ہمارے نزدیک تو اس پرچے کا زیادہ تر مقصد سیاسی بیداری ہی تھا۔ مگر اس نے آڑی طنز و مزاح کی۔ اودھ پنچ کے اب تک جتنے انتخابات چھپے ہیں ہم نے ان سے مدد لی۔ اس کے علاوہ خود بھی اودھ پنچ کی فائلوں میں غوطہ زن رہے۔ ہمارے اس انتخاب میں دوسرے انتخابات سے زیادہ مواد ملے گا اور پھر مختلف۔ ہم نے انتخاب ہی انتخاب پر زور نہیں دیا بلکہ اس پر کہ معلوم ہو سکے کہ اس پرچے کا عام معیار اور انداز کیا تھا اور اس میں کیا کچھ چھپتا تھا۔ اس کی کو ہمارے علاوہ اب تک کسی نے پورا نہیں کیا۔ اس اخبار کے بارے میں اودھ پنچ ہی کے شاعر کا کہنا، یہ بھی ہے۔

مزا عجب ہے کچھ اس پرچے میں کہ صورتِ طفل  
جوان و بچہ کے منہ سے نیک رہی ہے رال

۵۔ فنتہ اور عطر فنتہ۔ یہ پرچے ریاض خیر آبادی نے نکالے اور اودھ پنچ کے زمانے ہی میں نکالے۔ یہ پرچے اودھ پنچ کی نکر کے تو نہ تھے مگر ریاض کی تکلفتہ بیانیوں نے ان کی حیثیت کو منوا ضرور لیا۔ اودھ پنچ کے ساتھ تو لکھنے والوں کی ایک بہت بڑی ٹیم تھی۔ یہی اس کی جیت بھی تھی، ورنہ اکیلے سجاد حسین کیا کرتے۔ مگر ادھر قریب قریب ریاض اکیلے ہی تھے۔ ان پرچوں کے بارے میں بھی ہماری یہی کوشش رہی کہ ان پرچوں کے انتخاب سے زیادہ اس پرچے کے عام معیار اور روش کا اندازہ ہو سکے۔ بہر حال طنز و مزاح کے سلسلے میں ان پرچوں کو کوئی بھی نظر انداز نہیں کر سکتا۔ جب خضر صورت ریاض نے اپنے آپ کو بھی نہ بخشا ہو تو اوروں کی تو بات ہی جانے دیں۔ اگر آپ نے ریاض کی تصویر دیکھی ہے تو پھر ان کا یہ شعر بھی دیکھیے۔

بڑے نیک طینت، بڑے صاف باطن  
ریاض آپ کو کچھ ہمیں جانتے ہیں

۶۔ شیرازہ۔ اودھ پنچ سے زیادہ سنجیدگی اور رکھ رکھاؤ فنتہ اور عطر فنتہ میں تھا اور فنتہ، عطر فنتہ سے زیادہ شیرازہ میں۔ چراغ حسن حسرت جیسے بالغ نظر اور بذلہ پنچ اس کے مدیر تھے۔ یہ پرچہ اودھ پنچ کے کوئی نصف صدی کے بھی بعد نکلا۔ اتنا نکھار اور باکین، کچھ تو دیا وقت نے اور کچھ حسرت صاحب کی عبرت نے۔ اس پرچے میں زیادہ تر حسرت صاحب ہی چھائے رہے۔ اگر فنتہ، عطر فنتہ ریاض کی وجہ سے

مقبول ہوا تو شیرازہ حسرت صاحب کی وجہ سے۔ بہر حال اسے یہ امتیاز ضرور حاصل رہا کہ اس کی ہر بات میں وقار اور اس کی ہر چیز میں فنی اور علمی شان تھی۔ حسرت صاحب نثر کی حیثیت ہی سے زیادہ ابھرے مگر جب کبھی وہ نظم میں کچھ کہہ گئے ہیں تو وہ بھی مزے کی چیز ہو گئی۔ مثلاً اتحاد پارٹی کی شان میں۔

تیرے گورے گورے گال، اتحاد پارٹی

تیرے لمبے لمبے بال، اتحاد پارٹی وغیرہ

۷۔ طنزیہ و مزاحیہ ادب کا دور۔ جس ادیب نے بھی نثر میں لکھا ہے اس کے ہاں ذہنوں سے سنگت، طنزیہ اور مزاحیہ چیزیں مل ہی جاتی ہیں۔ جب مصور غم علامہ راشد الخیری کے ہاں بھی اس نوع کی چیزیں مل جاتی ہیں تو پھر اور کون پیچھے رہا ہوگا۔ ہم نے اس سلسلے کو غالب سے شروع کیا ہے اور یہ چاہا ہے کہ جن کی تحریروں میں اس موضوع سے متعلق نمایاں حصہ ہو صرف انہی کو لیا جائے۔ اس حصے میں بڑے بڑے ادیبوں کے نام سامنے آتے ہیں مگر سب کے سب باقاعدہ قسم کے طنز نگار یا مزاح نگار نہ تھے۔ اگر ہم ان میں سے کچھ کو چھوڑ دیتے تو اس موضوع کی ارتقائی کڑیاں ملانے میں دشواری ہوتی۔ بہر حال اس حصے میں جو کچھ ہے وہ سب کا سب متحرک نہیں ہے، کام کی چیزیں ہیں۔ انہی سے بعد کے مزاح نگاروں کو نئی راہیں ملی ہیں۔

۸۔ طنزیہ و مزاحیہ ادب کا زریں دور۔ ہم چونکہ خود اس دور سے گزر رہے ہیں، یہی وجہ ہے کہ ہم اپنے سے ذرا پہلے دور ہی کو طنزیہ و مزاحیہ ادب کا زریں دور سمجھتے ہیں۔ جب اس دور میں پطرس، فرحت اللہ بیگ، عظیم بیگ چغتائی، چراغ حسن حسرت، عبدالمجید سالک، امتیاز علی تاج اور شوکت تھانوی ہوں تو ہم کیوں نہ اس دور کو زریں دور کہیں۔ یہ حصہ پطرس سے شروع ہو کر زمانہ حال کے لکھنے والوں تک آ جاتا ہے۔

۹۔ اردو کے طنزیہ و مزاحیہ شاعر۔ حصہ نظم کے بارے میں فاضل مقالہ نگار محمد عبداللہ قریشی نے ابتدا ہی میں اس کی ترتیب کے بارے میں سب کچھ لکھ دیا ہے۔ اس لیے میں چپ بھی رہوں، جب بھی حرج کچھ نہیں۔ اردو نثر سے پہلے اردو نظم میں ہی طنزیہ و مزاحیہ چیزیں ظہور میں آئیں۔ پھر جو جو شاعروں نے گل کھلائے وہ سب ہم پیش کر دیتے تو ڈر تھا کہ بعض نسبتاً غم کے دوست کہہ دیتے ہمارے شاعر بڑے بد معاش تھے ہم نے حتی الامکان سبک، پوچ اور لغو شعروں سے اس حصہ کو بچایا ہے اور پھر زمانہ حال کے شاعروں سے زیادہ مرحوم شعراء پر پوری توجہ دی۔ موجودہ

شعراء پر غیر جانبداری سے کام کرنے کا یہ موقع ہے بھی نہیں۔ کون بری بھٹی بات  
سنے۔ آخر میں اس حصے کے بارے میں یہ بات اور سن لیں۔ خوب ہے یہ چیز۔

۱۰۔ مزاحیہ کردار۔ جب تک کوئی بڑا لکھنے والا نہ ہو وہ کسی کردار کو زندہ جاوید بنا ہی نہیں  
سکتا۔ یہی وجہ ہے کہ سینکڑوں مزاح نگار پیدا ہوئے مگر وہ سینکڑوں زندہ کردار نہ دے  
سکے۔ کھینچ تان کر آپ زیادہ سے زیادہ چھ سات کردار پیش کر سکتے ہیں جیسے خوبی،  
حاجی بفلول، چچا چکن، میرزا جی اور قاضی جی، بس! مجید لاہوری نے کئی کرداروں کو  
روشناس کرانا چاہا مگر وہ زیادہ کردار روشناس کرانے کی دھن میں مارے گئے۔

۱۱۔ مزاحیہ کالم۔ شروع سے لے کر اب تک اخباروں میں یہ روایت چلی آ رہی ہے کہ اس  
کا ایک کالم تو ضرور مزاحیہ ہو، بے شمار اخبار نکلے۔ بے شمار ہی مزاحیہ کالم لکھے گئے۔  
اگر ان سب کے مزاحیہ کالموں کو یہاں درج کر دیتے تو وہ بھی ہزاروں صفحاتوں میں  
پھیلتے۔ ہم نے صرف چند نمایاں اخباروں کے مزاحیہ اور طنزیہ کالموں کو یہاں جگہ دی  
ہے۔ یہاں ایک بات کہنے کی ہے۔ نہ کہوں تو کوئی گڑ بڑ بھی نہ ہوگی، وہ یہ کہ یہ کالم  
بڑے بڑے ادیب ہی لکھتے رہے ہیں۔ ہر کسی کے بس کی بات نہ تھی نہ ہے۔

۱۲۔ ادیبوں کے لطائف۔ یہ موضوع بھی بڑا لمبا چوڑا ہے مگر فاضل مضمون نگار شیخ محمد اسماعیل  
پانی پتی نے تو نمایاں ادیبوں کے اچھے اچھے لطیف جمع کر دیے ہیں۔ اگر ہمارا پرچہ  
پہلے ہی زیادہ ضخیم نہ ہو جاتا تو اس موضوع پر اور بھی کچھ پیش کرتے۔“ ۳۳

محمد طفیل نے ”طنز و مزاح نمبر“ کے طلوع میں پورے نمبر کا عطر کھینچ لیا ہے۔ انھوں نے  
مختصر الفاظ اور جملوں میں اس نمبر کے بارہ حصوں کے متعلق جو تعارف پیش کیا ہے وہ ایک  
ہنرمند مرتب اور سلیقہ شعرا مدیر کا غماز ہے۔ انھوں نے ”نمبر“ کی مناسبت سے اپنی تحریر میں  
انداز بھی وہی اختیار کیا ہے جس سے ”مزاح“ اور کہیں کہیں ”طنز“ کی جھلک صاف نمایاں  
ہے۔ محمد طفیل کا یہ لطیف پیرایہ اسلوب بجائے خود ”طنز و مزاح نمبر“ کا ایک قابل ذکر  
حصہ بن گیا ہے۔

”نقوش“ کا ”طنز و مزاح نمبر“ اس موضوع پر ایک جامع اور مفصل تاریخ کا درجہ رکھتا  
ہے۔ بقول نثار احمد فاروقی:

”... اردو میں اب تک طنز و مزاح پر جو کچھ لکھا گیا ہے وہ بہت ناکافی ہے۔  
نقوش کے طنز و مزاح نمبر نے اس موضوع پر کام کرنے والوں کے لیے اتنا کچھ  
مواد ایک جگہ فراہم کر دیا ہے کہ اس کے سہارے سے طنز و مزاح کی ایک بھرپور

تاریخ لکھی جاسکتی ہے اور نہ بھی لکھی جائے تو یہ نمبر خود اپنی جگہ ایک تاریخ ہے جو طرز و مزاج کے تدریجی ارتقا کو آئینہ کر دیتی ہے۔“ ۳۳

### ”نفوش“ کا ادب عالیہ نمبر:

”نفوش“ کا ”ادب عالیہ نمبر“ اپریل ۱۹۶۰ء میں شمار نمبر ۷۹-۸۰ کے طور پر منظر عام پر آیا۔ اس نمبر میں ”نفوش“ کے گذشتہ دس برس میں شائع ہونے والے شماروں کو سامنے رکھ کر تخلیقات کا انتخاب کیا گیا ہے۔ ۱۲۷۲ صفحات پر مشتمل اس نمبر کی خصوصیت یہ ہے کہ اس میں ۱۹۵۱ء سے ۱۹۶۰ء تک کی دہائی میں تخلیق ہونے والے نمائندہ ادب کی جھلک دیکھی جاسکتی ہے۔ اور اس دوران میں ابھرنے والے ادبی طرز احساس کا مشاہدہ کیا جاسکتا ہے۔ ان دس برسوں میں ”نفوش“ نے افسانہ نمبر، شخصیات نمبر، مکاتیب نمبر، طرز و مزاج نمبر، پطرس نمبر کے علاوہ ایک سالنامہ، ایک خاص نمبر اور دس سالہ نمبر بھی شائع کیے۔ چنانچہ ”ادب عالیہ نمبر“ اس اعتبار سے خصوصی اہمیت کا حامل ہے کہ اس میں جملہ اصناف نظم و نثر کا ایک بھرپور اور جامع انتخاب یکجا ہو گیا ہے۔

### ”نفوش“ کا ”عصری ادب نمبر“:

”نفوش“ کا ”عصری ادب نمبر“ (شمارہ نمبر ۱۲۹) ستمبر ۱۹۸۲ء میں شائع ہوا۔ اس نمبر میں ہم عصر جدید ادباء و شعراء کی تخلیقات شامل ہیں۔ شاعری کی ذیل میں ”نعت“ کے عنوان کے تحت چودہ شعراء کی نعتیں شامل ہیں جب کہ ”نظمیں، غزلیں“ کے عنوان کے تحت ۸۳ شعراء کی منظوم تخلیقات کو جگہ دی گئی ہے۔ نثر کی ذیل میں ”مقالے“ کے عنوان کے تحت ۱۴ مقالات و مضامین شامل ہیں۔ ان مقالات کے لکھنے والوں میں احمد علی، ڈاکٹر سید محمد عبداللہ، احمد ندیم قاسمی، ڈاکٹر اکبر حیدری، ڈاکٹر جمیل جاہلی، ڈاکٹر فرمان فتح پوری، ڈاکٹر سلیم اختر، ڈاکٹر انور سدید، ڈاکٹر ملک حسن اختر، ڈاکٹر ظہیر احمد صدیقی، فتح محمد ملک، منظور الہی اور طارق عزیز کے نام آتے ہیں۔ جنہوں نے متنوع موضوعات پر قلم اٹھایا ہے۔ ان اہل قلم نے جن اہم موضوعات پر اپنا نقطہ نظر پیش کیا ہے ان میں ”آرٹ، سیاست اور زندگی“، ”مولانا ابوالکلام آزاد کا بے مثال اسلوب نگارش“، ”ادیب کے فرانس“، ”مخطوطہ دیوان ترقی“، ”تنقیدی و تحقیقی

موضوعات پر لکھنے کے اصول، ”فن تاریخ گوئی اور اردو میں اس کی روایت“، ”تخلیق اور تخلیقی مسائل“، ”سفر نامے کی فنی بحث“، ”عہد محمد شاہ کی لسانی خصوصیات“، ”فیض احمد فیض (ایک جائزہ)“، ”اقبال اور ہماری ثقافتی تشکیل نو“، ”مسجد قرطبہ“ اور ”منٹو کے شاعر دوست“ جیسے تحقیقی اور تنقیدی موضوعات شامل ہیں۔ ”طنز و مزاح“ کے عنوان کے تحت ثاقبہ رحیم الدین، صدیق سالک، سید ضمیر جعفری، فکر تو نسوی اور ارشد میر کی تحریریں شامل ہیں۔ ”افسانے“ کی ذیل میں مجنوں گورکھپوری، میرزا ادیب، ممتاز مفتی، منظور الہی، شوکت صدیقی، بانو قدسیہ، رحیم گل، ہرچرن چاولہ، جمیل ہاشمی، انور سجاد، اختر جمال، سائرہ ہاشمی، پروین عاطف، حفیظ احسن، ریاض تاثیر، عذرا اصغر، قیوم راہی اور منیر الدین کے افسانے شامل ہیں۔ ”عصری ادب نمبر“ کا ایک حصہ ”بیاد جوش و فراق و دانش“ کے عنوان سے جوش ملیح آبادی، فراق گورکھپوری اور احسان دانش کے لیے مخصوص کیا گیا ہے۔ جس میں مختلف اہل قلم نے ان شعراء عظام کے فن اور شخصیت پر اپنے تاثرات پیش کیے ہیں۔ محمد طفیل نے اس نمبر کے بارے میں تعارفی کلمات پیش کرتے ہوئے لکھا ہے:

”اس شمارے کے ٹائٹل پر عصری ادب کا عنوان لکھا ہے۔ بے شک اس موضوع کو ذہن میں رکھ کر پرچہ ترتیب نہیں دیا گیا لیکن اس میں جو کچھ کیا جا رہا ہے۔ وہ ملک کے نمائندہ ادیبوں کی تخلیقات ہیں۔ اس لیے میرے نزدیک یہ نمبر عصری ادب کے عنوان کی لاج رکھ سکتا ہے۔ کیوں کہ عصری ادب حال کے حرفوں کی پونجی ہوتا ہے۔ کچھ لوگ کام کرتے ہیں، کچھ لوگ باتیں کرتے ہیں۔ خوش یہ بھی ہیں۔ خوش وہ بھی ہیں۔ ہمارا شمار کس برادری میں ہوگا۔ ہمیں نہیں معلوم۔ کیوں کہ ہم تو علم حاصل کرنے کے لیے چین کے سفر پر نکلے ہوئے ہیں۔“ ۳۳

گویا مجموعی اعتبار سے یہ نمبر نوے کی دہائی میں موجود ادیبوں اور شعراء کی تخلیقات پر مشتمل ہے جسے محمد طفیل نے نمائندہ ادیبوں میں شمار کیا ہے۔

”نفقوش“ کا ادبی معر کے نمبر:

”نفقوش“ کا ”ادبی معر کے نمبر“ اردو ادب کی تاریخ میں ایک لازوال حیثیت کا حامل ہے۔ محمد طفیل نے پہلی بار اس موضوع کو اہمیت دی اور اس پر دو جلدوں میں ایک شاہکار نمبر



پیش کیا۔ یہ نمبر (شمارہ نمبر ۱۲۷) ستمبر ۱۹۸۱ء میں منظر عام پر آیا۔ اس کے صفحات کی تعداد ۲۸۸ تھی اور یہ اپنے مندرجات کے حوالے سے بے مثال تھا۔ اس نمبر کی پہلی جلد میں پانچ ابواب قائم کیے گئے ہیں جن کی تفصیل درج ذیل ہے۔

باب اول: زبان کے نام پر معر کے

باب دوم: یہ سلسلہ زبان، صوبوں کے نام پر معر کے

باب سوم: تحقیق کے نام پر معر کے

باب چہارم: شعر و ادب کے نام پر معر کے

باب پنجم: موضوع زیر بحث پر مقالے

جلد دوم کے شمولات درج ذیل ہیں۔

ادبی معر کے پرتھرہ (ادارہ)

شخصی معر کے (۱)

شخصی معر کے (۲) معر کہ سخن

معر کہ آرائی پر ایک ابتدائی کتاب

جلد اول کے باب اول، ”زبان کے نام پر معر کے“ میں اُردو، ہندی، ہندوستانی نیز اُردو اور دیوناگری رسم الخط کے بارے میں آٹھ مضامین ہیں۔ ان مضامین میں مختلف عمائدین کے نظریات کو زیادہ تر انہی کے الفاظ میں پیش کیا گیا ہے۔

باب دوم، ”یہ سلسلہ زبان صوبوں کے نام پر معر کے“ میں پنجاب، دکن، گجرات، مدراس، دلی، بہار، بنگال اور میسور میں اُردو زبان و ادب کے ارتقاء کی مختصر کہانی بیان کی گئی ہے۔ یہ باب اُردو زبان کے ضمنی مراکز کے سلسلے میں معلومات کا ایک خزانہ ہے۔

باب سوم، ”تحقیق کے نام پر معر کے“ میں چار مضامین میں ”نواحِ دہلی کی اُردو کی دو قدیم کتابیں“ اور ”مرزا محمد حسن قتیل کا وطن“ خالص ادبی تحقیقی مضامین ہیں۔ ”ہجری و عیسوی تاریخوں کی مطابقت“ ایک مفید علمی مضمون ہے۔ ”ملتان سے لکھنؤ“ چند منتشر تحریروں پر مشتمل ہے جس میں رباعی کے اوزان کی بحث کو جگہ دی گئی ہے۔

باب چہارم، ”شعر و ادب کے نام پر معر کے“ میں شامل ۱۳ مضامین زبان، محاورہ، روزمرہ، فن شعر، بلاغت، عروض، ادبی استفسارات اور جوابات وغیرہ سے تعلق رکھتے ہیں۔

ان مضامین میں بیسویں صدی کے نصف اول کی شعری و لسانی بحثیں ملتی ہیں۔ ان مضامین کی اہمیت و افادیت کا ذکر کرتے ہوئے ڈاکٹر گیان چند لکھتے ہیں:

”یہ مضامین نہیں خالص سونا ہیں، لعل و الماس ہیں۔ ہر مضمون اتنا پر مغز ہے کہ ہر قاری کی معلومات میں تھوڑا نہیں، بہت کچھ اضافہ کرے گا۔ ماضی کے شعور فن و زبان سے متعلق یہ معلومات ایسا گنجد ہیں جو ہمارے دور کی نظروں سے اوجھل ہو گیا ہے۔ ”نقوش“ کا یہ باب یونیورسٹیوں کے نصاب میں داخل کر دینا چاہیے۔۔۔ ادبی معرکے کی دونوں جلدوں میں یہ باب بیت الغزل ہے اس کی جس قدر بھی داد دی جائے کم ہے۔ نقوش نے ان آثار گم شدہ کی بازیافت کر کے کتنی بڑی خدمت انجام دی ہے۔“ ۳۵

جلد اول کے باب پنجم ”موضوع زیر بحث پر مقالے“ میں ادبی معرکوں سے متعلق تین مضامین ہیں۔ پہلے مضمون ”ادبی معرکوں کی روایت (ڈاکٹر محمد یعقوب) میں اولاً فارسی شعراء کی معرکہ آرائیوں کا ذکر ہے ثانیاً اردو شعراء کی معرکہ آرائیوں کو بیان کیا گیا ہے۔ دوسرا مضمون ”ادبی معرکوں کی کہانی“ (امیر حسن نورانی) میں محض اردو شعراء کی معرکہ آرائیوں کو موضوع بنایا گیا ہے جب کہ تیسرے مضمون ”فارسی شعراء کی معرکہ آرائیاں“ (ڈاکٹر عبدالحمید یزدانی) میں فارسی شعراء کا ذکر ہے۔

”ادبی معرکے نمبر“ کی دوسری جلد کے آغاز میں ”ادبی معرکوں پر تبصرہ“ (ادارہ) کے عنوان سے ایک طویل مضمون شامل ہے۔ اس کے بعد ”شخصی معرکے“ کی ذیلی سرخی کے تحت اساتذہ سخن کے ادبی معرکوں کا احوال مختلف مضامین کی صورت میں بیان کیا گیا ہے۔ ان معرکہ آراؤں میں میر، سودا، مصحفی، انشا، غالب، ذوق، شاہ نصیر، ناسخ، عبدالغفور ناسخ، انیس، ودیہ، شرر و چکبست، جلال، تسنیم اور دلا، حالی و شبلی، اقبال، ریاض خیر آبادی، جلال لکھنوی، شوق نیوی، مولانا ظفر علی خاں، ابوالکلام آزاد اور عبدالماجد دریا بادی، اثر لکھنوی، حسرت و تاثیر اور جوش و شاہد کے نام شامل ہیں۔

”شخصی معرکے“ (معرکہ سخن) کی ذیل میں مولانا عبدالباری آسی کے رسالہ ”سخنور“ کے ایک باب (”معرکہ سخن“) جس میں وہ شعراء کے مناظرے، امتزافات اور جوابات درج کرتے اور آخر میں ہر امتزاض کے متعلق بطور حکم اپنی رائے پیش کرتے تھے۔ بعد میں ان مطالب کو جمع کر کے ”مذکرہ معرکہ سخن“ شائع کر دیا گیا کی تلخیص شامل کی گئی ہے۔ جس کے

بعد ”محاکمہ معرکہ سخن“ کے نام سے ایک مضمون میں مولانا آسی کے بعض فیصلوں سے اختلاف کیا گیا ہے۔

فہرست کے آخر میں ”ایک فارسی معرکہ کا بیان“ درج ہے۔ خان آرزو نے شیخ علی حزیں کے کلام پر اعتراضات کر کے ایک رسالہ ”تنبیہ الغافلین“ لکھا۔ امام بخش صہبائی نے آرزو کے اعتراضات کا جواب ”قول فیصل“ کے نام سے لکھا۔ پروفیسر وزیر الحسن عابدی نے ”قول فیصل“ کا اردو ترجمہ شروع کیا لیکن مکمل کرنے سے پہلے انتقال کر گئے۔ یہ نامکمل ترجمہ ۵۲ صفحات کو محیط ہے اس سے اٹھارہویں صدی کے وسط کی شعریات کا اندازہ ہوتا ہے۔ آخر میں ایک مضمون ”قول فیصل اور اس کا پس منظر“ (ڈاکٹر سید محمد اکرم اکرام) کے عنوان سے درج ہے۔

”ادبی معرکہ نمبر“ پر اپنی رائے دیتے ہوئے ڈاکٹر گیان چند لکھتے ہیں:

”اس شمارے میں لسانیات، زبان و بیان اور قدیم شعریات کے اتنے خزینے بھرے بڑے ہیں کہ یہ علم و فن کا ایک گنج قارون بن گیا ہے۔ جو ہمیں گنج باد آورد کی طرح گھر بیٹھے بیٹھے مل گیا ہے۔ اس کی ترتیب میں ادارے کو کتنی تحقیق و تدقیق اور کتنی دیدہ ریزی کرنی پڑی ہوگی، اسے پڑھنے سے نئی نئی معلومات کا ایک در نہیں، ہزار در کھل جاتے ہیں۔“ ۳۶

اس نمبر کے حوالے سے خود محمد طفیل اتنے پر اعتماد نظر آتے ہیں کہ انھوں نے اس نمبر کے ابتدائی صفحات میں یہ لکھا کہ:

”مجھے تو ایسا محسوس ہو رہا ہے کہ ہم میں سے کوئی خواہ کتنا بھی پڑھا لکھا ہو۔ وہ اس نمبر کے مطالعہ کے بعد مزید پڑھا لکھا کہلا سکے گا۔ کیوں کہ اس نمبر میں جو کچھ درج ہے وہ سب کچھ ہر ایک نہیں جانتا تھا۔“ ۳۷

”ادبی معرکہ نمبر“ کی اشاعت کے اگلے ہی ماہ (۲۳۔ اکتوبر ۱۹۸۱ء) کو محمد طفیل نے اس کی تقریب رونمائی کا اہتمام کیا جس کی صدارت اس وقت کے وزیر دفاع میر علی احمد تالپور نے کی جب کہ اظہار خیال کرنے والے مقررین میں جسٹس عطاء اللہ سجاد، حفیظ جالندھری، میرزا ادیب، اشفاق احمد، پروفیسر محمد عثمان، ڈاکٹر سلیم اختر اور رحیم گل شامل تھے۔ اس تقریب کی خاص بات یہ تھی کہ دوران تقریب اس وقت کے صدر جنرل ضیاء الحق اچانک تقریب میں

چلے آئے اور محمد طفیل اور نقوش کے حوالے سے اچھی خاصی تقریر کی۔ تقریب کا مقصد چونکہ ”ادبی معرکے نمبر“ کی رونمائی تھا اس لیے بیشتر مقررین خصوصاً جسٹس عطاء اللہ سجاد نے خود کو اسی موضوع تک محدود رکھا تاہم اس میں محمد طفیل کی شخصیت بنیادی حوالے کے طور پر موضوع محفل رہی۔ ذیل میں ”ادبی معرکے نمبر“ کے بارے میں پیش کیے گئے خیالات درج کیے جاتے ہیں۔ جنرل محمد ضیاء الحق نے اپنی تحریر میں کہا:

”طفیل صاحب کا تازہ اداری معرکہ یعنی ادبی معرکے جس کی آج رونمائی ہو رہی ہے دو ضخیم جلدوں پر محیط ہے۔ اس کے گرد پوش پر فکاہیہ خاکے دیکھ کر پہلے میں سمجھا کوئی ہلکی پھلکی چیز ہے لیکن جب ان کا مطالعہ شروع کیا تو اندازہ ہوا کہ یہ تو کئی کتابوں پر بھاری ہے۔ ذاتی چچقلشوں سے قطع نظر اس تازہ نمبر میں اتنا پر مغز مواد ہے کہ اسے بلا مبالغہ اردو ادب اور زبان کی تاریخ کہا جاسکتا ہے۔ میں یہ یادگار نمبر ترتیب دینے پر جناب طفیل صاحب کو مبارکباد پیش کرتا ہوں۔“ ۳۸

حفیظ جالندھری نے اپنے خیالات کا اظہار ان الفاظ میں کیا:

”میں نے انگریزی لٹریچر بھی پڑھا ہے، ہندی بھی پڑھی ہے، فارسی بھی پڑھی ہے، عربی سے بھی واقف ہوں، اردو کو بھی کھنگالا ہے۔ اس لیے اعتماد سے کہتا ہوں کہ دنیا میں کوئی ایسی کتاب موجود نہیں جس میں اتنے معرکتہ آراء مضامین ایک جگہ جمع ہوں اور نہ میرے تصور میں کوئی ایسا مدیر، صحافی اور نقاد آیا جس نے اتنی مشقت اختیار کی ہو بلکہ اس کا اتنا محیط اور عجیب و غریب اظہار بھی کیا ہو۔“ ۳۹

جسٹس عطاء اللہ نے ”ادبی معرکے نمبر“ کا گہرائی سے جائزہ لیتے ہوئے اس کے

مندرجات پر بحث کی۔ انھوں نے کہا کہ:

”ادبی معرکے نمبر“ کی دونوں جلدوں میں زبان کی تاریخ اور اس کی تدریجی ترویج و اشاعت کے علاوہ قواعد، گرامر، تنقید و تقریظ، اصلاح سخن اور عروض کے متعلق بھی دستاویزی حوالوں اور شواہد سے نہایت اہم اور علمی مواد پیش کیا گیا ہے۔ مجھے یہ کہنے میں باک نہیں کہ ان دو نمبروں کی ترتیب و تدوین میں طفیل صاحب نے بے حد عرق ریزی سے کام لیا ہے اور اردو زبان کی ایک مبسوط تاریخ مع ان حوالے کے جو اس کی ترویج و اشاعت میں کارفرما تھے آپ کے سامنے پیش کر دی ہے۔ ان کے پہلے کارنامے ہی کیا کم تھے اور ان کے نقوش تازہ بھی اپنے آپ میں پائندگی اور پختگی لیے ہوتے ہیں۔“ ۴۰

اشفاق احمد کے الفاظ میں:

”یوں تو نقوش کے ہر نمبر نے ایک نیا علم عطا کیا لیکن ”ادبی معرکے نمبر“ نے تو

میری آنکھوں کھول دیں۔“ ۵۱

پروفیسر محمد عثمان نے تحسین آمیز پیرائے میں محمد طفیل کے کارناموں کا ذکر ان الفاظ

میں کیا:

”طفیل صاحب نے ”نقوش“ کے جو درجن بھر نمبر نکالے ہیں ان کو دیکھ کر کوئی شخص

اس حیرت زدگی سے بچ نہیں سکتا کہ یہ کسی انجمن یا ادارے کا نہیں بلکہ ایک شخص کی

محنت کا ثمر ہے۔ ہر نمبر کے لیے اتنے وقیع اور بلند پایہ مضامین کا نکتھوانا اور انہیں

یکجا کرنا، کتابت و طباعت کے ایسے خوبصورت معیار کو قائم رکھنا اور پھر پورے

مواد کو ایسا حسین و جمیل بیکر عطا کرنا کہ خوش ذوق انسان دیکھتے کا دیکھتا رہ جائے۔

یہ عظیم کار، یہ مدیرانہ مہارت، یہ سلیقہ، یہ ہنرمندی اُردو رسائل کی تاریخ میں جتنی

اور جتنی طفیل صاحب کو نصیب ہوئی شاید ہی کسی اور کے حصے میں آئی۔“ ۵۲

ڈاکٹر سلیم اختر نے اپنے خیالات کا اظہار ان الفاظ میں کیا:

”ادبی معرکے نمبر میں محمد طفیل نے ان ادبی، لسانی اور تحقیقی معرکوں کو مدون کیا ہے

جو خالص علمی تھے۔ جن کا مقصد تحقیقی اغلاط کی نشان دہی تھا اور جن کے ذریعہ اُردو

تنقید اور تحقیق نے بلند معیار کی سند حاصل کی۔ چنانچہ فہرست پر ایک نگاہ ڈالنے

سے ہی اُردو ادب میں ان معرکوں کی اہمیت واضح ہو جاتی ہے۔ یہی نہیں محمد حسین آزاد

سے لے کر علامہ اقبال تک اور پھر اپنے دور میں جوش ملیح آبادی تک اُردو ادب کی

بیشتر قد آور شخصیات ہاتھ میں قلم کی تلوار تھامے علمی معرکوں میں مصروف نظر آتی

ہیں۔ اسی لیے یہ نمبر محمد طفیل کا ایک اہم کارنامہ ہے۔ اس نمبر کے ذریعے اس نے

ثابت کر دیا کہ ادبی نظریات کی چھان پھانک، علمی مسائل کی نوک پلک درست

کرنے اور تحقیقات کے نام پر کی جانے والی موٹھگافیوں کو مسلمات بنانے کے لیے

علمی معرکے آرائی کتنی ضروری ہے۔ اتنی کہ اس نمبر کی روشنی میں تو اُردو ادب کی ترقی

اور لسانی مباحث کا تنوع صرف ادبی معرکوں ہی کا مہون منت قرار پاتا ہے اور

اس لیے ہم اس معرکے آرائیوں کے ساتھ اس نمبر کے مرتب کو بھی سلام کرنے پر

مجبور ہیں۔“ ۵۳

”نقوش“ کا ”آپ بیتی نمبر“:

”نقوش“ کا ”آپ بیتی نمبر“ (شمارہ نمبر ۱۰۰) دو جلدوں میں جون ۱۹۶۳ء میں منظر عام پر آیا۔ سال ۱۹۶۳ء کی مناسبت سے اس کے صفحات کی تعداد بھی ۱۹۶۳ رکھی گئی: ”یہ پرچہ ۱۹۶۳ء میں چمپا ہے۔ اس لیے ہم نے التزام یہ رکھا ہے کہ اس نمبر کے بھی ۱۹۶۳ صفحات ہوں۔ ۲۳

”آپ بیتی نمبر“ کی ترتیب و تدوین بھی ”نقوش“ کے دیگر نمبروں کی طرح ایک مسلسل ریاضت اور جانکاہی کا عمل اور ایک نہایت صبر آزما کام تھا۔ اس کے لیے محمد طفیل کو جو مشقت اٹھانا پڑی اس پر اس ضخیم نمبر کا ایک ایک صفحہ گواہ ہے۔ محمد طفیل لکھتے ہیں:

”پہلے پہل تو میرا خیال تھا کہ کچھ اور نہ سہی، مگر اس نمبر کی آپ بیتی ضرور لکھوں گا۔ شروع بھی کی۔ مگر جب دیکھا کہ وہ کوئی ساٹھ صفحات کا لے کر ڈالے گی تو دل اس کی اشاعت پر راضی نہ ہوا۔ سب لکھے لکھائے کو یہ سمجھ کر ایک طرف ڈال دیا کہ کچھ لکھا ہی نہ تھا۔ پھر یاروں نے یہ بھی سمجھایا کہ میاں اس نمبر میں اپنی آپ بیتی ضرور شامل کر لینا۔ زندہ جاوید ہو جاؤ گے۔ میرا جواب یہ رہا کہ اگر یہ نمبر زندہ جاوید نہیں بنا سکتا تو میری آپ بیتی بھی مجھے زندگی بخش نہ سکے گی۔ پھر میری آپ بیتی نقوش کے سوا ہے بھی کیا۔ جس دن یہ چراغ بجھ جائے گا اس دن سے اپنی زندگی پر سے یہ جیسے کی تہمت بھی ختم ہو جائے گی۔“ ۲۵

محمد طفیل نے ”آپ بیتی نمبر“ کے ابتدائی صفحات میں ”تصریحات“ کے عنوان سے اس نمبر کا مختصر مگر جامع تعارف پیش کیا ہے۔ اس سلسلے میں انھوں نے ”آپ بیتی“ کی صراحت کرتے ہوئے لکھا ہے:

”مختصر لفظوں میں آپ بیتی۔ کسی انسان کی زندگی کے تجربات، مشاہدات، محسوسات، نظریات اور عقائد کی ایک مربوط داستان ہوتی ہے جو خود اس نے بے کم و کاست اور راست راست قلم بند کر دی ہو، جسے پڑھ کر اس کی زندگی کے نشیب و فراز معلوم ہوں۔ اس کے نہاں خانوں کے پردے اٹھ جائیں اور ہم اس کی خارجی زندگی کے سوا اس کی داخلی کیفیات کے حجب سے میں بھی جھانک کر دیکھ سکیں۔“ ۲۶

آگے چل کر انھوں نے اس نمبر کی ترتیب کے سلسلے میں چند ضروری باتوں کی وضاحت کی ہے جن کا خلاصہ یہ ہے کہ اس نمبر کی ترتیب باقاعدہ نہیں ہے جیسے جیسے مضمون ملتے

گئے انھیں شامل اشاعت کیا جاتا رہا۔ البتہ فہرست میں ترتیب کا خیال رکھا گیا ہے۔

اس نمبر میں اردو کے علاوہ دیگر بارہ زبانوں کے ادیبوں اور مشاہیر نے حصہ لیا۔ جن میں بنگالی، فارسی، عربی، گجراتی، انگریزی، روسی، چینی، ترکی، ہمبر یو اور ولندیزی زبانیں شامل ہیں۔ اسی طرح اس نمبر کے سلسلے میں جن ملکوں نے دلچسپی لی ان میں چین، ہندوستان، امریکہ، برطانیہ، اٹلی، روس، جرمنی، ملائیشیا، متحدہ عرب جمہوریہ (عرب امارات)، ایران، لبنان، سعودی عرب، ترکی، انڈونیشیا، کینیڈا، برازیل، فلپائن، سوئزر لینڈ، پولینڈ، فن لینڈ، یوگوسلاویہ، اسپین، کیوبا، جاپان، سوڈان، پیجیم، فرانس اور سوڈن شامل ہیں۔

اردو ادب میں موجود تمام آپ بیتیاں (۱۹۶۳ء تک) اس نمبر میں موجود ہیں۔ طویل آپ بیتیوں کی تلخیص کی گئی ہے جبکہ چھوٹے مضامین کو من و عن پیش کر دیا گیا ہے۔ جن شخصیتوں نے باقاعدہ آپ بیتی نہیں لکھی ان کے خود نوشت حالات، خطوط، ملفوظات، سفرناموں اور تذکروں سے مرتب کر کے پیش کیے گئے ہیں۔

”آپ بیتی نمبر“ کے بارے میں اپنے رائے دیتے ہوئے ڈاکٹر انور سدید لکھتے ہیں:

”محمد طفیل کا ایک مقصد تو یقیناً ایسا سوانحی سرمایہ جمع کرنا تھا جس سے عبرت کے علاوہ زندگی کے سابقہ تجربات کا تجزیہ بھی کیا جاسکے، اور یہی وجہ ہے کہ محمد طفیل نے آپ بیتی نمبر کو چار سو سالہ شخصی تاریخ کی دستاویز شمار کیا ہے۔ ان کا ایک اور مقصد یہ تھا کہ ۲۳۳ عظیم شخصیات (یہ تعداد ۲۳۲ ہے) کے خود نوشت سوانح سے ان شخصیات کے نقطہ نظر، طرز حیات، نظریات اور مسائل زندگی سے نبرد آزما ہونے کے اسلوب کا موازنہ، ان کے حسن و قبح کا تجزیہ اور ان کی کامرانی یا ناکامی کا ادراک پیدا کیا جاسکے۔ چنانچہ نقوش آپ بیتی نمبر کی ایک منفرد خصوصیت مجھے یہ نظر آئی کہ اس میں دو سو چوالیس عظیم شخصیتوں کی انجمن سجائی گئی ہے۔ یہ دانشوران عالم آپس میں متصادم نہیں ہوتے بلکہ اس اسلوب حیات کو آشکار کرتے ہیں جسے قبول کر کے انھوں نے جریدہ عالم پر مستقل نقوش قائم کر دیے تھے اور اب اپنی آپ بیتیوں میں اپنے تجربات کی ذمیل کا منہ ہمارے سامنے کھول رہے ہیں۔“

نقوش کے آپ بیتی نمبر کی فہرست پر نظر ڈالیں تو اس کا آغاز ان مکتوبات سے ہوتا ہے جو اس نمبر کے سلسلے میں عالمی شہرت یافتہ شخصیات اور مختلف ملکوں کے سفیروں نے مدیر

نفقوش کے نام تحریر کیے۔ ان میں فیلڈ مارشل محمد ایوب خان، سروسٹن چرچل، جنرل آئزن ہاور، ہیرلڈ میکملن، برٹریڈرسل، ایلیا اہرن برگ، پنڈت جواہر لعل نہرو، ٹی ایس ایلین، ایزرا پاؤنڈ، لارڈ ڈل ہورن، فرح دیبا پہلوی، ہز ہائی نس آغا خان، ڈاکٹر رادھا کرشنن، ڈاکٹر طحسین، رابرٹ فراسٹ، جیمز تھرر، ڈبلیو ایس ماہم، الڈوس ہکسلے، اے ای سٹیون سن، سمرسٹ ماہم، فیض احمد فیض، دان ایک برڈکس، محمد معین اور والدے میر نولو کوویمیسی شخصیات شامل ہیں۔

”آپ بیتی“ کے فن پر مولانا غلام رسول مہر، مولانا علم الدین سالک، ڈاکٹر سید عبداللہ، یوسف جمال انصاری اور ریحانہ خانم کے لکھے ہوئے پانچ مضامین اپنے موضوع پر نایاب تحریریں ہیں۔

سربراہ مملکت کے عنوان تلے قائد اعظم اور فیلڈ مارشل محمد ایوب خان کے نام درج ہیں جن کی آپ بیتیاں اس نمبر میں شامل ہیں۔ ان کے علاوہ تیمور گورگانی، ظہیر الدین بابر، شیخ عبدالقادر، ابوالکلام آزاد اور بعض دیگر سیاسی اور مذہبی شخصیات کے نام آتے ہیں۔ غیر ملکی ادیبوں میں روسو، جان کیٹس، دوستووسکی، گورکی، چیچوف، آسکر وائلڈ، برنارڈ شا، رابندر ناتھ ٹیگور، ڈاکٹر طحسین سمیت ۲۳ شخصیات کے نام درج ہیں۔

ادباء، شعراء کے ذیل میں اُردو کے تقریباً تمام اہم شاعروں اور ادیبوں کو، جن کی تعداد ۱۳۵ ہے، اس نمبر میں شامل کیا گیا ہے۔ یوں آپ بیتی نمبر کی دونوں جلدوں میں شامل شخصیات کی تعداد دو سو بیالیس ہے جن کی آپ بیتیاں یا سوانح حیات اس نمبر میں درج کیے گئے ہیں۔

نفقوش کا آپ بیتی نمبر ہر اعتبار سے ایک عظیم دستاویز ہے جس میں دنیا کی عظیم شخصیات کے تجربات، مشاہدات اور ذاتی واردات کے بولکلموں رنگ اپنی بہار دکھاتے نظر آتے ہیں۔ بقول ڈاکٹر انور سدید:

”آپ بیتی نمبر پڑھتے ہوئے یوں محسوس ہوتا ہے جیسے ہم ان عظیم شخصیات کے تجربے سے استفادہ ہی نہیں کر رہے بلکہ ان کے سفر حیات میں بھی شریک ہیں۔ ہر آپ بیتی دوسری آپ بیتی سے مختلف ہے۔ ہر مشاہدہ نیا تجربہ سامنے لاتا ہے۔ ہر تجربے سے جداگانہ نتیجہ اخذ ہوتا ہے اور زندگی کی گرہ جب اچانک کھل جاتی ہے تو محمد ظہیل کے لیے دل سے دعا نکلتی ہے کہ انھوں نے خلق خدا کی راہنمائی کے لیے



دنیا کے عظیم انسانوں، خیال نگاروں، مفکروں، دانشوروں اور کشور کشاؤں کی یہ محفل آراستہ کی اور ثابت کر دیا کہ بڑے لوگ مرنا نہیں کرتے بلکہ اپنے کارناموں میں زندہ رہتے ہیں۔ نقوش کا آپ جیتی نمبران کی اس عظمت کا ہی اثبات ہے۔“ ۶۸

### ”نقوش“ کا ”مکاتیب و خطوط نمبر“

”نقوش“ کا مکاتیب نمبر (شمارہ نمبر ۶۵-۶۶) دو جلدوں میں نومبر ۱۹۵۷ء میں جبکہ اسی تسلسل میں ”خطوط نمبر“ کا شمارہ نمبر ۱۰۸ اکتوبر ۱۹۶۷ء میں اور شمارہ نمبر ۱۰۹ تین جلدوں میں اپریل-مئی ۱۹۶۸ء میں منظر عام پر آیا۔

”مکاتیب نمبر“ دو جلدوں میں ۱۰۲۸ صفحات کو محیط ہے۔ جس کے آغاز میں مکاتیب کے بارے میں نامور اہل قلم کے چار مضامین شامل ہیں۔ مضمون ”علم و ادب میں خطوط کا درجہ“ مولانا غلام رسول مہر کا تحریر کردہ ہے جبکہ ”اُردو خط نگاری“ اور ”اُردو کے منفرد مکتوب نگار“ ڈاکٹر سید عبداللہ اور مالک رام کے لکھے ہوئے مضامین ہیں۔ چوتھا مضمون ”مشاہیر ادب (سوانح)“ محمد عبداللہ قریشی نے لکھا ہے جس میں مکتوب نگاروں کی مختصر سوانح حیات درج کی گئی ہے۔ اس نمبر میں ۲۱۷ اہل قلم کے ۱۳۱۳ خطوط پیش کیے گئے ہیں جو اُردو ادب کا ایک نادر ذخیرہ ہیں۔ ان خطوط کی جمع آوری اور ترتیب و تدوین کا ذکر کرتے ہوئے محمد طفیل رقم طراز ہیں:

”میں نے یہ خطوط دن رات ایک کر کے جمع کیے ہیں۔ واضح رہے دن رات والا فقرہ میں نے بہ طور محاورہ استعمال نہیں کیا۔

میں نے ان خطوط کے لیے کیا کچھ نہیں کیا۔ شہر شہر گھوما، گھر گھر صدا دی۔ کسی نے میرے شوق کو سینے لگایا۔ کسی نے بات بھی نہیں پوچھی۔ یوں امید و بیم کے درابے پہ چلتا چلتا نیم جان ہو گیا۔ مگر جنون میں کمی واقع نہ ہوئی۔

بچپن میں چوری کی ہوتو کی ہو۔ اس عمر میں تو نہیں کی تھی۔ مگر اس کم بخت شوق میں یہ کام بھی کیا۔ بخدا اپنی خاطر نہیں۔ آپ کی خاطر، اگر میں نے یہ چوری اپنی ذات کے لیے کی ہو تو مرتے وقت کلمہ نصیب نہ ہو۔

خطوط صرف ادب و انشا ہی کے آئینہ دار نہیں ہوتے بلکہ اس سے علمی، ادبی، سماجی اور سیاسی تاریخیں بھی مرتب کی جاسکتی ہیں۔ میرا یہ دعویٰ غلط نہیں ہے۔ اگر آپ نے خطوط کو اس نظر سے دیکھا تو آپ کو ان میں بڑا مواد ملے گا۔

اس اعتبار سے مجھے یہ چھوٹا سا دعویٰ کر لینے دیجیے کہ میری اس کاوش سے سوسالہ علمی، ادبی، سماجی اور سیاسی تاریخ مرتب کی جاسکتی ہے یا مرتب کرنے میں مدد مل سکتی ہے۔“<sup>۱۹</sup> ”مکاتیب نمبر“ کی ترتیب و تدوین ایک باقاعدہ ضابطے کے تحت عمل میں لائی گئی جس کا ذکر مدیر نقوش نے ”تصریحات“ کے عنوان سے اپنی تحریر میں کیا ہے۔ وہ لکھتے ہیں:

۱۔ ”اپنی دانست میں ہم نے تمام خطوط، غیر مطبوعہ جمع کیے ہیں۔ لاعلمی میں چند ایک خطوط، مطبوعہ بھی پیش ہو گئے ہوں تو کچھ کہہ نہیں سکتے۔

۲۔ ہم نے اپنی طرف سے پوری چھان بین کی ہے کہ اس نمبر میں جتنے بھی خطوط چھپیں، وہ اصل کے عین مطابق ہوں۔ جس خط کے بارے میں شبہ ہوا اسے ہم نے خارج ہی کر دیا۔

۳۔ اس نمبر میں صرف مرحومین کے خطوط ہیں۔ انتخاب میں اور سختی سے کام لیا جاتا تو کچھ اور خطوط، اس مجموعہ میں شامل ہونے سے رہ جاتے اور کبھی نہ کبھی ضائع ہو جاتے۔ چونکہ اس نمبر میں، میرے نزدیک ایک بھی مکتوب نگار غیر اہم نہیں ہے۔ اس لیے میں نے چاہا کہ مرحوم مشاہیر ادب کے زیادہ سے زیادہ خطوط محفوظ ہو جائیں۔

۴۔ ہم نے کوشش کی ہے کہ ایسے خط نہ چھپیں، جو کسی کی بھی دل آزاری کا موجب بنتے ہوں۔ یا جو لکھے ہی اس غرض سے گئے ہوں کہ ذرا دیکھیں تو، یا ایسے خط، جن میں دل کے کچھ نازک معاملات رقم ہوں۔ ہمیں اس امر کی بے حد خوشی ہے کہ ہم نے سنسنی خیز مکتوبات کی اشاعت سے پرہیز کیا ہے۔

۵۔ بعض خطوط کو پڑھنا بے حد مشکل تھا۔ کوشش کے باوجود بعض الفاظ نہیں پڑھے جاسکے۔ وہاں ہم نے جگہ خالی چھوڑ دی۔

۶۔ ان خطوط کو کسی حد تک زمانی اعتبار (بہ لحاظ مکتوب نگار) سے ترتیب دیا گیا ہے۔ مندرج خطوط کو بھی تاریخ وار پیش کیا گیا ہے۔ جن خطوط پر تاریخ نہیں تھی۔ وہ اس حصہ کے آخر میں درج کر دیے گئے ہیں۔ البتہ عکس خطوط کے سلسلے میں زمانی ترتیب قائم نہ رکھ سکے۔“<sup>۲۰</sup>

درج بالا نکات پر نظر ڈالنے سے معلوم ہوتا ہے کہ مکاتیب کے سلسلے میں محمد طفیل نے کتنا کڑا معیار قائم کیا اور ان کی صحت جانچنے اور انتخاب کے سلسلے میں خود کو کتنے مشکل مراحل سے گزرا۔ اسی نمبر میں محمد طفیل نے یہ اطلاع بہم پہنچائی ہے کہ زندہ ادیبوں کے خطوط کا ایک الگ نمبر پیش کیا جائے گا۔ اس کے بعد مرحومین کے خطوط کی تیسری جلد پیش کی جائے گی اور چوتھی جلد تمام مکاتیبی سرمائے کے انتخاب پر مشتمل ہوگی۔

چنانچہ ”مکاتیب نمبر“ کی اشاعت کے تقریباً دس سال بعد اپریل۔ مئی ۱۹۶۸ء میں ”نقوش“ کی بیسویں سالگرہ پر محمد طفیل نے حسب اعلان ”خطوط نمبر“ کی صورت میں ۲۳۵۳ غیر مطبوعہ خطوط پر مشتمل تین جلدیں پیش کیں۔ ”خطوط نمبر“ کے طلوع میں محمد طفیل ان خطوط کی نسبت تحریر کرتے ہیں:

”جنگ ہوئی۔ اپنی اپنی پڑ گئی۔

یہ دعا تو سب کی تھی کہ ملک دشمن سے محفوظ رہے۔ اس کے ساتھ، ہر ایک کی کچھ فکریں اور بھی تھیں، جو سانس روکے دے رہی تھیں۔ مثلاً والدین کی فکر، بچوں کی فکر، جائیداد کی فکر!

فکریں تو میری بھی بہت تھیں۔ مگر ان میں نمایاں فکر اس دستاویزی سرمائے کی تھی جو میری تحویل میں تھا۔

وہ سرمایہ کیا تھا؟ بوسیدہ اور کئے پھئے کاغذ کے پرزے!

مگر ان پرزوں میں غالب کے خطوط تھے، اقبال کے خطوط تھے، سرسید کے خطوط تھے، ابوالکلام کے خطوط تھے، شبلی کے خطوط تھے، مہدی افادی کے خطوط تھے۔

نام کہاں تک گنواؤں! جنگ تیز سے تیز تر ہوتی گئی۔

توپوں کی دھمک اور شعلوں کی لپک میں، جب میں نے سوچا تھا کہ یہ خطوط کہیں ضائع نہ ہو جائیں تو میرا دل ڈوبنے لگا تھا۔ مگر انھی دنوں جب یہ بات دھیان میں آئی تھی کہ میرے بچوں کا کیا ہوگا تو میں بڑے حوصلے میں تھا۔

اللہ کا ہزار ہزار شکر کہ وہ گھڑی نہ آتا تھی، نہ آئی۔ آئی بلا ٹلی۔ یہ تو ملک کے بقا کی بات تھی اور سن تھا ۱۹۶۵ء، جہاں تک خطوط کا معاملہ ہے اس کے متعلق آج

۱۹۶۸ء میں سوچتا ہوں کہ میں بھی کیسا انسان ہوں کہ جسے بچوں سے زیادہ خطوط عزیز تھے۔ یہ سوچ کر کبھی غمگین ہو جاتا ہوں اور کبھی خوش!“ ۱۵

یہ سطور محض کسی جذباتی رو میں بہہ کر نہیں لکھی گئیں بلکہ ان میں ایک ہوش مند انسان

کی فکر مندی اپنی پوری شدت کے ساتھ نمایاں ہے۔ لیکن یہ فکر مندی اپنے بچوں، مال اسباب یا جائیداد کے لیے نہیں بلکہ ان خطوط کے لیے جنہیں ایک عزیز ترین متاع یعنی ”نقوش“ کی زینت بنا اور اس کے صفحات کو سنوارنا ہے۔ خطوط کی فکر مندی ”نقوش“ کے لیے فکر مندی تھی

اس لیے کہ ”نقوش“ انہیں اپنے بچوں سے بڑھ کر عزیز تھا۔ بقول عبدالقوی دستوی:

”دونوں کو ایک دوسرے سے الگ نہیں دیکھا جاسکتا۔ اس کے ہر صفحہ پر، اس کی ہر

سطر پر اس کے ہر لفظ پر محمد طفیل کے ذہنی رو کے عکس ہیں۔ تفکر و تجسس کے نقش ثبت ہیں اور قوت عمل کے جوہر نمایاں ہیں۔“ ۵۲

”خطوط نمبر“ حصہ اول میں ۱۱۹ مشاہیر کے خطوط پیش کیے گئے ہیں۔ ابتدا میں قائد اعظم کے چھ انگریزی خطوط اور ان کے ترجمے شائع کیے گئے ہیں۔ پھر مولانا گرامی کے نام علامہ اقبال کے آٹھ خطوط ہیں۔ پھر غالب کے اٹھارہ خطوط کے عکس، سرسید کے تین خطوط کے عکس اور حالی، شبلی، محمد علی جوہر، شوکت علی، نواب وقار الملک، ابوالکلام آزاد، محسن الملک، سید علی بلگرامی، سید حسین بلگرامی، عزیز لکھنوی، رام بابو سکسینہ، ریاض خیر آبادی، سلیمان ندوی، سر عبدالقادر، حبیب الرحمن شیروانی، مولوی عبدالحق، عبدالرحمن بجنوری، مولوی ممتاز علی، اکبر لہ آبادی، احمد علی شوق، عبدالخلیم شرر، حسرت موہانی، قاضی عبدالغفار، آرزو لکھنوی، غلام عباس، نواب بہادر یار جنگ، فانی بدایونی، جگر مراد آبادی، رضا علی وحشت، عبدالجید سالک، عبید اللہ سندھی، اسلم جیرا چوری، محشر لکھنوی، یاس یگانہ چنگیزی، اختر شیرانی اور دیگر مشاہیر کے خطوط کے عکس پیش کیے گئے ہیں۔

”خطوط نمبر“ حصہ دوم میں مولانا عبدالباری فرنگی محلی کے خطوط بنام موتی لعل نہرو اور مہاتما گاندھی کے علاوہ خود ان کے نام حکیم اجمل خان، محمد علی جوہر، مولانا ابوالکلام آزاد، مولانا ظفر علی خاں، موتی لعل نہرو، مہاراجہ کرشن پرشاد، لالہ لاجپت رائے، سوامی شرفانند، مولانا شوکت علی، مفتی کفایت اللہ، ڈاکٹر انصاری، شعیب قریشی، سیٹھ عبداللہ ہارون، مولانا محمود حسن، مولانا حسین احمد، ڈاکٹر سید محمود، ڈاکٹر سیف الدین کچلو، بیگم حسرت موہانی، حسرت موہانی، شبلی نعمانی، آزاد سبحانی، حبیب الرحمن خان شیروانی، عبدالحق دہلوی، مولانا محمد علی مونگیری، ابوالاعلیٰ مودودی، غلام بھیک نیرنگ، نواب علی حسن خان اور نواب چھتاری کے خطوط اہم ہیں۔ پھر نواب بہادر یار جنگ کے چالیس خطوط ہیں۔ ان خطوط میں پہلے اختر جمال کا تعارفی نوٹ درج کیا گیا ہے۔ پھر عزیز لکھنوی، احمد علی شوق، جلیل مانک پوری، صفی لکھنوی، اثر لکھنوی، سید سلیمان ندوی، عبدالحق، حسرت موہانی، عبدالجید سالک، نوح ناروی، بیگم پطرس، شوکت تھانوی، شاد عارفی، میراجی، جگر مراد آبادی، جوش ملیح آبادی، رشید احمد صدیقی، قاضی عبدالغفار، مولانا عبدالماجد دریا آبادی اور غلام رسول مہر وغیرہ کے خطوط ہیں۔ ان خطوط کی تعداد ۸۶۵ ہے۔

”خطوط نمبر“ حصہ سوم میں عبدالستار صدیقی، امتیاز علی عرشی، مالک رام، غلام رسول مہر، عبدالمجاہد دریا بادی، رشید احمد صدیقی اور جوش ملیح آبادی کے اہم خطوط کے علاوہ بہت سے ایسے لوگوں کے خطوط بھی ہیں جو ابھی ادب کے میدان میں بقول محمد طفیل ”اتنے عمر رسیدہ نہیں۔“ اس حصے میں ۶۸۴ خطوط پیش کیے گئے ہیں۔ مجموعی طور پر ”خطوط نمبر“ کے خطوط کی کل تعداد ۲۲۵۳ ہے جو تقریباً ۷۰۰ صفحات پر پھیلے ہوئے ہیں۔ ”خطوط نمبر“ کے بارے میں اپنی رائے دیتے ہوئے عبدالقوی دستوی لکھتے ہیں:

”آج یہ کہا جاسکتا ہے کہ غالب کے خطوط کی اشاعت کے تقریباً سو سال بعد اردو ادبوں کو محمد طفیل مل گئے جنھوں نے بے شمار ادبوں اور مشاہیر کی جیتی جاگتی زندگیوں کو، جو ان کے خطوط میں پوشیدہ تھیں، نقوش کے مکاتیب و خطوط نمبر میں نہ صرف محفوظ کر لیا بلکہ اہل علم کو محققوں اور ناقدوں کو تحقیق و تلاش اور نقد و نظر کے لیے ایک میدان فراہم کر دیا ہے۔ اب ان خطوط کے ذریعہ مشاہیر، علماء، فضلاء، ادباء، سیاست دانوں، سماجی خدمت گزاروں کے بعض ان افکار و خیالات، حالات اور واقعات، آزمائشوں اور الجھنوں، ناکامیوں اور کامرانیوں سے آگاہی ہوگی، جن سے سب بے خبر تھے۔ یہ خطوط تہتہ برقراس بھی ہیں اور آنسوؤں سے نم بھی ہیں اور فکر انگیز بھی ہیں۔ ان میں شعراء کے کلام پر اصلاحات بھی ہیں، تخلیقات اور دوسرے ادبی کاموں پر تبصرے بھی ہیں، شعراء کے ایسے کلام بھی ہیں، جو اب آسانی سے دستیاب نہیں ہو سکتے۔ یہ خطوط مختصر بھی ہیں، طویل بھی، بہت پرانے بھی ہیں، قریب تر زمانے کے بھی ہیں۔ نگافتہ اور تازہ بھی ہیں، تلخ و ترش بھی ہیں۔ ۵۳۔“

مجموعی طور پر ”مکاتیب و خطوط نمبر“ محمد طفیل کا ایک ایسا کارنامہ ہے جو ان کے دیگر کارناموں کی طرح عدیم النظیر ہے۔ مشاہیر کے خطوط کا اتنا بڑا ذخیرہ سوائے محمد طفیل کے اور کوئی جمع نہیں کر سکتا تھا۔

”نقوش“ کا ”شخصیات نمبر“

”نقوش“ کا ”شخصیات نمبر“ دو جلدوں میں منظر عام پر آیا۔ پہلی جلد (شمارہ ۴۷-۴۸) جنوری ۱۹۵۵ء میں شائع ہوئی جبکہ دوسری جلد (شمارہ ۵۹-۶۰) اکتوبر ۱۹۵۶ء میں منظر عام پر

آئی۔ محمد طفیل کے ذہن میں ”شخصیات نمبر“ چھاپنے کا خیال کیوں پیدا ہوا؟ اس سلسلے میں اصل بات تو یہ ہے کہ شخصیت شناسی اور شخصیت نگاری محمد طفیل کا مرغوب ترین موضوع ہے۔ انہوں نے نقوش کے جتنے نمبر شائع کیے ہیں چاہے وہ ”آپ بیتی نمبر“ ہو یا ”مکاتیب و خطوط نمبر“ ہو یا دیگر نمبر ہوں، ان سب میں شخصیات کو نمایاں کرنے کا پہلو غالب رہا ہے۔ پھر الگ سے ”شخصیات نمبر“ شائع کرنی کے پس پردہ یہی شوق اور جستجو کار فرما رہی ہے۔ محمد طفیل کی خاکہ نگاری کا سلسلہ بھی اسی شوق اور جستجو کار بہن احسان ہے۔ چنانچہ ”شخصیات نمبر“ جلد اول کے ”طلوع“ میں وہ لکھتے ہیں:

”اس نمبر کی شان نزول، معیار اور افادیت کے ضمن میں سوائے اس کے کچھ نہیں کہنا چاہتا کہ اتنے اچھوتے موضوع پر اب تک جتنا کام ہوا ہے وہ دوسرے اصناف ادب کے مقابلے میں نہ ہونے کے برابر ہے۔ اگر گئے پنے اہل قلم بھی اس طرف توجہ نہ کرتے تو اس صنف ادب کا اللہ ہی حافظ تھا۔

آج سے نوے اسی برس بعد ہم میں سے کوئی بھی اس بھری دنیا میں زندہ نہ ہوگا جیسے آج سرسید اور آزاد کے دور سے پہلے کا کوئی بھی دیدہ ور موجود نہیں ہے جو ہمیں یہ بتا سکے کہ غالب ایسے تھے اور مومن ایسے تھے۔

یہ تسلیم کہ تہہ کروں، مکاتیب اور اکا دکا مضامین سے ان مشاہیر کی شخصیت کو آج بھی کچھ کچھ سمجھا جاسکتا ہے۔ لیکن کسی شخصیت کے بارے میں خلاصانہ، عمیق اور ذاتی مشاہدہ، جتنا اس شخصیت کو اجاگر کر سکتا ہے۔ وہ تہہ کروں، مکاتیب اور مضامین سے ممکن ہی نہیں۔ اس کمی کے شدید احساس نے مجھ سے یہ کٹھن کام کرا لیا ہے۔“ ۳۵

بقول ڈاکٹر صدیق جاوید:

”طفیل مرحوم کو اپنے ذاتی تجربے اور عام مشاہدے کی روشنی میں یہ آگاہی حاصل ہوگئی تھی کہ ہر قاری کی ایک عجیب نفسیاتی ضرورت ہے کہ اس میں ہیرو و ورثپ کا جذبہ تسکین کا غالب ہوتا ہے۔ اور وہ اپنے پسندیدہ اور محبوب ادیبوں اور شاعروں کی شخصیت سے بالخصوص اور دوسرے ممتاز ادباء اور نامور شعراء سے بالعموم، واقفیت کا تمنا کی اور تعارف کا شیدائی ہوتا ہے... انہیں اپنے ہم جین کے عام انسانی اعمال و افعال میں بھی ایک سحر سا دکھائی دیتا ہے۔ انہیں اپنی پسندیدہ شخصیتوں کی نشست و برخاست، ان کے اوضاع و اطوار، روزمرہ کی معمولی اور حقیر باتوں میں بھی ادائے دلچسپی اور حسن و زیبائی نظر آتی ہے۔ انسان بھی عجیب مخلوق ہے۔

انکار و اقرار نعت سے اسے کون روک سکا ہے؟ بہر حال پرستاروں اور پروانوں کا یہ جذبہ خود سپردگی ہی تو ہے کہ وہ کوئی خوبی رشتہ اور کوئی نسلی تعلق نہ ہوتے ہوئے بھی سمجھی اپنے ہیروز کی تصویریں اپنی اہم میں چسپاں کرتے ہیں تو کبھی اپنے اسٹڈی روم اور ڈرائنگ روم کی دیواروں پر آویزاں کرتے ہیں۔ اور یوں اگر دیکھا جائے تو دلدادگان ادب و فن کے رومانی جذبہ کی تسکین کے لیے مختلف شعبہ ہائے زندگی سے متعلق رسائل و جرائد گونا گوں انداز میں طبع ہوتے ہیں۔ دنیا کی مختلف زبانوں میں لاکھوں سوانح عمریاں، آپ بیتیاں اور خطوط و مکاتیب کے مجموعے، (یورپی ملکوں میں ہر چوک میں ایستادہ محسے) کچھ شوق آئینہ داری کا کرشمہ ہیں اور کچھ اس بات کا ثبوت کہ بطل پرستی انسان کا جبلی اور فطری جذبہ ہے۔“ ۵۵

نقوش، شخصیات نمبر حصہ اول میں شخصیات کو چار حصوں میں تقسیم کیا گیا ہے۔ حصہ اول میں جن شخصیات پر مختلف اہل قلم کے مضامین پیش کیے گئے ہیں ان میں محمد حسین آزاد، شبلی نعمانی، حالی، مہدی افادی، مولانا عبدالحلیم شرر، مولانا گرامی، مولانا وحید الدین سلیم، مرزا رسوا، آغا حشر، میر ناصر علی، مولانا راشد الحیری، اقبال، فانی، مرزا عظیم بیگ چغتائی، سجاد حیدر یلدرم، مولوی عنایت اللہ دہلوی، پروفیسر شیرانی، مرزا فرحت اللہ بیگ، حسرت موہانی، سید سلیمان ندوی، شمس العلماء مولوی عبدالرحمن اور آرزو لکھنوی جیسی شخصیات شامل ہیں۔ ان شخصیات پر لکھنے والوں نے بڑے انوکھے اور منفرد انداز میں ان کی شخصیت کے مختلف زاویے اجاگر کیے ہیں۔ حصہ دوم میں مولوی عبدالحق، ابوالکلام آزاد، علامہ داتا ترہیہ کیفی، خواجہ حسن نظامی، مولانا عبدالماجد ریابادی، ڈاکٹر ذاکر حسین، مرزا محمد سعید، مولانا حامد حسن قادری، رشید احمد صدیقی، مجنون گورکھپوری، ڈاکٹر زور، اثر لکھنوی، جگر مراد آبادی، حفیظ جالندھری، امجد حیدر آبادی، عابد علی عابد، مخفی کبستانی، مولانا صلاح الدین احمد، چودھری محمد علی ردلوی، عندلیب شادانی اور ڈاکٹر شوکت سبزواری کی شخصیت کا احوال بیان کیا گیا ہے۔ حصہ سوم میں منٹو، کرشن چندر، عصمت چغتائی، راجندر سنگھ بیدی، احمد ندیم قاسمی، خواجہ احمد عباس، ممتاز مفتی، قمر العین حیدر، دیوندر ستیا رتھی، خدیجہ مستور، شفیق الرحمن، تسنیم سلیم چھتاری کی شخصیت پر مضامین شامل ہیں۔ اسی ذیل میں پروفیسر فراق، فیض احمد فیض، کنہیا لال کپور، شاہد احمد دہلوی، کلیم الدین احمد، سرور صاحب کے عنوان سے مضامین شامل کیے گئے ہیں۔ حصہ چہارم میں لاہور، دہلی، لکھنؤ اور حیدرآباد دکن کی ادبی شخصیتوں کے بارے میں نادر مضامین شائع کیے گئے ہیں۔ آخر میں

”انتظارِ“ کے عنوان سے تاخیر سے موصول ہونے والے مضامین کو جگہ دی گئی ہے۔ یہ مضامین جن شخصیات کے بارے میں ہیں ان میں سرسید احمد خان، ڈپٹی نذیر احمد، ریاض خیر آبادی، پریم چند، سر عبدالقادر، ڈاکٹر تاثیر، میراجی، ظفر علی خان، نیاز فتحپوری، بطرس، جوش ملیح آبادی، عبدالحمید سالک، چراغ حسن حسرت، غلام رسول مہر، وقار عظیم، ابوالیث صدیقی، عبادت بریلوی، غلام عباس، حجاب امتیاز علی، ہاجرہ مسرور اور شوکت تھانوی شامل ہیں۔

شخصیات کی درجہ بندی اور انہیں مختلف حصوں میں جگہ دینے کا جواز بیان کرتے ہوئے محمد طفیل لکھتے ہیں:

”پہلے حصہ میں صرف مرحومین کو رکھا ہے۔ خواہ وہ آج سے پچاس برس پہلے ہم سے رخصت ہوئے ہیں۔ خواہ ایک برس پہلے۔ پھر بھی اس حصے میں زمانی ترتیب موجود ہے۔ ان مشاہیر کی شمولیت اس حقیقت کی دلیل ہے کہ ان سب کی ادبی حیثیت مسلمہ ہے۔ دوسرے حصہ میں وہ اہل قلم شامل ہیں جو اپنی ایک مستقل ادبی حیثیت بنا چکے ہیں۔

تیسرے حصہ میں آج کے نقاد، شاعر اور افسانہ نگار ہیں، جن میں سے بیشتر کی ادبی خدمات کو تسلیم کیے بغیر چارہ کار نہ ہوگا۔ بہت ممکن ہے۔ اس حصہ میں کچھ نام کھلیں۔ لیکن میں نے ان کی بے پناہ صلاحیتوں اور خدا داد ذہانت کے خوف سے شامل کر لیا ہے۔ اس لیے کہ اس کا بڑا امکان ہے کہ وہ چند ہی برسوں بعد اپنے پیشروؤں سے پیچھے نہ رہیں۔ چونکہ اس نمبر کی آج کے لیے کم اور کل کے لیے زیادہ اہمیت ہے اس لیے ان سب کی شمولیت ناگزیر تھی۔

اس حصہ کے بعد ایک بڑا ہی اہم سیکشن اردو کے مرکزوں یعنی لاہور، دہلی، لکھنؤ اور حیدرآباد دکن کی کچھ نمایاں علمی و ادبی شخصیتوں کے بارے میں ہے جو نامکمل بھی ہے اور مکمل بھی۔ مکمل اس لیے کہ ایک دور کی شخصیتیں آگئی ہیں اور نامکمل اس لیے کہ کسی ایک اہل قلم سے یہ توقع رکھنا مناسب نہیں کہ وہ شخصی طور پر سب (نئے اور پرانوں) کو جانتا ہے۔ یہ حصہ اس لحاظ سے بھی بڑا کارآمد ہے کہ بعض ان اہم ادبی شخصیتوں کا بھی ذکر آ گیا ہے جن پر الگ الگ مضامین حاصل کرنا میرے بس میں نہ تھا۔ آخری حصہ انتظار یہ ہے۔

اس حصہ میں بعض مضامین ایسے ہیں جو بڑی مشکلوں سے ملے۔ تاخیر کا سبب بھی یہی مضامین ہوئے۔ ان مضامین کی عدم اشاعت، اس نمبر کی نمایاں خامی ہوتی۔ اتنی تاخیر بھی گوارا کی اور جتنی انسانی کوششیں ہو سکتی تھیں ان سے بھی کام لیا۔ پھر بھی



کچھ شخصیتوں پر مضامین نہ ہو سکے۔ خدا نے چاہا تو اس کی کو آئندہ پورا کر دیا جائے گا۔ اس حصہ کی ترتیب بھی حسب سابق ہے۔ پہلے مرحومین ہیں جو سرسید سے شروع ہو کر میراجی پر ختم ہوتے ہیں۔ پھر وہ اہل علم ہیں جن کے قلم کی سحر کاریوں سے موجودہ ادب مالا مال ہے۔ یہ حصہ ظفر علی خان سے غلام رسول مہر تک ہے۔ اس کے بعد نئے تقاضوں سے گہری وابستگی رکھنے والے نقاد اور افسانہ نگار ہیں۔ میرے خیال میں شوکت تھانوی اور جناب امتیاز علی کو اس سے پہلے حصے میں آنا چاہیے تھا لیکن یہ دونوں مضامین اتنی تاخیر سے ملے کہ میں انہیں اس جگہ رکھنے پر مجبور ہو گیا۔ ... اس نمبر میں زیادہ تر اسکاچ ہیں اور یہی ہمارا مقصد تھا۔ صرف چند مضامین ایسے ہیں جو اسکاچ کی بجائے سوانحی صورت اختیار کر گئے ہیں۔ چونکہ ایسے مضامین سے بھی شخصیت کے خدو خال اجاگر ہوئے ہیں۔ اس لیے موضوع کی مطابقت کے پیش نظر انہیں بھی شریک اشاعت کر لیا گیا ہے۔“ ۵۶

ڈاکٹر صدیق جاوید ”نقوش شخصیات نمبر“ کو اردو خاکہ نگاری کی تاریخ کا سنگ میل

قراردیتے ہیں۔ ان کا خیال ہے کہ:

”خود محمد طفیل نے اس نمبر سے انہماز ہو کر اپنے خاکوں کے مجموعے پرچم کی طرح نمایاں کیے۔ ایک بات پورے اعتماد کے ساتھ کہی جاسکتی ہے کہ ہمارا موجودہ مورخ شواہد کی روشنی میں اسی نتیجے پر پہنچے گا کہ نقوش کے شخصیات نمبروں نے اردو میں خاکہ نگاری کی روایت کو اتنا مستحکم کیا کہ اسے ایک باوقار اور معتبر صنف ادب ہونے کا داعی بنا دیا بلکہ حق بات تو یہ ہے کہ خاکہ نگاری (شخصیت نگاری) کو صنف کا پایہ نقوش شخصیات نمبر کے طفیل نصیب ہوا۔“ ۵۷

نقوش شخصیات نمبر حصہ دوم میں کل ۸۸ شخصیات کے بارے میں مضامین شامل ہیں اس کی ترتیب میں بھی پہلے حصے کی طرح مختلف درجوں کا اہتمام کیا گیا ہے۔ پہلے درجے میں داغ دہلوی، اکبر الہ آبادی، وقار الملک، عماد الملک، ڈاکٹر ضیاء الدین احمد، مولوی چراغ علی، نظام رامپوری، شاد عظیم آبادی، نصیر حسین خیال، امداد امام اثر، علامہ عبداللہ الماوی، پنڈت برج نرائن سکسیت، مولانا احسن مارہروی، دیانرائن گم، سائل دہلوی، چودھری افضل حق، سیما اکبر آبادی، میرزا یگانہ چنگیزی، رضا علی وحشت، سلطان حیدر جوش، اختر شیرانی، ابوسعید بزوی، رشید جہاں، مجاز، مولوی محمد داؤد عباسی اور مجذوب شامل ہیں۔ دوسرے حصے میں ڈاکٹر رام بابو سکسیت، جوش ملیحانی، تلوک چند محروم، عبدالرزاق بلخ آبادی، ڈاکٹر عابد حسین،

عرشی رامپوری، سید امتیاز علی تاج، صوفی غلام مصطفیٰ تبسم، مسعود حسن رضوی، علی عباس حسینی، حامد علی خان، رئیس احمد جعفری، شبلی بی کام، شیخ محمد اسماعیل پانی پتی، ڈاکٹر غلام جیلانی برق اور اے آر خاتون شامل ہیں۔ تیسرے حصے میں ڈاکٹر سید اعجاز حسین، سید احتشام حسین، اختر حسین رائے پوری، اختر اور نیوی، حیات اللہ انصاری، اوپندر ناتھ اشک، حفیظ ہوشیار پوری، ن۔م راشد، احمد علی، اختر انصاری، شاد عارنی، سید عبدالحمید عدم، معین احسن جذبی اور شکیلہ اختر کے نام شامل ہیں۔

چوتھے حصے میں مولانا محمد علی جوہر، مولانا حسین احمد مدنی، سید ابوالاعلیٰ مودودی، علامہ مشرقی، عطاء اللہ شاہ بخاری، ایس اے رحمن، حمید نظامی اور شورش کاشمیری شامل ہیں۔ پانچویں حصے میں حیدر آباد، علی گڑھ، بہار اور سرحد کی شخصیتوں پر مضامین شائع کیے گئے ہیں۔ ”انتظارِ ی“ کے ذیل میں سر سید احمد خاں، خاں بہادر مولوی بشیر الدین، نواب محسن الملک، امیر مینائی، سرتاج بہادر سپرو، عبدالرزاق کانپوری، لالہ سری رام، سید علی بلگرامی، منشی سجاد حسین، مرزا محمد ہادی، عزیز لکھنوی، محمد دین فوق، عشرت لکھنوی، اصغر گوندوی، تاجور نجیب آبادی، صفی لکھنوی، دل شاہجہان پوری، فلک بیبا، مالک رام اور احسان دانش کے نام شامل ہیں۔

”نقوش“ کے شخصیت نمبر کے دونوں حصے مجموعی طور پر ۴۷۱ شخصیتوں کا احاطہ کرتے ہیں اور یہ وہ شخصیات ہیں جو گذشتہ ڈیڑھ سو برس کے زمانے سے تعلق رکھتی ہے۔ محمد طفیل نے ان شخصیات کے بارے میں مضامین لکھوانے، جمع کرنے اور ترتیب دینے میں جو محنت صرف کی ہے اس کا اندازہ محض فہرست دیکھ کر ہی ہو جاتا ہے۔ تاہم جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا ہے شخصیات نمبر کی سب سے اہم عطا خا کہ نگاری ہے جسے اس نمبر کی اشاعت کے بعد فروغ حاصل ہوا۔ بقول ڈاکٹر صابرہ سعید:

”یہ ضخیم نمبر سات سو صفحات پر مشتمل ہے۔ اگر طفیل صاحب اس خاص نمبر کو مرتب کرنے کے علاوہ کچھ بھی نہ لکھتے تب بھی اس نمبر میں ان کا جمع شدہ سرمایہ اتنا تھا جو ان کے نام کو اس صنف کے پروان چڑھانے والوں میں ممتاز حیثیت عطا کرنے کے لیے کافی تھا۔“ ۵۸

ڈاکٹر صدیق جاوید ان شخصیات نمبروں (حصہ اول، دوم) کے حوالے سے یہ خیال ظاہر کرتے ہیں:

”ان نمبروں کی اشاعت اور کامیابی نے محمد طفیل کو نئے نئے موضوعات پر ضخیم نمبر پیش کرنے کا حوصلہ بخشنا... ادھر اُردو ادب کے قاری نقوش کے اس نمبر کے سحرِ طلسم میں گرفتار ہو گئے ادھر اس نمبر نے محمد طفیل مرحوم کو ادب کی نئی سر زمینوں کی دریافت اور سیاحت پر آمادہ کیا اور علم و نظر کی چوٹیوں کو سر کرنے کا جنون دیا۔ ”نقوش“ کا اسمِ اعظم طفیل کے ہاتھ میں تھا، سحر زدہ قاری طفیل کے قدم پر قدم رکھ کر چلنے لگا۔“ ۹۵

ڈاکٹر صدیق جاوید اس سلسلے میں مزید لکھتے ہیں:

”نقوش کے شخصیات نمبروں کی... سب سے بڑی کنزی بیوشن یہ ہے کہ اس کی اشاعت نے قاری اور ادیب میں دوری اور فاصلے کو کم کر کے دونوں کے درمیان قرب اور یگانگت پیدا کی۔ ان شماروں کے مندرجات سے نہ صرف زعماء و عظماء کے طرزِ احساس کو سمجھنے اور ان کی انفرادی کاوشوں کو جاننے کا موقع ملا بلکہ انھیں مجموعی اثر کے نتیجے میں مختلف ادبی رجحانات، مختلف ادبی تحریکوں اور مختلف ادبی زمانوں سے واقفیت حاصل ہوئی۔ گویا ان شخصیات نمبروں کی بدولت نہ صرف عام قارئین بلکہ خود ادیبوں کو دوستانہ علمی و ادبی فضا میں سانس لینے کا موقع ملا۔“ ۱۰۰

یہاں ”نقوش“ کے شخصیات نمبر پر بابائے اُردو مولوی عبدالحق اور دیگر عمائدینِ ادب کے تبصرے دلچسپی سے خالی نہ ہوں گے جو انھوں نے محمد طفیل کے نام اپنے خطوط میں کیے۔

مولوی عبدالحق لکھتے ہیں:

”نقوش“ (شخصیات نمبر): یہ پوٹ کی پوٹ، اکٹھے سات سو صفحے، خدا کی پناہ! اسے رسالہ کون مسخرہ کہتا ہے، یہ تو ابوالرسائل ہے۔ اس پر اظہارِ رائے آسان نہیں۔ اتنی ساری شخصیتیں اور ان پر لکھنے والوں کی شخصیتیں اور ان پر مقالے، ایک طومار ہے، یہ نمبر دراصل قاموسِ شخصیات ہے جو مدتوں یادگار رہے گا اور لوگ حوالے اور استناد کے لیے اسے ڈھونڈ کریں گے۔ آپ کا ہر نمبر کسی خاص موضوع پر ہوتا ہے اور یہ آپ کا کمال ہے کہ ہر موضوع پر اچھے اچھے لکھنے والے آپ کو مل جاتے ہیں مگر تازہ شخصیات نمبر سب پر بازی لے گیا۔ اب صرف ایک شخصیت رہ گئی ہے جو عجیب و غریب ہے۔ اس کا لکھنے والا ایک نہیں ہو سکتا، کئی ہوں گے۔

عجب نہیں کسی روز پورا نمبر آپ ہی کی شخصیت پر نکلے۔“ ۱۰۱

رشید احمد صدیقی رقمطراز ہیں:

”نقوش کا شخصیات نمبر بہت اچھا نکلا۔ اس نمبر کے گراں بہا ہونے میں شبہ نہیں۔ اُردو کے خدمت گزاروں کے بارے میں بڑی مفید، دلچسپ اور مستند باتیں اکٹھی

کردی گئیں ہیں اور آپ اس خدمت اور کارنامے پر مبارک باد کے مستحق ہیں۔“ ۶۲  
مولانا امتیاز علی عرشی لکھتے ہیں:

”میں نے اس نمبر کو پہلی بار دیکھا تو حیرت میں رہ گیا۔ اور جب اسے پڑھ لیا تو  
دہشت طاری ہوئی۔ اللہ اکبر! اتنی شخصیتوں کے متعلق ایسی دل چسپ اور مفید  
معلومات اتنی کم مدت میں آپ نے جمع کر کے پیش کر دیں کہ میں اسے  
ادبی کرامت یا معجزہ تو کہہ سکتا ہوں سعی و کوشش کا نتیجہ کہہ کر اس کی غیر معمولی  
اہمیت کو کم کرنا پسند نہیں کرتا۔“ ۶۳

مولانا عبدالجید سالک لکھتے ہیں:

”نقوش کا شخصیات نمبر اردو کے ادبی رسالوں کی تاریخ میں اپنی نظیر نہیں رکھتا۔  
شخصیات کی تعداد، ان کی بولچلونی، رسالے کی ضخامت، اس کی حسین طباعت،  
غرض ہر چیز آپ کی خوش ذوقی، بے پناہ محنت اور اولوالعزمی کا پتہ دیتی ہے۔ یہ نمبر  
اردو زبان کے آئندہ مورخین کے لیے قابل قدر ماخذ کا کام دے گا۔ یہ بہت بڑا  
کارنامہ ہے اور اس کی قدر نہ کرنا پرلے درجے کی سنگدلی ہے۔“ ۶۴

### ”نقوش“ کا ”لاہور نمبر“

”نقوش“ کا ”لاہور نمبر“ (شمارہ نمبر ۹۲) فروری ۱۹۶۲ء میں منظر عام پر آیا۔ جس میں  
لاہور کی نو سو سالہ جامع اور مستند تاریخ جمع کردی گئی ہے۔ ”لاہور نمبر“ کی فہرست کم و بیش ۳۵  
ابواب پر مشتمل ہے اور ہر باب اپنی جگہ لاہور کی تہذیب کی مفصل روداد پیش کر رہا ہے۔  
پہلا مضمون ”لاہور“ تاریخ قدیم کی نظر میں“ پرانے لاہور کو پہچاننے کی کوشش ہے جبکہ  
دوسرے مضمون ”لاہور“ تاریخ، تاسیس اور وجہ تسمیہ“ میں چوتھی صدی ہجری سے آغاز تحقیق  
کیا گیا ہے اور بتدریج ماضی قریب کی طرف پیش رفت کی گئی ہے۔ ”لاہور کی سیاسی اور ثقافتی  
تاریخ“، ”لاہور نمبر“ کا طویل ترین باب ہے جس کا آغاز غزنوی دور سے ہوتا ہے اور اختتام  
لاہور کے حاکموں، ناظموں اور نائب السلطنت لوگوں کی فہرست پر۔ اس سات آٹھ سو سال کی  
مدت میں لاہور کی سیاسی فضا نے کیا کیا رنگ اختیار کیے اور سیاسی اقتدار پر کن کن شخصیتوں  
نے قبضہ جمایا۔ یہ تمام باتیں ضروری جزئیات کے ساتھ الگ الگ ذیلی سرخیوں اور عنوانات  
کے ساتھ بیان کردی گئیں ہیں۔

دوسرا باب ”مآثر لاہور۔ باغات و مزارات“ اپنے عنوان کے باوصف اس باب کا پہلا حصہ ہے۔ اس کے دوسرے حصے کا عنوان ہے ”شباب لاہور عہد مغلیہ میں“ اس باب کے دونوں حصوں میں مزارات اور باغات کے تفصیلی کوائف درج کیے گئے ہیں۔ اگلے باب میں لاہور کے علمائے کرام اور دینی مدرسوں کا حال بیان کیا گیا ہے۔ مساجد کا باب کافی طویل ہے۔ اس باب میں لاہور کی کم و بیش ان تمام مساجد کے تعمیری کوائف دیے گئے ہیں جو ماضی میں بنائی گئیں تھیں۔ ان مسجدوں کا ذکر عہد غزنوی سے شروع ہوتا ہے اور زمانہ حال (۱۹۶۲ء) تک جاری رہتا ہے، کتب خانے کے باب میں لاہور کے تمام ذاتی و پبلک کتب خانوں کا مفصل حال بیان کیا گیا ہے۔

شاہی قلعے، عجائب گھر اور چڑیا گھر کے لیے الگ الگ باب مختص کیے گئے ہیں۔ لاہور کے دروازے تاریخی اہمیت کے حامل ہیں۔ اس باب میں لاہور کے تیرہ دروازوں کی کیفیت بیان کی گئی ہے جن کی تفصیل درج ذیل ہے۔ دہلی دروازہ، اکبری دروازہ، موتی یا موچی دروازہ، شاہ عالی دروازہ، لہاری (لوہاری) دروازہ، موری دروازہ، بھائی دروازہ، نکسالی دروازہ، روشنائی دروازہ، مستی دروازہ، کشمیری دروازہ، شیرنوالا یا خضری دروازہ، ذکی یا یکی دروازہ۔ ایک طویل باب لاہور کے اکھاڑوں کو محیط ہے۔ اس باب میں لاہور کے تمام معروف اکھاڑوں اور ان سے وابستہ نامی گرامی پہلوانوں کے حالات کو سمیٹا گیا ہے۔ اسی طرح ان اکھاڑوں کے بارے میں مختلف روایتیں بھی درج کر دی گئیں ہیں۔ اسی طرح لاہور کے تکیوں، میلوں ٹھیلوں، ڈرامے، تھیٹر، فلم کا بھی ذکر ہے اور ان تمام مشہور اطباء کا احوال بھی درج کیا گیا ہے جو عہد مغلیہ سے لے کر موجودہ دور تک اپنی اپنی زندگی میں طب کی ترقی و فروغ کے لیے کوشاں رہے۔

محمد طفیل لاہور کی ثقافتی زندگی میں رنگ بھرنے والے موسیقاروں کو بھی نہیں بھولے۔ چنانچہ لاہور کے گانے والوں، گانے والیوں اور گانوں کی طرز میں بنانے والوں کو بھی ”لاہور نمبر“ میں جگہ دی ہے۔ یہاں کلارنٹ نوازوں، پیانو نوازوں، نے نوازوں اور سرد نوازوں کا ذکر بھی ملتا ہے اور قولوں کا تذکرہ بھی۔

لاہور کے مورخین، ادیبوں، شاعروں کے علاوہ وہ تمام سیاسی اور ادبی تحریکیں بھی اس نمبر میں سما گئی ہیں جنہوں نے اپنے اپنے وقت میں لاہور کی زندگی میں مدد جہز پیدا کیے۔

محمد طفیل کی وسعتِ نظر کی داد دینا چاہیے کہ انھوں نے لاہور کی اجتماعی زندگی کے کسی پہلو کو نظر سے اوجھل نہیں ہونے دیا۔ بقول میرزا ادیب:

”طفیل صاحب نے نقوش کے لاہور نمبر میں جو وسیع و عریض گلستان سجایا ہے اس کا کوئی پیڑ، کوئی پودا اور کوئی پھول ایسا نہیں ہے جسے فالٹو یا بیکار سمجھا جائے۔ ہر چیز کی اپنی شان ہے۔ ہر پودے کی اپنی بہار ہے اور ہر پھول کا اپنا رنگ اور اپنی بو ہے اور پھر پہلی بات سے بھی زیادہ صحیح بات یہ ہے کہ ہر ہر پیڑ، پودے اور پھول نے گلستان کے مجموعی حسن میں ایسا اضافہ کیا ہے کہ یہ گلستان رشکِ ارم بن گیا ہے۔“ ۲۵

نقوش کے لاہور نمبر پر اپنی رائے دیتے ہوئے مولانا علم الدین سالک لکھتے ہیں:

”لاہور جو ایک بہت بڑا مرکز ہے ہمارے علم کا، ہماری تعلیمی سرگرمیوں کا، ہماری ثقافت کا، پاکستان کے اندر یہی ایک شہر ہے جس کا ہماری تاریخ کے ساتھ بہت زیادہ تعلق رہا۔ اس کے بارے میں بھی بڑی مختصر سی چند کتابیں تھیں جو زمانہ المیاد ہو چکی تھیں۔ نقوش نے لاہور نمبر نکالا۔ اب میرا خیال ہے کہ آج اس نمبر کو سامنے رکھ کر لاہور کی تاریخ کی تدوین بہ آسانی ہو سکتی ہے اور ہونی چاہیے۔ اگر بنگلہرام جیسے قصبے، کا کوری جیسے قصبے کی تاریخیں لکھی جاسکتی ہیں تو یقینی طور پر لاہور کا بہت بڑا حق ہے۔ لاہور نے ہماری فنِ تعمیرات میں، ادب میں، ثقافت اور معاشرے میں بڑے بڑے انقلاب دیکھے، ان انقلابات کو سمجھنا کرنا ضروری ہے تاکہ جو نسلیں آ رہی ہیں اس کو پڑھیں اور ان کے دل و دماغ میں ایک ذہنی انقلاب پیدا ہو۔“ ۲۶

”لاہور نمبر“ کو اگر لاہور کا انسائیکلو پیڈیا کہا جائے تو غلط نہ ہوگا۔ لاہور جب سے اس کرۂ ارض پر وجود پذیر ہوا، تب سے اب تک یہ ان گنت صدیوں کا سفر طے کر چکا ہے۔ اس دوران میں لاہور کی سرزمین پر جو انقلابات گزرے ان کی ساری روداد کہیں مختصر اور کہیں تفصیل کے ساتھ بارہ سو صفحات میں سمودینا یاد رکھے جانے کے لائق کام ہے۔ حقیقت یہ ہے کہ محمد طفیل نے شب و روز کی محنت کے بعد نقوش کے لاہور نمبر میں ایسے علمی، تحقیقی اور معلوماتی افزودن اور ادراک جمع کر دیے ہیں جن کی اہمیت کسی دور میں بھی کم نہیں ہوگی۔ اس میں شک نہیں کہ نئے علمی اکتشافات سے لاہور کے بارے میں ہماری معلومات میں مسلسل اضافہ ہوتا رہے گا لیکن جو مقالات، مضامین، تصاویر لاہور نمبر میں فراہم کر دی گئیں ہیں ان کی اپنی ایک اہمیت اور افادیت ہے جو کبھی ختم نہیں ہوگی۔

”نقوش“ کا ”میر تقی میر نمبر“

”نقوش“ نے جہاں اپنے بلند پایہ فکر انگیز نمبروں کے ذریعے ادب کی جملہ اصناف اور ادب کی مجموعی صورت حال کو نمایاں کیا ہے، وہاں انفرادی سطح پر نامور شعراء اور اداہاء پر خصوصی نمبر شائع کر کے بھی مثال قائم کی ہے۔ چنانچہ ہم نے زمانی ترتیب سے قطع نظر ان نمبروں کو اپنے موضوع کے اعتبار سے جائزے کے لیے الگ رکھا ہے۔ ان نمبروں میں ایک اہم نمبر ”میر تقی میر نمبر“ ہے۔ ”میر تقی میر نمبر“ تین شماروں (شمارہ نمبر ۱۲۵، ۱۲۶، ۱۳۱) کی صورت میں شائع ہوا۔ شمارہ نمبر ۱۲۵، اکتوبر ۱۹۸۰ء میں شائع ہوا۔ شمارہ نمبر ۱۲۶، نومبر ۱۹۸۰ء میں چھپا اور شمارہ نمبر ۱۳۱، اگست ۱۹۸۳ء میں منظر عام پر آیا۔

”میر تقی میر نمبر“ کا حصہ اول اس نایاب مخطوطے پر مشتمل ہے جو ۱۲۰۳ھ میں میر کی زندگی ہی میں رقم ہوا۔ تقریباً دو صدیوں پرانے اس مخطوطے میں میر کا غیر مطبوعہ کلام بھی شامل ہے۔ محمد طفیل اس دریافت پر فخر محسوس کرتے ہوئے لکھتے ہیں:

”آپ نہ جانے کیا محسوس کرتے ہوں۔ میں تو ایسی ادبی دستاویزات کی دریافت پر ایسا محسوس کرتا ہوں جیسے میں نے صدیوں کو لمحہ بھر کیا ہو۔ جیسے میر اوجو تین صدیوں پر محیط ہو۔“

محمد طفیل کو اس امر کا افسوس رہا کہ ڈاکٹر اکبر حیدری کا شیرینی نے، جنھوں نے اس نسخے کو دریافت کیا اور اسے مرتب و مدون کیا، اپنے وعدے کا پاس نہ کرتے ہوئے اسے ہندوستان سے چھپوا دیا اور یوں پاک و ہند میں اس نایاب نسخے کو پہلی بار چھاپنے کا اعزاز ”نقوش“ کو حاصل نہ ہو سکا۔ تاہم یہ اعزاز بھی کم نہیں کہ پاکستان میں اس نسخے کو پہلی بار نقوش ہی نے شائع کیا۔ ڈاکٹر اکبر حیدری کا شیرینی نے ”حرفے چند بطور معذرت“ کے عنوان سے آغاز میں چند طور لکھی ہیں جس میں وعدہ کے ایفانہ ہونے پر معذرت کی ہے۔ وہ لکھتے ہیں:

”مجھے بخوبی علم ہے کہ ادارہ نقوش برسوں پہلے اعلان کر چکا تھا کہ ہم میر کا ایک ایسا دیوان چھاپ رہے ہیں جو پہلے نہیں چھپا اور اس کا خاصا حصہ غیر مطبوعہ اشعار پر مشتمل ہوگا۔ مجھے یہ بھی معلوم ہے کہ ادارہ نقوش نے زر کثیر صرف کر کے اس کی کتابت بھی کرائی تھی۔ بد قسمتی سے انہی دنوں ہندو پاک کے تعلقات کشیدہ ہو گئے۔ یہاں تک کہ آخر میں طفیل جنگ بھی بجا۔ رزل و رسائل کے ذریعے مسدود ہو گئے اور دیوان میر کی اشاعت کے لیے میری امیدوں پر پانی پھر گیا۔ ادھر طفیل صاحب

اپنے دیگر علمی و ادبی کاموں میں مصروف تھے اور ادھر دیوان کی اشاعت کے سلسلے میں میرا دامن مبر چھوٹے لگا۔ آخر کار میں نے اپنے ضمیر کے خلاف بحالتِ مجبوری اسے یہاں سری نگر سے شائع کرایا۔ راقم دیوان میرا دوسری نایاب تخلیقات کو ادارہ نقوش لاہور سے شائع کرانا چاہتا تھا کہ اس کے ایڈیٹر محمد طفیل صاحب جنھیں لوگ محمد نقوش بھی کہتے ہیں۔ سا لہا سال سے مردِ بے تیغ کی طرح خاموش جہاد کر رہے ہیں۔ جس محنت، لگن اور جذبے کے ساتھ وہ خاص نمبر شائع کرتے رہے ہیں اس کی نظیر دنیائے ادب میں نہیں ملتی اور وہ نمبر اردو کی آبرو اور مستقبل کی دستاویزات ہیں۔ مجھے یہ کہنے میں ذرا بھی جھجک محسوس نہیں ہوتی کہ جو معاہدہ میں نے دیوان میر کی اشاعت کے لیے ادارہ نقوش سے کیا تھا بعض ناگزیر وجوہ کی بنا پر اس کی پابندی مجھ سے نہ ہو سکی۔ جب اس کی اطلاع طفیل صاحب کو ملی تو انھوں نے نہایت ہی مہذبانہ الفاظ میں ایک شکایت نامہ لکھ بھیجا:

”آپ نے بڑا ظلم کیا۔ جو دیوان میر کو خود چھاپ لیا۔ آپ نے مجھ سے وعدہ کیا تھا یہ کہ میں نے آپ سے گزارش کی تھی کہ اس دستاویز کو میں چھاپوں گا۔ آپ کی وساطت سے میری بھی واہ واہ ہو جاتی۔ سچ میں حشر کے دن بھی آپ سے اس زیادتی کا شکوہ کروں گا۔“

معاہدہ کی خلاف ورزی کے باوجود وہ دیوان میر کے نسخہ لاہور کے نام سے شائع کر کے ادب نوازی کے سہرے میں ایک اور بھول کا اضافہ کر رہے ہیں۔ مجھے امید ہے کہ نقوش کی اشاعت سے دیوان میر کا یہ پیش بہا تھم صحیح ہاتھوں میں پہنچے گا۔“ ۶۸

ڈاکٹر اکبر حیدری کا شمیری کی اس تحریر کے نیچے حاشیے میں محمد طفیل نے یہ سطور درج کی ہیں:

”مجی ڈاکٹر اکبر حیدری کا شمیری صاحب نے جو کچھ کیا یا سوچا۔ وہ انھوں نے رقم کر دیا۔ میں نے اس تحریر کو اس لیے چھاپ دیا کہ ایک دوست کی تحریر ہے (مدیر)“ ۶۹

اس نمبر میں میر کی ۱۵ غزلیں، ۲ قصائد، ایک مثنوی، ۸ رباعیات اور مختلف منظومات اور تذکروں سے حاصل کردہ ۱۲۹۷ اشعار یعنی کل ۴۷۴ غیر مطبوعہ اشعار پاکستان میں پہلی بار منظم عام پر لائے گئے۔ اسی طرح ڈاکٹر اکبر حیدری کا شمیری کے دستاویزی مخطوطے کے ساتھ ادارہ نقوش کی طرف سے میر کے پورے کلام کے انتخاب کا اضافہ بھی کیا گیا ہے۔ انتخاب کے علاوہ ”فرہنگ میر“ کے عنوان سے فرہنگ بھی پیش کی گئی ہے۔



”میر تقی میر نمبر“ حصہ دوم میں میر کی شخصیت اور فن کے حوالے سے مختلف ادبا اور اہل قلم کے لکھے ہوئے نادر و نایاب مضامین جمع کیے گئے ہیں۔ یہ نمبر چار حصوں پر مشتمل ہے۔ حصہ اول میں عبدالباری آسی، ڈاکٹر مولوی عبدالحق، اثر لکھنوی، سرشاہ محمد سلطان اور مولانا حبیب الرحمن شیروانی کے وہ دیباچے شامل ہیں جو ان اکابرین نے کلیات میر، انتخاب میر، مزامیر، مثنویات میر اور نکات الشعراء کے سلسلے میں تحریر کیے۔ حصہ دوم میں میر کے حالات زندگی، اور ان کے عہد کی تاریخ کے حوالے سے قاضی عبدالودود، حسن واصف عثمانی، ڈاکٹر سید محی الدین زور، مرزا محمود بیگ، مسعود حسن رضوی، نام بیتا پوری اور مالک رام کے لکھے ہوئے مضامین شامل ہیں۔ حصہ سوم میں میر کے فن پر آل احمد سرور، ڈاکٹر سید عبداللہ، مجنون گورکھپوری، امر ناتھ جھا، شبیہ الحسن فونہروی، ڈاکٹر غلام مصطفیٰ خاں، کلیم الدین احمد، ڈاکٹر نثار احمد فاروقی، میرزا یگانہ چنگیزی، محمد حسن عسکری، ڈاکٹر صفدر آہ، ڈاکٹر ابو محمد سحر، ڈاکٹر گیان چند، ڈاکٹر سلامت اللہ خان، اظہر راہی، میرزا ادیب، ناصر کاظمی اور کسریٰ منہاس نے قلم اٹھایا ہے۔ حصہ چہارم میں میر کی زبان اور ان کے فارسی کلام کے حوالے سے وحید الدین سلیم، ڈاکٹر ابو الیث صدیقی، ڈاکٹر سید میر حسن عابدی اور اختر علی تلہری کے مضامین شامل ہیں۔ آخر میں ”انتظاریہ“ کی ذیل میں ”مطالعہ میر“ کے عنوان سے ڈاکٹر جمیل جالبی کا مضمون شامل اشاعت ہے۔ اس نمبر کی ترتیب و تدوین کے سلسلے میں محمد طفیل لکھتے ہیں:

”میں نے بہت کم نمبروں کو اس طرح مدون و مرتب کیا ہے جیسا کہ اس نمبر کو، مثلاً غالب پر جو نمبر پیش کیے ان کے لیے نئے مضامین لکھوائے۔ اقبال پر جو نمبر پیش کیے وہ بھی سب کے سب نئے مضامین تھے۔ مگر اس نمبر کے لیے دل نہ مانا کہ نئے مضامین لکھوائے جائیں۔“

اس کی وجہ یہ ہو سکتی ہے کہ میں نے محسوس کیا کہ میر کے عشق میں اہل قلم نے از خود اتنے اچھے مضامین لکھے ہیں کہ ان کی موجودگی میں کسی نئی سعی کی ضرورت نہیں۔ اس کے باوجود جن عنوانات کے تحت، نئے مضامین لکھوانے کی ضرورت تھی۔ وہاں لکھوائے بھی گئے۔۔۔۔

ان مضامین میں کہیں کہیں تکرار سے بھی واسطہ پڑے گا۔ اختلاف رائے کا بھی مسئلہ سامنے آئے گا۔ ہمارے نزدیک یہ سب کچھ ادب کے قاری کے لیے جاننا ضروری تھا۔ سوال پیدا ہوتا ہے کہ آخر صا د کہاں کیا جائے؟ اس کے لیے ہم آپ

کی خدمت میں ڈاکٹر جمیل جالبی کا ایک طویل مضمون ”مطالعہ میر“ پیش کر رہے ہیں۔ جو پہلی بار پیش کیا جا رہا ہے۔

اس نمبر کی تکمیل کے سلسلے میں، جہاں ہم نے نصف صدی تک کے مضامین کو کھنگالا ہے۔ وہاں ماضی قریب کے دو اہم مجموعوں سے بھی استفادہ کیا ہے۔ مثلاً دلی کالج کے میر نمبر (مرتبہ ڈاکٹر نثار احمد فاروقی) اور حدیث میر (مرتبہ مقبول احمد لاری) اس طرح ان کرم فرماؤں کا بھی شکریہ واجب ٹھہرا۔ ایسی کٹھن راہوں میں اگر میں تنہا ہوتا تو ہو سکتا تھا کہ گم ہو جاتا۔“ ۱۰۷

”میر تقی میر نمبر“ جلد سوم میر پر تحقیقی کام کے حوالے سے ایک اہم نمبر ہے۔ اس میں میر کے کلام کے فارسی اور اردو مخطوطات کو موضوع بحث بنایا گیا ہے۔ ”کلیات میر کا ایک نادر نسخہ“ کے عنوان سے مولانا امتیاز علی عرشی کا مضمون اور ”میر کا دیوان فارسی“ (غیر مطبوعہ) کے عنوان سے ڈاکٹر اکبر حیدری کا مضمون آغاز میں دیے گئے ہیں۔ پہلا مضمون رضا لاہوری رپورٹ میں میر تقی میر کے کلیات کے ایک نسخے کے بارے میں معلومات فراہم کرتا ہے۔ اس نسخے میں نکات اشعراء کے علاوہ میر کی نظم و نثر کا سارا کام، چھ دوادین، دیوان فارسی، فیض میر اور ذکر میر شامل ہیں۔ دوسرا مضمون میر کے غیر مطبوعہ فارسی کلام کی دریافت پر مقدمے کی صورت میں ہے۔ میر کا یہ غیر مطبوعہ فارسی کلام پہلی بار نقوش منظر عام پر لایا ہے۔ اور بقول محمد نقوش:

”اس کی اشاعت کو ادب کی تاریخ ایک بڑے واقعہ کے طور پر یاد رکھے گی۔“ ۱۰۸

دیگر مضامین میں ڈاکٹر نیر مسعود رضوی کا مضمون ”مخطوطہ دیوان فارسی (نسخہ رضوی)، محمد اکبر الدین صدیقی کا مضمون ”مخطوطہ، میر کا کلیات فارسی (عکسی)“، مظفر علی سید کا مضمون ”میر کی فارسی سخن گوئی“، ڈاکٹر حنیف نقوی کا مضمون ”میر کے دیوان سوم کا ایک نادر قلمی نسخہ“، ڈاکٹر اکبر حیدری کا مضمون ”میر کا دیوان چہارم“ (نسخہ محمود آبادی)، ڈاکٹر حنیف نقوی کا مضمون ”نکات اشعراء کے مختلف خطی نسخے“، رالف رسل کا مضمون ”میر کی عشقیہ شاعری“ اور کسری منہاس کا مضمون ”میر کی اصلا حیں“ شامل ہیں۔ محمد نقوش نے لکھا ہے کہ:

”یہ نمبر فارسی دان طبقہ کے علاوہ اردو دان طبقہ سے بھی خراج وصول کرے گا۔“

کیونکہ اس نمبر میں یہ سلسلہ میر خاصے انکشافات ہیں۔“ ۱۰۹

مجموعی اعتبار سے نقوش کے ”میر تقی میر“ کے تینوں حصے اعلیٰ درجے کی ادبی تحقیق کے ذیل میں آتے ہیں اور میر تقی میر پر تحقیقی کام کرنے والوں کے لیے ایک نادر تاریخی دستاویز ہیں۔

”نقوش“ کے ”غالب نمبر“

”نقوش“ کا ”غالب نمبر“ بھی تین شماروں (شمارہ نمبر ۱۱۱، ۱۱۳، ۱۱۶) پر مشتمل ہے۔

جو نقوش سے اپریل ۱۹۶۹ء، اکتوبر ۱۹۶۹ء اور ۱۹۷۱ء میں منظر عام پر آئے۔

نقوش کا پہلا ”غالب نمبر“ ۸۴۰ صفحات پر مشتمل ہے۔ اس میں ۵۳ مضمون نگاروں

کے ۵۹ مضامین شامل ہیں (چھ اصحاب کی دو دو نگارشات شامل ہیں)۔ یہ نمبر غالب کی صد

سالہ برسی کے موقع پر پیش کیا گیا۔ اس نمبر کے مندرجات کے حوالے سے محمد نقوش لکھتے ہیں:

”غالب پر اتنا کام ہوا ہے کہ نئے گوشے تلاش کرنا مشکل کام تھا۔ مگر مجھے خوشی ہے کہ

اس نمبر میں بہت سی باتوں پر پہلی بار قلم اٹھایا گیا ہے۔ بہت سی باتیں پہلی بار منظر عام

پر آ رہی ہیں۔ غرض کچھ ریاضتیں، کچھ دریا فتیں، کچھ آکشافات، کچھ انکشافات!

اس شمارے میں کچھ مضامین ایسے بھی چھاپے جا رہے ہیں جو منفی تنقید یا غالب کے

خلاف کہے جاسکتے ہیں۔ ہمیں کسی کے بھی خیالات و جذبات پر تدرن نہیں لگانا

چاہیے۔ اس لیے کہ ادب کا صحت مندانہ نظریہ یہی ہے۔ غالب کی مخالفت غالب

کے زمانہ میں بھی تھی۔ آج بھی اگر چند ایک جیوٹ ہیں تو انھیں خندہ پیشانی سے

قبول کر لیجیے۔“ ۳۷

نقوش کا یہ ”غالب نمبر“ اپنے نادر مشمولات کی بنا پر ایک قیمتی دستاویز کا درجہ رکھتا ہے۔

غالب کے سوانحی حالات پر دو نیم سوانحی ڈراموں کے علاوہ ان کے فن کی مختلف جہتوں پر جس

منفرد انداز میں روشنی ڈالی گئی ہے اس سے مضمون نگاروں کی فنی بصیرت اور وسعت نظر کا پتہ

چلتا ہے۔ بقول ڈاکٹر سید معین الرحمن:

”مضمون نگاروں کے پایۂ علمی کی وجاہت اور ثقاہت کے حوالے سے ”نقوش“

کے اس غالب نمبر کو جو امتیاز حاصل ہے اس کی کوئی دوسری مثال کسی رسالے کے

کسی ”غالب نمبر“ سے پیش نہیں کی جاسکتی۔“ ۳۷

غالب کے فن کے سلسلے میں متنوع موضوعات کی ایک طویل فہرست ہے جن پر لکھنے

والوں نے اپنے اپنے انداز میں نئے نئے نکات پیدا کیے اور غالب کے جہان فن کے خوابیدہ

گوشوں کو منظر عام پر لانے کی سعی کی ہے۔ ”غالب کی شاعری میں اخلاقی اقدار“،

”غالب کے تاشنیدہ اشعار“، ”غالب اور عربی زبان“، ”غالب اور رقیب“، ”غالب کی لسانی تصریحات“،

”غالب ایک گونگا شاعر“، ”اصلاحات غالب“، ”غالب اور تاریخ گوئی“، ”غالب اور تصور مرگ“،

”غالب ایک بے نیاز ناظر“، ایسے موضوعات ہیں جو غالب کی روایتی تفہیم سے الگ نئے تناظر میں ایک نئی دنیا کی خبر دیتے ہیں۔ اور ان میں ہر موضوع غالبیات کے سلسلے میں تحقیق کے نئے ذرا کرتا ہے۔

نفوس کے ”غالب نمبر“ کا دوسرا حصہ زیادہ تر نو دریافت بیاض غالب بخط غالب پر مشتمل ہے۔ غالب صدی کی اس اہم ترین دریافت کو ”نفوس“ کے ذریعے منظر عام پر لانے کا اعزاز محمد طفیل کا شاید سب سے بڑا کارنامہ قرار پائے گا۔ محمد طفیل اس کے بارے میں لکھتے ہیں:

”کسی رسالے کا غالب نمبر نکالنا کوئی بڑی بات نہیں۔ شاید یہی وجہ تھی کہ کبھی نے اس موضوع پر نمبر نکالے۔ توفیق اور اہلیت کے مطابق واہ بھی پائی۔ مگر میں نے دوسرے حصے کے سلسلے میں اعلان یہ کیا کہ اس میں صرف غالب کی کیا، نایاب اور غیر مطبوعہ تحریریں پیش کروں گا۔

میرے اس اعلان کو جب ایک غالب شناس نے پڑھا۔ تو انھوں نے لکھا... ”غالب کی تو ایک ایک سطر چھپ چکی ہے۔ اس لیے اب آپ دوسرے حصے میں کیا چھاپیں گے؟“

قدرت کو میرے اعلان اور جذبہ کی لاج رکھنی تھی، سو رکھی۔ وہ کام جو قریب قریب ناممکن تھا، ممکن ہو گیا۔ اب اگر میں کہوں کہ پوری ایک صدی میں غالب پر جو کچھ چھپا ہے اس میں یہ سب سے قیمتی دستاویز ہے تو اس میں قطعاً کوئی مبالغہ نہ ہوگا۔ کیوں کہ اس نمبر میں غالب کی اولین بیاض کو پہلی بار کسی صورت میں پیش کیا جا رہا ہے۔“ ۵۷

”بیاض غالب“ کے حوالے سے مولانا غلام رسول مہر لکھتے ہیں:

”میرا احساس یہ ہے کہ یہ میرزا غالب کے متعلق آخری دریافت ہے۔ کیوں کہ بظاہر یہ میرزا کے مستند اردو کلام کا پہلا مجموعہ ہے، جس کے بعد وہ فارسی کی طرف متوجہ ہو گئے۔ اور اردو میں گنتی کی نئی غزلوں کے سوا کچھ نہ کہہ سکے۔ البتہ کہے ہوئے کلام میں جزوی ترمیمیں ضرور کرتے رہے۔ یا ممکن ہے انھوں نے کہیں کہیں چند شعروں کا اضافہ کر دیا ہو۔ یہی نسخہ ”نسخہ امید“ کی اصل واساس بنا۔ اسی میں تھوڑی سا اضافہ ہوا تو وہ نسخہ شیرانی کہلایا۔ پھر خاصی لمبی مدت تک وہ اپنے آپ کو اردو کے بجائے فارسی ہی کا شاعر سمجھتے رہے۔ یہاں تک کہ بادشاہ کے دربار سے وابستگی کے بعد اردو اشعار کہے۔“ ۶۱

”بیاض غالب“ کی اشاعت پر فخر و انبساط کا اظہار کرتے ہوئے محمد طفیل لکھتے ہیں:

”غالب کی یہ نادر اور بے بہا، بیاض، اپنے محدود وسائل اور بعض مجبور یوں کے باوجود کم سے کم وقت میں ممکن حد تک بہتر اور خوبصورت انداز میں چھاپ کر ہم نے وقتی فخر کا احساس کیا ہے۔ اس لیے کہ آج تک اساتذہ محققین میں سے کسی کے قلم سے لکھی ہوئی ایسی بیاض دریافت نہیں ہوئی ہے۔۔۔“

غالب کا ایک دیوان تو متداول ہے جسے محمد حسین آزاد کے لفظوں میں ہم نیک کی طرح آنکھوں سے لگائے پھرتے ہیں، دوسرا نسخہ بھوپال تھا جو ”دیوان غالب نسخہ حمید“ کے نام سے شائع ہو چکا ہے۔ کچھ اور اہم نسخے گل رعنا (انتخاب) نسخہ شیرانی، نسخہ لاہور، نسخہ لیاقت میوزیم، نسخہ طاہر وغیرہ ہیں لیکن نقوش نے جو نسخہ دریافت کیا ہے وہ ان سب سے قدیم اور سب کی اساس ہے گویا اب ہم مرزا غالب کی شاعری کے منابع اور اس کے اولین نقوش کی بازیافت کے قابل ہو گئے ہیں۔ دوسرے تمام قلمی نسخے کاتبوں کے قلم سے لکھے گئے ہیں اگرچہ بعض کی تصحیح یا حاشیوں پر اضافی مرزا کے قلم سے ہوئے ہیں۔ لیکن نسخہ امر وہ تمام تر غالب ہی کے قلم سے لکھا ہوا ہے۔ ایسے بڑے شاعر کی ایک عظیم تصنیف کا اتنا اہم خطوط ایک ایسے اہم سال میں اتنے ڈرامائی انداز سے دریافت ہو جانا اور چھپ جانا کیا کوئی معمولی ادبی سانحہ ہے؟

پھر ہم اس پر فخر کرنے میں کیا حق بجانب نہیں ہیں۔“

نقوش کا تیسرا ”غالب نمبر“ ۶۲۸ صفحات پر مشتمل ہے۔ یہ ”غالب نمبر“ بھی موضوعات

کے تنوع، قیمتی اور نادر مواد اور انکشافات، ترتیب کے حسن، اپنے مشمولات و مندرجات اور مضمون نگاروں کے وزن و وقار کے لحاظ سے بے حد وسیع ہے۔ اور غالب پر تحقیق کے ضمن میں مستقل یادگار کے طور پر حوالے کا درجہ رکھتا ہے۔ بقول محمد طفیل ”غالب نمبر ۳“ کے لیے انھوں نے بہت محنت کی مگر اسے بادل نحو استہ ناکمل صورت میں پیش کرنا پڑا۔ اس سلسلے میں وہ لکھتے ہیں:

”میں نے ایک برس کی جدوجہد سے غالب نمبر (حصہ سوم) مرتب کیا تھا۔ کوئی ۱۳۰۰ صفحات کے لگ بھگ، جب ۲۰۰۲ صفحات چھپ گئے تو نیوز پرنٹ آرڈیننس جاری ہو گیا۔ چونکہ ہلی بنگال نے ہنگامے شروع کر رکھے تھے۔ اس لیے رسل و رسائل کا سلسلہ بند ہو گیا۔ اور نیوز پرنٹ چونکہ وہاں سے آتا ہے اس لیے مجبور یوں کا پھندا نقوش کے گلے میں بھی ڈال دیا گیا۔ کنٹرولر صاحب نے فرمایا خاص نمبر کے لیے کاغذ دینا ہمارے دائرہ اختیار میں نہیں۔ لہذا جتنا پرچہ چھپ چکا

ہے۔ اتنا ہی بازار میں لے آؤ۔ میں نے فریاد کی کہ میرے نزدیک اس نمبر کو دو حصوں میں تقسیم کرنا ایسا ہی ہے۔ جیسے کوئی ایک جسم کے دو ٹکڑے کر دے۔ چونکہ بنگال میں کچھ اسی نوع کا ٹھیل کھیلا جا رہا تھا اس لیے میری گزارش کو کوئی اہمیت نہ دی گئی۔ اب جبکہ میں اپنی مساعی میں بالکل ہی ناکام ہو چکا ہوں تو اسی کاوش و دستم کو لے کر حاضر خدمت ہو رہا ہوں۔ باقی معاملہ یہ کہ پارزندہ صحبت باقی۔“ ۷۸

”غالب نمبر ۳“ کے غیر مطبوعہ حصے کو محمد طفیل ”غالب نمبر“ حصہ چہارم کے طور پر شائع کرانے کا ارادہ رکھتے تھے اور بقول ڈاکٹر معین الرحمن:

”نقوش“ کے اس موعودہ غالب نمبر (حصہ چہارم) کے سات سو صفحات کی کتابت شدہ کا یہاں میری نظر سے گزری ہیں۔ اس نمبر کا بیشتر کام وہ ۱۹۷۳ء تک مکمل کر چکے تھے... اور کوئی تین سو صفحات مزید کتابت کے لیے تیار تھے لیکن انہوں نے اسے وہ اپنی زندگی میں شائع نہ کر پائے۔“ ۷۹

”نقوش“ کا ”انہیں نمبر“

”نقوش“ کا ”انہیں نمبر“ (شمارہ نمبر ۱۲۸) نومبر ۱۹۸۱ء میں منظر عام پر آیا۔ اس نمبر کی اشاعت کے حوالے سے محمد طفیل لکھتے ہیں:

”ایک دن سوچا، میر، غالب، اقبال کے بعد چوتھا شاعر کون ہے؟ ذہن نے صحبت فیصلہ کر لیا۔ میر انہیں۔ اگر موضوع کی پاکیزگی اور بلندی کو دھیان میں رکھیں تو میر و غالب کٹ جاتے ہیں۔ اقبال اور انہیں میدان میں رہ جاتے ہیں۔ پہلے تین شاعروں پر ادارہ نقوش بساط بھر کام کر چکا ہے۔ باقی رہ گئے میر انہیں۔ ان کے بارے میں کچھ کرنے کا خیال ضرور تھا۔ مگر محض نمبر چھاپنا تو کوئی بڑی بات نہ تھی۔ بڑی بات یہ تھی کہ کچھ ایسا نایاب مواد چھاپا جاتا جو زندہ رہنے والا ہوتا۔ لیجئے وہ آرزو بھی پوری ہوئی ایک صدی سے زیادہ عرصہ کی تحریریں مل گئیں اور کاغذ پر زندہ لفظوں کی سیلیں لگ گئیں۔“ ۸۰

اس نمبر میں میر انہیں کے مرثیوں کی جو تفصیل دی گئی ہے اس کے مطابق ان کے غیر مطبوعہ مرثیوں کی تعداد ۷۱ ہے جو مختلف بیاضوں سے دستیاب ہوئے۔ تلاش کیے گئے مرثیوں کی تعداد ۴۲ ہے۔ ان مرثیوں کی صورت یہ ہے کہ غلطی سے دو مرثیے منوں، ایک مرثیہ رئیس اور ایک مرثیہ انس کے نام سے شائع ہو گیا۔ اصل میں یہ مرثیے انہیں کے ہیں۔ مطبوعہ (مگر غیر مطبوعہ) مرثیوں کی تعداد ۸ ہے۔ اس کی وضاحت یوں کی گئی ہے کہ جو مرثیے مطبوعہ

ہیں ان میں بھی ۲۶۹ بند غیر مطبوعہ ہیں، یوں یہ مطبوعہ مرثیے بھی، موجودہ صورت میں غیر مطبوعہ ہیں۔ اس طرح سے مرآئی کی کل تعداد ۲۹ ہے جنہیں ”باقیات انیس“ کے عنوان سے ڈاکٹر اکبر حیدری کاشمیری نے ترتیب دیا ہے اور اس پر ایک مبسوط مقدمہ تحریر کیا ہے۔

مضامین کے ذیل میں سید مسعود رضوی کا مضمون ”میر انیس، مختصر تعارف“ اور سید احتشام حسین کا مضمون ”مطالعہ انیس“ شامل ہیں۔ سید مسعود حسن رضوی نے اپنے مضمون میں میر انیس کے حالات زندگی، ان کی شخصیت اور فن کے مختلف پہلوؤں پر روشنی ڈالی ہے۔ میر انیس۔ مختصر تعارف، میر انیس کی استعداد، میر انیس کی سیرت، میر انیس کی خوش بیانی، خوش آوازی اور مرثیہ گوئی، میر انیس کے چشم دید حالات، میر انیس کے عقیدت مندرفق کا بیان، میر انیس کے دو استاد، سفر حیدرآباد، میر انیس کی وفات۔ ان عنوانات سے میر انیس کے حالات زندگی بڑی تفصیل سے بیان کیے گئے ہیں۔ دوسرا مضمون ”مطالعہ انیس“ میر انیس کی شاعرانہ بصیرت، فنی صلاحیت اور تخلیقی قوت اور قدر کو نمایاں کرتا ہے۔ بیان کا اظہار نہایت عالمانہ طور سے کیا گیا ہے۔ مرثیوں میں ایک کی تلاش، ایک میں معنوی حیثیت سے اعلیٰ مقاصد، بلند اخلاقی، خیر و شر کی کشمکش، اچھے اور برے نمونوں کی نمائش، انسانیت اور بہیمیت کا مقابلہ، بہانہ قوتوں کی صف آرائی اور ناقابل بیان مصائب کے هجوم میں امام حسین اور ان کے رفقا کی بلندی کردار، مرثیے میں ڈرامائی عناصر کی فراوانی اور رٹھڑی بننے کی ساری صلاحیتیں موجود ہیں۔ ان عنوانات سے اندازہ ہوتا ہے کہ پروفیسر احتشام حسین کا مقالہ کتنی محنت اور مطالعہ کے بعد لکھا گیا ہے۔ اس مقالہ سے مرثیہ کی عظمت کے ساتھ ساتھ حضرت امام حسین کے صبر و استقلال کا بھی پتہ چلتا ہے اور دشمنان لہل بیت کی شقاوت کا اظہار بھی ہوتا ہے۔

”میر انیس نمبر“ میں ۲۷ تصاویر بھی میں شائع کی گئی ہیں۔ ان تصاویر کا مختصر تعارف مرزا امیر علی جوہری کی پر خلوص کوشش کے صلے میں لکھا گیا ہے۔ جو انھوں نے ان تصاویر کی فراہمی میں کی۔ ان کی محنت اور جانفشانی کی داد کہاں تک دی جائے... ان تصاویر کا تعارف مختصر مگر جامع الفاظ میں پیش کیا گیا ہے۔ جو حضرات میر انیس اور ان کے خاندان کے حالات معلوم کرنا چاہیں ان کے لیے یہ مضمون بہت کار آمد اور مفید ہے۔ میر انیس کی شان میں دو رباعیاں شمس العلماء الطاف حسین حالی نے کہی تھیں مولانا حالی کے خط میں ان دونوں رباعیوں کا عکس بھی ”میر انیس نمبر“ میں چھپا ہے۔ مولانا حالی کی تحریر، وہ بھی ان کے ہاتھ کی لکھی ہوئی تہرک کا درجہ رکھتی ہے۔“ ۸۱

## ”نقوش“ کا ”اقبال نمبر“

”نقوش“ کا ”اقبال نمبر“ تین حصوں میں شائع ہوا۔ ”اقبال نمبر“ حصہ اول (شمارہ نمبر ۱۲۱) ستمبر ۱۹۷۷ء میں شائع ہوا۔ اقبال نمبر حصہ دوم (شمارہ نمبر ۱۲۲) نومبر ۱۹۷۷ء میں طبع ہوا۔ جبکہ ”اقبال نمبر“ حصہ سوم (شمارہ نمبر ۱۲۳) دسمبر ۱۹۷۷ء میں منظر عام پر آیا۔ دیکھا جائے تو ”نقوش“ کے اپنے ”اقبال نمبر“ دو کی تعداد میں ہی شائع ہوئے شمارہ نمبر ۱۲۲، دراصل ”میرنگ خیال“ کے تاریخی اقبال نمبر کا نقش ثانی ہے جسے ”نقوش“ نے قند مکرر کے طور پر شائع کیا۔

”اقبال نمبر“ حصہ اول کے مندرجات کو پانچ حصوں میں تقسیم کیا گیا ہے۔

۱۔ حالات و واقعات ۲۔ اقبال اور عشق رسولؐ

۳۔ اقبال جن سے متاثر ہوا ۴۔ اقبال کی شخصیت اور فن کے چند پہلو

۵۔ گمشدہ دستاویزات کی بازیافت

”حالات و واقعات“ کے ذیل میں دو مضامین ”حیات نامہ اقبال“ اور ”حیات اقبال“ اقبال کے سوانحی احوال و کوائف بیان کرتے ہیں۔ ڈاکٹر رفیع الدین ہاشمی کے مضمون ”حیات نامہ اقبال“ میں علامہ اقبال کی زندگی کے تقریباً تین سواہم واقعات کی تاریخ اور ماہ و سال کے تعین کے ساتھ نشاندہی کی گئی ہے۔ پروفیسر عبدالقوی دستوی نے ”حیات اقبال“ کے عنوان سے اقبال کے وطن، اسلاف، پیدائش، تعلیم اور ملازمت وغیرہ کے بارے میں اپنی تحقیقات پیش کی ہیں۔ ”اقبال اور عشق رسولؐ“ کے ذیل میں ڈاکٹر غلام مصطفیٰ خاں، ڈاکٹر غلام جیلانی برق، ڈاکٹر محمد ریاض اور میرزا ادیب کے قابل قدر مضامین شامل ہیں۔ ”اقبال جن سے متاثر ہوا“ کے عنوان تلے ڈاکٹر سید محمد عبداللہ، مولانا امتیاز علی عرشی، ڈاکٹر یوسف حسین خان، بشیر احمد ڈار، ڈاکٹر عبدالحق اور خواجہ عبدالرشید کے مضامین پیش کیے گئے ہیں۔ ان مضامین میں اقبال پر ابن عربی، عراقی، حافظ، سنائی، غالب اور دیگر مفکرین کے اثرات کی نشاندہی کی گئی ہے۔

”اقبال نمبر“ کے تیسرے حصے میں اقبال کی شخصیت اور سوانح سے متعلق مختلف اہل قلم کے ۱۹ مضامین شامل ہیں۔ ان مضامین کے عنوانات پر ایک نظر ڈالنے سے اندازہ ہوتا ہے کہ ان میں کس طرح حیات اقبال کے مختلف گوشوں اور اقبال کی شخصیت کے مختلف پہلوؤں پر سیر حاصل مواد جمع کیا گیا ہے۔



اس نمبر کے آخری حصے میں ”گم شدہ دستاویزات کی بازیافت“ کے عنوان کے تحت ۷ نہایت اہم تحقیقی مضامین شامل ہیں۔ اس سلسلے میں ”اقبال بہ طور ممتحن“، ”اقبال کا ایک غیر مطبوعہ خط“، ”اقبال اور بہاولپور“، ”ایک تاریخ ساز خطبہ“، ”دروازہ منزل سے منزل پاکستان تک“، ”گمشدہ اور اراق اقبال“ اور ”علامہ اقبال کے سفر کی روایت اور خطبات“ ایسے عنوان ہیں جن کی تفصیلات مضامین کی صورت میں پہلی بار منظر عام پر آئی ہیں۔ ”اقبال نمبر“ (شمارہ ۱۲۳) کو سات حصوں میں تقسیم کیا گیا ہے:

- |                          |                |                |
|--------------------------|----------------|----------------|
| ۱۔ خطوط                  | ۲۔ تاریخ ولادت | ۳۔ فکر و فن    |
| ۴۔ اقبال کے حضور         | ۵۔ مداح و مدح  | ۶۔ قیام و تعلق |
| ۷۔ رحلت (گمشدہ اور اراق) |                |                |

اس نمبر کے حصہ اول یعنی ”خطوط“ کے ذیل میں اقبال کے غیر مطبوعہ خطوط پیش کیے گئے ہیں۔ یہ خطوط صلاح الدین محمود نے ”نقوش“ کو عطیہ کے طور پر دیے۔ دوسرے حصے ”تاریخ ولادت“ میں ڈاکٹر وحید قریشی اور ڈاکٹر اکبر حیدری کے مضامین شامل ہیں۔ ان مضامین میں اقبال کی تاریخ ولادت کا حتمی تعین کیا گیا ہے۔ جن کے مطابق اقبال کی ولادت ۱۹۷۳ء میں ہوئی۔ بقول ڈاکٹر رفیع الدین ہاشمی:

”یہ عین وہ زمانہ تھا جب سرکاری طور پر ۱۸۷۷ء کو علامہ کا سن پیدائش قرار دیا جا چکا تھا اور اسی حساب سے صد سالہ جشن ولادت منایا جا رہا تھا۔ جن دنوں نقوش کی ”جلد دوم“ منظر عام پر آئی، انہی ایام میں (۲-۸ دسمبر ۱۹۷۷ء) لاہور میں اقبال پر سب سے بڑی بین الاقوامی کانفرنس منعقد ہو رہی تھی۔ اس صورت حال میں مقالہ نگاروں کی جرأت مندی کے ساتھ ”نقوش“ کی جسارت آفرینی بھی لائقِ داد تھی۔ تاریخ ولادت کے مسئلے پر یہ دونوں مضامین محاورے کی زبان میں پتھر پر لکیر ثابت ہوئے اور آج تک کسی سے ان کا کوئی جواب بن نہ پڑا۔ یہ بات ”نقوش“ کے لیے باعثِ افتخار و اعزاز ہے۔“ ۸۲

تیسرے حصے ”فکر و فن“ کے ذیل میں ۳۵ مضامین شامل ہیں۔ ان میں بیشتر موضوعات بالکل نئے ہیں جن پر پہلے کسی نے شاذ و نادر ہی قلم اٹھایا ہوگا۔ لکھنے والوں میں مولانا امتیاز علی عثی، رشید احمد صدیقی، محمد ہادی حسین، ڈاکٹر ابوالیث صدیقی، پروفیسر کرار حسین، سید نذیر نیازی، فیض احمد فیض، ڈاکٹر عالم خوند میری، رفیع الدین ہاشمی، محمد طاہر فاروقی،

پروفیسر گوپی چند نارنگ، ڈاکٹر محمد حسن، ڈاکٹر سید محمد عقیل، جگن ناتھ آزاد، پروفیسر محمد منور، محمد احمد خان، سید الطاف علی بریلوی، انور سدید، ڈاکٹر نجم الاسلام، پروفیسر عبدالقوی سنوی، ڈاکٹر غلام حسین ذوالفقار، ڈاکٹر ظ۔ انصاری، ڈاکٹر فرمان فتح پوری اور ڈاکٹر سلیم اختر کے نام شامل ہیں۔ چوتھے حصے "اقبال کے حضور" میں اقبال کے ساتھ صحبتوں اور یادوں کو زندہ کیا گیا ہے۔ پانچویں حصے "مداح و ممدوح" میں اقبال کے ساتھ ان کے عہد کے اکابرین کے تعلقات پر روشنی ڈالی گئی ہے۔ چھٹے حصے "قیام و تعلق" میں اقبال نے جن شہروں اور مقامات میں قیام کیا اور اپنی زندگی کے انمول لمحات بسر کیے، ان کی داستان بیان کی گئی ہے۔ آخری حصے "رحلتِ دم شدہ اور اق" میں اقبال کے اساتذہ میر حسن اور آرنلڈ کے انتقال کی منظر کشی کی گئی ہے۔ اس حصے کا آخری مضمون خود اقبال کی رحلت کے حوالے سے قلم بند کیا گیا ہے۔

"نقوش" کا اقبال نمبر ۲ شمارہ ۱۲۲، نیرنگ خیال کے اس تاریخی اقبال نمبر پر مشتمل ہے جو ۱۹۳۲ء میں شائع ہوا۔ یہ نمبر نایاب تھا اور نوادارت اقبالیات میں شمار ہوتا تھا۔ اس نمبر کے مصنفوں میں منشی محمد دین فوق، چراغ حسن حسرت، ملک راج آنند، قاضی عبدالغفار، عبدالرحمن بجنوری، محمد اسلم جراجپوری، غلام احمد پرویز، صوفی غلام مصطفی تبسم، ڈاکٹر نکلسن، راغب احسن ایم۔ اے، حامد حسن قادری، سید نذیر نیازی جیسے نام نظر آتے ہیں۔ یہ تمام نام اقبالیات کے حوالے سے نامور ہوئے اور اقبالیاتی ادب میں وقیح اضافوں کا باعث بنے۔ محمد طفیل نے اس یادگار دستاویز کو نئے پیرہن سے آراستہ کر کے پیش کیا۔ اس نمبر کی خصوصیت یہ ہے کہ اس میں "نیرنگ خیال" کے مختلف شماروں میں شائع شدہ مضامین اقبالیات "اضافہ" کے تحت جمع و مرتب کیے گئے۔ لکھنے والوں میں ایک سے ایک بڑھ کر نامور ادیب اور نقاد شامل ہیں۔ ان میں مولوی عبدالحق، خلیفہ عبدالکلیم، پطرس بخاری، دیازائن گم، ڈاکٹر تاثیر، ایگزیکٹو بوسانی (اطالوی)، ڈاکٹر یوسف حسین خان، تمکین کاظمی کے نام آتے ہیں۔ "نیرنگ خیال" کے متفرق شماروں سے مضامین کے اخذ و تلاش کے سلسلے میں محمد طفیل لکھتے ہیں:

"میرے لیے بڑا آسان تھا کہ میں اس نمبر میں اپنی طرف سے نئے مضامین شامل کر کے نمبر کو "چھینٹ" دیتا۔ مجھے ڈھونڈو اور حکیم صاحب (حکیم یوسف حسن) کو ڈھونڈو کا مسئلہ پیدا کر دیتا، (جب کہ حکیم صاحب کی طرف سے اجازت بھی تھی بلکہ اسرار بھی) مگر دل نہ مانا۔ دل تو یہ چاہتا تھا کہ حکیم صاحب کی خدمت کا علم جتنا

اوپر اٹھ سکے۔ اٹھایا جائے۔ بس بیچ بیچ میں شیطان وسوسے ڈال دیتا تھا۔  
 بہر حال ہر قسم کے این و آں کے بعد، میں نے نیرنگ خیال کی فائلیں اٹھائیں۔  
 گرد جھاڑی، انھیں چوما۔ ورق ورق دیکھا۔ وہ مضامین جو مجھے فائلوں میں ادھر  
 ادھر کھڑے نظر آئے۔ انھیں بھی، اس نمبر کی زینت بنا ڈالا۔ اس اضافے میں  
 بڑے مضمون نگار بھی نظر آئیں گے اور بڑے مضمون بھی!... یوں محمد طفیل مطمئن  
 ہو گیا۔ منٹا ختم ہو گیا! ۸۳

نقوش کے اقبال نمبروں کے بارے میں اپنی رائے دیتے ہوئے ڈاکٹر رفیع الدین ہاشمی  
 لکھتے ہیں:

”نقوش کے دوسرے نمبروں کی طرح، اقبال نمبر بھی دستاویزی اہمیت کے حامل  
 ہیں۔ بعض چیزیں بلاشبہ بنیادی مآخذ کی حیثیت رکھتی ہیں۔ اس اعتبار سے  
 اقبالیات پر تحقیق کرنے والوں کے لیے ان سے رجوع و استفادہ ناگزیر ہوگا۔  
 تنقیدی حصے کی اہمیت یہ ہے کہ پامال اور رواہی موضوعات کی بجائے فکر اقبال کے  
 بعض نئے پہلو سامنے آتے ہیں۔ کسی مدیر کے لیے اقبال شناس حضرات کو اتنی  
 بڑی تعداد میں جمع کر لینا آسان نہیں۔ یہ محمد طفیل کے حسن ادارت ہی سے ممکن  
 ہو سکا۔ اس کا ایک پہلو یہ بھی ہے کہ جملہ دستاویزات و مضامین کو جس ہنرمندی  
 کے ساتھ پیش کیا گیا ہے۔ شاید اس سے بہتر ترتیب ممکن نہ تھی۔“ ۸۴

اقبالیات کے حوالے سے محمد طفیل نے لکھا کہ:

”ہمارا کام ابھی ختم نہیں ہوا۔ ابھی ایک جلد اور پیش کریں گے۔ وہ جلد علامہ اقبال  
 کی دستاویزات اور ان کے نوادرات سے متعلق ہوگی۔ انشاء اللہ وہ جلد بھی جلد ہی  
 پیش کر دی جائے گی۔ اطمینان بھی جیسی ہوگا۔“ ۸۵

لیکن افسوس کہ وہ کام مکمل نہ کر سکے۔

”نقوش“ کا ”پطرس نمبر“

”نقوش“ کا ”پطرس نمبر“ (شمارہ ۷۵-۷۶) ستمبر ۱۹۵۹ء میں منظر عام پر آیا۔ پطرس  
 بخاری کے فن اور شخصیت پر یہ ایک نہایت جامع اور مکمل دستاویز ہے جس میں ان کے  
 شہرہ آفاق ”پطرس کے مضامین“ سمیت ان کی دیگر تخلیقات نظم و نثر بھی جمع کر دی گئیں ہیں۔  
 اس نمبر کی خاص بات محمد طفیل کا لکھا ہوا ”طلوع“ ہے جو ”نقوش“ کے انیس صفحات کو محیط ہے

اور ”طلوع“ کے ذیل میں یہ محمد طفیل کی طویل ترین تحریر ہے۔ ”طلوع“ میں پطرس بخاری کے محمد طفیل کے نام لکھے ہوئے تین نایاب خطوط بھی شامل ہیں۔ ان کے علاوہ ”پطرس نمبر“ کی اشاعت کے سلسلے میں انھوں نے پطرس کے دوستوں اور بڑے بڑے ادیبوں کے نام جو خط لکھے ان کے جوابات بھی اس میں جمع کر دیے گئے ہیں۔ ان اکابرین میں سید امتیاز علی تاج، سر محمد ظفر اللہ خان، آغا اشرف، ن۔م۔ راشد، غلام عباس، قرۃ العین حیدر، ہاشم رضا، مولانا غلام رسول مہر، عصمت چغتائی، رشید احمد صدیقی، اثر لکھنوی، شوکت تھانوی، کنہیا لال کیور، ڈاکٹر محمد احسن فاروقی، ڈاکٹر وزیر آغا، جمکین کاظمی، عبدالرحمن چغتائی کے نام شامل ہیں۔

”پطرس نمبر“ کے حوالے سے محمد طفیل کی یہ سطور ملاحظہ ہوں:

”پطرس سے میرا کوئی یارانہ نہ تھا۔ لمبی خط و کتابت نہ تھی۔ رتبہ ایک نہ تھا، ایک عالم فاضل، دوسرا جاہل مطلق، ایک بین الاقوامی شہرت کا مالک، ایک کونوئیں کا مینڈک، کوئی خوبی، کوئی خرابی، میری ایسی نہ تھی جو پطرس کے دل میں جگہ بناتی۔ خیال اُٹتے رہے۔ کئی پلٹے کھائے۔ پطرس نے کیوں خط لکھنے میں پہل کی تھی۔ کیوں میری باتیں مانتی تھیں۔ یہ جتنا سوچتا، اتنی ہی پطرس کی عظمت میرے دل میں بڑھتی۔

سنو میاں! لوگوں کی پروا نہ کرو۔ پطرس نمبر ضرور چھاپو۔ یوں ڈرتے رہے تو زندگی بھر سلیقے سے کام نہ کر سکو گے۔

خیالات میں تصادم رہا۔ کبھی یوں کبھی ڈوں۔

پلا آخر جی کڑا کر کے، کچھ نیم دلی کے ساتھ، میں نے پطرس کے دوستوں کی فہرست بنائی، خط و کتابت کی، اس سلسلے میں میری جتنی مراسلت ہوئی۔ وہ سب یہاں درج کرتا ہوں۔ سوائے ان باتوں کے جو ذاتی ہیں اور انشاء کی ہیں۔ میرے خطوط کا مضمون یہ تھا۔ پطرس پر لکھیے اور ہمیں بتائیے کہ وہ بہ حیثیت انسان کیسے تھے اور بہ حیثیت ادیب کیا مقام رکھتے تھے۔

بڑے بڑے ادیبوں کے، میرے نام ہزاروں خط آئے ہوں گے۔ جن میں سے کچھ ضائع ہو گئے۔ کچھ کو دیک چاٹ گئی۔ کچھ ہیں۔ مگر مجھے ان کی اشاعت کا کبھی خیال نہ آیا۔ ان خطوط کو اس لیے پیش کر رہا ہوں کہ ان سے پطرس کی شخصیت کچھ اُدکھرے گی۔ اور پھر معلومات! ۸۶

”پطرس نمبر“ کی فہرست پر نظر ڈالیں تو ”شخصیت“ کے عنوان کے ذیل میں ”طلوع“

سمیت ۲۳ مضامین ہیں جن میں پطرس کی متنوع شخصیت کے مختلف پہلوؤں کو اجاگر کیا گیا ہے۔ لکھنے والوں میں سید ذوالفقار علی بخاری، سرظفر اللہ خان، بی اے ہاشمی، مولانا عبدالجید سالک، رشید احمد صدیقی، فیض احمد فیض، عصمت چغتائی، غلام رسول مہر، صوفی غلام مصطفیٰ تبسم، شوکت تھانوی، کنہیالال کپور، ڈاکٹر حمید الدین، ڈاکٹر عبداللہ چغتائی، عشرت رحمانی، حکیم یوسف حسن، آغا بابر اور خود محمد طفیل کے نام شامل ہیں۔ پطرس بخاری کے فن کے حوالے سے ڈاکٹر احسن فاروقی، تمکین کاظمی، ڈاکٹر وزیر آغا اور اثر لکھنوی کے مضامین شامل ہیں جن میں پطرس کی مزاح نگاری کی مختلف جہتوں کو نمایاں کیا گیا ہے۔

”تخلیقات پطرس“ کے عنوان کے تحت پطرس کی سات نظمیں، سات افسانے، ناولٹ، ڈرامے، چار مزاحیہ مضامین، پانچ فنی مضامین، پانچ تنقیدی مضامین، نیا زمندان لاہور کے سلسلے میں تین تحریریں، ادب لطیف کی ذیل میں چھ نثر پارے، چھ کتابوں کے دیباچے، دو سفر نامے، بچوں اور عورتوں کے لیے پانچ منشورات، اور متعدد خطوط۔ (جو عبدالجید سالک، غلام رسول مہر، عبدالرحمن چغتائی، غلام مصطفیٰ تبسم، سید ہاشم رضا، بیگم آمنہ مجید ملک، بیگم فیض احمد فیض، منیزہ فیض، امتیاز علی تاج، باجرہ مسرور، احمد ندیم قاسمی، حکیم یوسف حسن، حکیم الرحمن، حامد علی خان اور عبدالقادر رشک کے نام تحریر کیے گئے ہیں) شامل ہیں۔ ان کے علاوہ پطرس بخاری کی دو تقریریں بھی اس کی زینت ہیں۔ آخر میں خلیفہ عبدالکلیم، حفیظ جالندھری، خواجہ منظور حسین اور عابد علی عابد کے پیغامات شامل کیے گئے ہیں۔

نقوش کے ”پطرس نمبر“ کے مندرجات کے بارے میں محمد طفیل لکھتے ہیں کہ:

”اس پرپے کی ابتدا پطرس پر شخصی نوعیت کے مضامین سے ہوتی ہے۔ ان میں سے ہر مضمون میں پطرس سے ملاقات ہوتی ہے۔ مرحوم کو اپنی آنکھوں سے دیکھتے ہیں... اور یہ بھی کہ مرحوم احباب سے ہم کلام ہیں اور احباب مرحوم سے۔

اس کے بعد پطرس کے فن پر چار ہلکے ہلکے مضامین ہیں۔ مرحوم کے فنی محاسن پر یہ مضامین کارآمد ہیں اور اس نمبر میں ان کی اسی حد تک ضرورت تھی۔ مرحوم کے فن پاروں کی ابتدا منظوم تخلیقات سے ہوئی۔ مرحوم نے اردو میں بھی شعر کہے، فارسی میں بھی۔ کہا بہت کچھ مگر شاعری کو کوئی خاص اہمیت نہ دی۔ منظومات کے بعد وہ تمام مضامین پیش خدمت ہیں جو مرحوم کا زندگی بھر کا سرمایہ ہیں۔ مرحوم کے تنقیدی اور فنی مضامین بڑی اہمیت کے حامل ہیں۔ خواہ وہ

دیباچوں کی صورت میں ہوں۔ خواہ مضامین کی صورت میں۔ نتیجہ خیز بات کرنے میں، فن کی باریکیوں اور اس کی تہہ تک پہنچنے میں، جیسی نظر ان کی تھی، کم کسی کو نصیب ہوئی۔ ڈرامہ سے بھی مرحوم کا چولی دامن کا ساتھ رہا۔ اچھے ڈراموں کے ترجمے کیے۔ ڈرامے ڈائریکٹ کیے۔ ڈراموں میں کام کیا اور خوب خوب داد حاصل کی۔ چند ڈرامے اس نمبر کی بھی زینت ہیں۔

مرحوم اہلی پائے کے مقرر بھی تھے۔ یہاں بخاری کی دو ایک تقریریں پیش کی جا رہی ہیں تاکہ ان کی لسانی خوبیوں کا بھی اندازہ ہو سکے۔

اس نمبر میں مرحوم کی اکلوتی مگر معرکتہ آرا کتاب ”پطرس کے مضامین“ بھی شامل کر دی گئی ہے۔ یہ ظاہر اس کا شامل کرنا عجیب سا لگتا ہے مگر ہم نے اس نمبر کو مرحوم کے تمام تر کارناموں سے مزین کرنے کا فیصلہ کیا تھا۔ اس لیے اس کی اشاعت بھی ناگزیر تھی۔

پطرس کے خطوط، اتنی بڑی تعداد میں پہلی مرتبہ منظر عام پر آئے ہیں۔ یہ خطوط کیسے ہیں؟ ادب میں کیا مقام رکھیں گے؟ میری ناقص رائے میں اس کا فیصلہ بھی اس سے مختلف نہ ہوگا جو مزاج نگاروں کے دربار میں ”پطرس کے مضامین“ کو حاصل ہے۔ یہ خوش گفتاری کے تمام آداب کے ساتھ بولتے ہیں۔ اپنا بنا لیتے ہیں، پڑھے گا تو ڈوب جائے گا۔ سرشاری کی کیفیت پائے گا۔ ۷۷

”لقوش“ کا ”منٹو نمبر“

”لقوش“ کا ”منٹو نمبر“ (شمارہ ۴۹-۵۰) ۱۹۵۵ء میں منظر عام پر آیا۔ اس نمبر کے

”طلوع“ میں محمد طفیل نے بڑی پتے کی بات کہی ہے:

”اگرچہ واقعہ ایک برس پہلے کا ہے، لیکن میں آج بھی یہ نمبر منٹو کی زندگی ہی میں شائع کر رہا ہوں۔ اس لیے کہ منٹو کسی اور کے خیال میں مرا ہو، میرے نزدیک نہیں مرا۔“ ۷۸

منٹو کے بارے میں محمد طفیل کا یہی یقین اس نمبر کا جواز ہے۔ اس نمبر کے مندرجات کو چار حصوں میں تقسیم کیا گیا ہے۔ اول: منٹو کی غیر مطبوعہ کہانیاں۔ دوم: منٹو کی منتخب تخلیقات۔ سوم: منٹو کا فن۔ چہارم: منٹو کی شخصیت۔ پہلے حصے میں منٹو کی ۲۰ غیر مطبوعہ کہانیاں شامل ہیں۔ جن کی ترتیب یہ ہے۔ بائی بائی، مائی جنتے، جان محمد، بارش، انشائے کے راز، آمنہ، ملاوٹ،

بس اسٹینڈ، نعیم، بدتمیزی، قادر اقصائی، خودکشی، پشاور سے لاہور تک، بجلی پہلوان، ایک زاہدہ ایک فاحشہ، شیدا، بڈھا کھوسٹ، انارکلی، کمیشن۔

دوسرے حصے میں منٹو کی منتخب تخلیقات شامل ہیں۔ محمد طفیل کا کہنا ہے کہ منٹو نے اپنی ان تخلیقات کا انتخاب خود کیا تھا۔ ان تخلیقات میں ہنک، موزیل، مٹی، بابو گوپی ناتھ، کالی شلوار، ٹوبہ ٹیک سنگھ، اس منجد ہار میں، شامل ہیں۔ ان کے ساتھ نیا قانون، شہید ساز اور سیاہ حاشیے کو بھی جگہ دی گئی ہے۔ تاہم یہ کہانیاں محمد طفیل کا انتخاب ہیں۔ تیسرے حصے میں منٹو کے فن پر بحث کی گئی ہے۔ نامور ناقدین ممتاز شیریں، وقار عظیم، محمد حسن عسکری، عابد علی عابد، ابوالیث صدیقی، عبادت بریلوی اور ممتاز حسین نے بڑی گہرائی سے منٹو کے فن کے مختلف پہلوؤں کا جائزہ لیا ہے۔ چوتھا حصہ منٹو کی شخصیت کے لیے مخصوص ہے جس میں عصمت چغتائی، اوپندر ناتھ اشک، احمد ندیم قاسمی، ہاجرہ مسرور، ابوسعید قریشی، حامد جلال، غلام عباس اور محمد طفیل نے منٹو کے شخصی زویے اجاگر کیے ہیں۔ ڈاکٹر سلیم اختر کے خیال میں:

”منٹو نمبر دراصل ایک طرح کا افسانہ نمبر ہی ہے کہ منٹو کی شخصیت اور فن کی صورت میں اُردو افسانہ ایک خاص سمت میں تخلیقی جست لگا تا نظر آتا ہے۔ منٹو سے پہلے افسانہ کہاں تھا اور انتقال کے وقت اس نے افسانہ کو کس مقام پر چھوڑا، اس کی بطور خاص صراحت کی ضرورت نہ ہونی چاہیے کہ ایک لحاظ سے ہم خود بھی افسانہ کی اس تخلیقی جست میں شامل ہیں۔

محمد طفیل کا کارنامہ یہ ہے کہ اس نے نقوش کے منٹو نمبر کی صورت میں اس تخلیقی جست کی تصویر محفوظ کر لی ہے۔ اسی میں نقوش کی اہمیت مضمر ہے اور اسی میں محمد نقوش کی انفرادیت۔“ ۸۹

یہاں یہ امر قابل ذکر ہے کہ اب تک منٹو پر جتنی بھی کتابیں شائع ہوئی ہیں ان میں نقوش کے ”منٹو نمبر“ کو ایک اہم ماخذ کا درجہ حاصل ہے۔ یہاں تک کہ منٹو کے افسانوں پر لکھی جانے والی تنقید میں بھی اس نمبر کے خصوصی مضامین سے استفادہ کیا گیا ہے۔

”نقوش“ کا ”شوکت (تھانوی) نمبر“

”نقوش“ کا ”شوکت (تھانوی) نمبر“ (شمارہ نمبر ۹۹) ستمبر ۱۹۶۳ء میں منظر عام پر آیا۔ اس نمبر کے ”طلوع“ میں محمد طفیل نے شوکت تھانوی کے انتقال پر اپنے غم انگیز تاثرات کا اظہار ان الفاظ میں کیا ہے:

”لیجیے، وہ صاحب بھی مر گئے، جو مجسم زندگی تھے۔

شوکت صاحب کی شخصیت میں، کچھ ایسی موٹی تھی کہ انہیں دیکھ کر اُپرانے کا سوال ہی پیدا نہیں ہوتا تھا۔ بلکہ جی چاہتا تھا کہ زندگی کی ساتتیس طویل تر ہو جائیں۔ گھر کی کوئی چیز ٹوٹ جاتی تو اس کا بھی ہنستوں قلق رہتا تھا۔ پھر یہ تو شوکت تھانوی تھے۔ ایک ایسی بھرپور ہستی، جسے میں اس دکھی دنیا کے لیے خدا کی طرف سے عطیہ سمجھتا رہا۔ انھوں نے ہزاروں کو زندگی سے پیار کرنے کا درس دیا۔ مگر جب ان سے پیار کرنے والوں کی تعداد بڑھی تو یہ چپکے سے موت کی انگلی پکڑے دور نکل گئے۔

میں یہ نہیں کہتا کہ شوکت صاحب صرف میرے دوست تھے۔ نہ ہی یہ دعویٰ کروں گا کہ جتنا میں جانتا تھا اتنا کوئی اور واقف نہ تھا۔ اتنی بے ”تعلقی“ پر بھی میرا ان سے جتنا بھی رابطہ ضبط رہا، اس کی بنا پر، مجھ سے اداس ہونے کا حق کوئی بھی نہیں چھین سکتا۔ بیماری کے دنوں میں، شوکت صاحب اپنے دوستوں کو دیکھ کر رو دیا کرتے تھے۔ زندگی بھر ہنسنے ہنسانے والا انسان یوں آنسو بہائے اچھا نہ لگتا تھا۔ مگر انسانی زندگی پر شوکت صاحب کا یہ خاموش طنز بھی بھولنے والی بات نہیں۔

ہم سب کتنے عاجز ہیں کہ زندگی رونے کی آواز سے شروع ہو کر، درد کی آواز پر ختم ہو جاتی ہے۔ شوکت صاحب کی عمر ۵۹ برس کی تھی۔ مگر عمر کو برسوں کے اعتبار سے ناپنا نہیں چاہیے۔ عمر ان کی زیادہ ہوتی ہے جو کام زیادہ کرتے ہیں۔ آپ ان لوگوں کے بارے میں سوچیں، جو دفن ہونے سے پہلے مر جاتے ہیں اور ایسے بھی لوگ ہوتے ہیں جو دفن ہونے کے بعد بھی نہیں مرتے۔“ ۹۰

”نقوش“ کے ”شوکت تھانوی نمبر“ کے مندرجات کو سات حصوں میں ترتیب دیا گیا ہے:

- |                                |                  |
|--------------------------------|------------------|
| ۱۔ ہم عصر کی نظر میں           | ۲۔ منتخب مضامین  |
| ۳۔ غیر مطبوعہ مضامین اور ڈرامے | ۴۔ بہ حیثیت مدیر |
| ۵۔ منظومات                     | ۶۔ شخصیت         |
| ۷۔ خطوط                        |                  |

پہلے حصے میں شوکت تھانوی کو ان کے ہم عصروں کی نظر سے دکھایا گیا ہے۔ جن ہم عصروں کے تاثرات پیش کیے گئے ان میں ڈاکٹر اقبال، فرحت اللہ بیگ، خواجہ حسن نظامی، مرزا عظیم بیگ چغتائی، رشید احمد صدیقی، نیاز فتح پوری، جعفر علی خاں اثر، مولانا عبدالماجد دریابادی، سید وقار عظیم اور احمد جمال پاشا کے نام شامل ہیں۔



دوسرے حصے میں شوکت تھانوی کے منتخب مضامین پیش کیے گئے ہیں۔ ان مضامین کی تعداد بارہ ہے۔ تیسرے حصے میں شوکت تھانوی کے غیر مطبوعہ مضامین اور ڈرامے دیے گئے ہیں جن کی تعداد سولہ ہے۔ چوتھے حصے میں شوکت تھانوی کو ایک مدیر کی حیثیت سے پیش کیا گیا ہے۔ سرچھ اور روزنامہ طوفان کے مدیر کی حیثیت سے ان کی خدمات پر روشنی ڈالی گئی ہے۔ پانچویں حصے میں ”منظومات“ کے ذیل میں شوکت تھانوی کی ۲۵ غیر مطبوعہ غزلیں، ۵ مزاحیہ نظمیں اور ایک مرثیہ بعنوان ”شہادت عظمیٰ“ شائع کیے گئے ہیں۔

چھٹے حصے یعنی شخصیت کے باب کو مزید تین حصوں میں تقسیم کیا گیا ہے۔ حصہ الف میں شوکت تھانوی کی شخصیت پر نامور اہل قلم کی تحریریں پیش کی گئی ہیں۔ ان میں چودھری خلیق الزمان، عبدالماجد دریا بادی، قرۃ العین حیدر، قدرت اللہ شہاب، حفیظ جالندھری، فیض احمد فیض، کنہیا لال کپور، سید ہاشم رضا، شاہد احمد دہلوی، محمد شعیب، حجاب امتیاز علی، محمد عبدالرؤف عباسی، ماہر القادری، امین سلوونی، نسیم انہوونی اور حکیم یوسف حسن جیسے نام شامل ہیں جنہوں نے شوکت تھانوی کی شخصیت کے مختلف پہلوؤں کی نقاب کشائی کی ہے۔

حصہ ب میں شوکت تھانوی کے اہل خانہ، عزیزوں اور رشتہ داروں کے تاثرات شامل ہیں۔ جبکہ حصہ ج میں امتیاز علی تاج، فضل احمد کریم فضلی، عشرت رحمانی، نادم سیتاپوری، نسیم ممتاز، ڈاکٹر میونہ انصاری، بیگم خورشید (حفیظ جالندھری) اور اختر جہاں نے شخصی حوالے سے اپنی یادوں کو تازہ کیا ہے۔

ساتویں اور آخری حصے میں سعیدہ خاتون اور زہرا شوکت کے نام شوکت تھانوی کے خطوط شائع کیے گئے ہیں۔ ”نقوش“ کے اس نمبر میں شوکت تھانوی کے فن اور شخصیت کی تمام ممکنہ جہتیں سمٹ کر آگئی ہیں۔ شوکت تھانوی کی جملہ تخلیقات کو بھی بڑی محنت سے جمع کر کے اس نمبر میں شامل کیا گیا ہے۔ شوکت تھانوی کے فن کو جاننے اور سمجھنے کے لیے ”نقوش“ کا یہ نمبر ہی واحد حوالہ ہے جس کی مدد سے یونیورسٹیوں کے طالب علموں نے تحقیقی مقالہ جات لکھے۔ بعد میں شوکت تھانوی کو اس درجے پر اتنا قابل اعتنائیں سمجھا گیا، جتنا ”نقوش“ نے سمجھا۔ چنانچہ شاید ہی کوئی رسالہ ایسا ہو جس نے شوکت تھانوی پر کوئی نمبر شائع کیا ہو یا ان کے فن کے لیے کوئی گوشہ مخصوص کیا ہو۔ نمبروں کی اشاعت کے سلسلے میں یہ حوصلہ اور قوت فیصلہ محمد طفیل ہی کو ودیعت ہوئی تھی کہ وہ سو دو زیاں سے بے نیاز ہو کر اہل فن کی قدر و قیمت کو جانچتے تھے اور کثیر سرمایہ صرف کر کے ان کے جہان تخلیق سے باذوق قارئین کو روشناس کراتے تھے۔ اس

نوع کے نمبروں کی اشاعت میں مالی منفعت کے امکانات تقریباً معدوم نظر آتے ہیں۔ لیکن محمد طفیل جہاں ادب کی خدمت کو اپنا شعار بناتے ہیں وہاں حق دوستی بھی پوری طرح نبھاتے ہیں۔ نقوش کا ”شوکت تھانوی نمبر“ حق دوستی ادا کرنے کی ایک نہایت عمدہ مثال ہے۔

### ”نقوش“ کے ”رسول ﷺ نمبر“

محمد طفیل کی زندگی کا سب سے اہم کارنامہ ”نقوش“ کے ”رسول ﷺ نمبر“ کی اشاعت ہے۔ جسے تاریخ میں ہمیشہ یاد رکھا جائے گا۔ یہ محمد طفیل کا حاصل حیات ہے جس پر وہ اپنی زندگی کے آخری لمحات تک فخر کرتے رہے اور اسے اپنی اخروی نجات کا ذریعہ قرار دیتے رہے۔ ”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد اول کے آغاز میں انھوں نے لکھا:

”مجھ سے ایک دن، رسول ﷺ نمبر کے خوشنویس نے کہا، میں نے اس نمبر کی کتابت

۱۹۷۲ء میں شروع کی تھی اور آج ۱۹۸۲ء ہے کہ سیرت نمبر ہی لکھ رہا ہوں۔

اس نمبر کی اشاعت میرے لیے وہ سعادت ہے کہ جس کی تڑپ ایک عرصہ سے

میرے دل میں تھی۔ میں نے اس نمبر کے لیے بڑی محنت کی اور محنت سے زیادہ

اللہ کی بارگاہ میں دعائیں مانگیں۔ جذبہ اول کا ثمر محدود ہو سکتا ہے مگر جذبہ دوم کا

ثمر لامحدود تھا۔ یہی وجہ ہے کہ آج میں کسی قابل ہوا ہوں۔۔۔

میں نے آج تک جتنے نمبر پیش کیے، وہ سب فخریہ انداز میں پیش کیے۔ مگر یہ نمبر

انتہائی عاجزی کے ساتھ پیش کر رہا ہوں۔ یہ معاملات دل کے ہیں! کبھی اس طرح

خوش، کبھی اس طرح خوش! او

یوں لگتا ہے، رسول ﷺ نمبر کی ترتیب و تدوین کے دوران محمد طفیل ایک خاص جذبہ کی کیفیت میں رہے۔ یہ معاملہ ہی ایسا ہے۔ رسالت مآب ﷺ سے عقیدت و محبت، اہل ایمان ہی کو نہیں، ہر انسان کو اس خاک سے اوپر اٹھادیتی ہے جہاں سرشاری کے جذبات اسے علائق دنیا سے بے نیاز کر دیتے ہیں۔ رسول ﷺ نمبر کی ہر جلد کے ابتدائی صفحات میں ”ظلوع“ اور ”اس شمارے میں“ کا منظر نامہ محمد طفیل کی طویل ادبی جدوجہد کے مقابلے میں بالکل بدلہ ہوا نظر آتا ہے۔ ”رسول ﷺ نمبر“ کا جائزہ لینے سے پہلے ان بدلی ہوئی کیفیتوں کی ایک جھلک دیکھنا اس لیے بھی ضروری ہے کہ اس کی روشنی میں ”رسول ﷺ نمبر“ کے صفحات پر بکھرے ہوئے مقدس لفظوں کا ادراک بہتر انداز میں ہو سکتا ہے۔ محمد طفیل لکھتے ہیں:

”میں نے متعدد دن اور راتیں اس انتظار میں گزاریں کہ وہ لمحہ عالیہ آئے کہ میں اپنے تئیں سیرت سرور کو نین ﷺ پیش کر سکوں۔ وہ لمحہ آیا میرے جذبات و احساسات کا اندازہ کیا جاسکتا ہے۔

خدا نے مجھے لکھنے کی صلاحیت دی ہے۔ ہزاروں صفحات کالے کیے ہیں۔ مگر آج لکھنے بیٹھا ہوں تو قلم رک رہا ہے۔ یا الہی! ماجرا؟  
ذہن نے بات بھائی، جس کی تعریف خدا نے ذوالجلال نے کی ہو، ان کے بارے میں تیرا قلم کیا لکھے گا؟ میں سوچ میں پڑ گیا۔  
مقابلہ عشق اور قلم کے درمیان آن ٹھہرا۔ دونوں امتحان سخت اور میں ناتوان، حواس بے ٹھکانہ ہونے لگے۔

قدرت نے سنبھلا تو ہاتف نے کہا: ”حد ادب کا مقام ہے۔“  
”ہوں!“

”حد ادب کا مقام۔“

یا الہی! میں کیا کروں؟ حضور ﷺ! میں کیا کروں؟“  
میری التجا پر دوبارہ فیی آواز آئی: ”آج تک کوئی انسان ایسا پیدا نہیں ہوا جس نے رسول خدا ﷺ کے بارے میں لکھا ہو اور ان کا حق ادا کر دیا ہو۔“  
میں ایک بار پھر سنانے میں آ گیا۔ جبر جبری لی تو میں کہہ رہا تھا۔ ”میں حضور ﷺ کا امتی ہوں۔ میں اس کام کے لیے خود حضور ﷺ سے اجازت لے کر آیا ہوں۔“  
اس پر ہاتف نے کہا: ”تو پھر لکھ!“  
جسم تھر تھر کانپنے لگا۔

تب میں نے گھر والوں سے کہا: ”مجھے چادر اڑھا دو کہ یہ سنت میرے رسول ﷺ کی ہے۔“ ۹۲

”رسول ﷺ نمبر“ جلد سوم کے ”طلوع“ میں لکھتے ہیں:

”... خواہش صرف اتنی تھی کہ اس جگہ آنکھیں پھاؤں، جہاں کہ رسول اکرم ﷺ نے قدم رکھا ہو۔ اس جگہ سجدہ کروں کہ جہاں حضور ﷺ نے سجدہ کیا ہو۔

بالآخر میں نے رونے کے سامنے بیٹھ کر، دعا کے لیے ہاتھ اٹھادیے۔ دل پر جو کچھ اترنا، وہی حاصل زندگی، مجھے کچھ اور نہیں چاہیے!“ ۹۳

”رسول ﷺ نمبر“ جلد چہارم کے ”طلوع“ میں لکھتے ہیں:

”۱۹۶۳ء میں چھپنے والا نمبر دنیاوی شخصیتوں کے بارے میں تھا۔ ۱۹۸۲ء میں چھپنے

والا یہ نمبر صرف ایک ہستی کے بارے میں ہے جو دنیا کی تمام موجود اور مرحوم شخصیتوں سے اتم ہے، افضل ہے، جو بادشاہوں کا بادشاہ ہے۔ جس سے دین اور دنیا کا ناکا بڑا ہوا ہے۔

آج میری وہ آرزو پوری ہوئی، جس کے لیے برسوں سے، بے کل رہا۔ آج میں کہہ سکتا ہوں کہ حضور ﷺ سے میری بھی کوئی نسبت ہے۔ اس اعزاز پر خدا کی بارگاہ میں جتنے بھی مجدے کروں وہ کم ہوں گے۔

کیوں کہ آج میں بھی کسی شمارتظار میں ہوں۔“ ۹۴

جلد پنجم میں ”اس شمارے میں“ کے عنوان کے تحت لکھتے ہیں:

”میں بیمار رہنے لگا ہوں۔ یہی وجہ ہے کہ مجھے کچھ جلدی ہے۔ ڈرتا ہوں خواب کہیں اچھورا نہ رہ جائے۔ یہ سارا قصہ خواب ہی کا تو ہے۔ نہ اپنی کیے پر یقین، نہ ہونے والے کام پر مجھوسا، بہر حال دربار رسالت ﷺ میں یہ میرا تیرہواں سال ہے۔ خوشی ہے تو اتنی! جب ابتدائی چار جلدیں چھپی تھیں تو دوست سوال کرتے تھے ”باقی جلدوں میں کیا چھاپو گے؟ سب کچھ تو ان جلدوں میں آ گیا!“

انھیں اپنے سوال کا جواب موجودہ جلدوں میں مل جائے گا۔ یہ موضوع تو سمندروں جیسی گہرائی اور آسمانوں جیسی وسعت رکھتا ہے۔ ایسے میں، میں بھاگتے وقت کو جتنا روک سکوں گا اتنا روکوں گا تا کہ حضوری میں زیادہ سے زیادہ وقت گزار سکوں۔“ ۹۵

جلد نہم میں ”اس شمارے میں“ کے زیر عنوان رقم طراز ہیں:

”میرے ایک دوست نے کہا تھا: سیرت پر خدمت گزاری، ہر ایک کو اس نہیں آتی۔ شبلی نعمانی نے کام شروع کیا۔ وہ مر گئے۔ قاضی سلیمان منصور پوری کا، مفصل کتاب لکھنے کا ارادہ تھا۔ وہ مر گئے۔ مولانا ابوالاعلیٰ مودودی کا بہ اطمینان لکھنے کا ارادہ تھا۔ وہ مر گئے۔ لہذا تم بچو!

میرا جواب تھا: زبے نصیب!“ ۹۶

جلد دہم میں ”عجز و تشکر“ کے عنوان سے لکھتے ہیں:

”... پہلے میں ادب کی چوکھٹ پر کھڑا تھا۔ اب حضور ﷺ کی بارگاہ میں ہوں... دعویٰ کرنے والے دعویٰ کرتے ہیں۔ میرا کوئی دعویٰ نہیں، میں تو صرف عاشقان رسول ﷺ کی صف میں کھڑا ہونا چاہتا ہوں۔ وہ بھی سب سے آخر میں۔“ ۹۷

جلد یازدہم کے ”طلوع“ میں لکھتے ہیں:

”میں غریب انسان ہوں۔ ہر طرح سے غریب، طبیعت کے اعتبار سے غریب، عمل

کے اعتبار سے غریب، علم کے اعتبار سے غریب، مگر میں نے منزل دور کی اور سب سے اونچی منتخب کی۔ اپنا دامن نہ دیکھا۔ جموں پھیلا دی۔

دور کی اس لیے کہ سیرت رسول ﷺ کے ضابطے کڑے تھے۔ نہ بے احتیاطی کو دخل، نہ لاپرواہی کی گنجائش، حرفِ تقدس آمیز تاثر کا طالب، اونچی اس اعتبار سے کہ دنیائے رسول ﷺ سے بڑا آدمی پیدا نہ کیا۔ یہ اللہ کی ایک کتاب میں نہیں لکھا ساری کتابوں میں لکھا موجود ہے۔

ادھر اتنا بڑا امتحان، ادھر میں اور میری نارسائیاں!

میں نے سوچا کہ اس مہم میں اگر ساری دنیا کے لوگوں کو شامل نہ کیا تو بات کچھ بھی نہیں بنے گی، میرے کام اور اس ہستی میں بڑا فاصلہ رہ جائے گا۔

کوئی لاکھ جتن کرے فاصلہ تو باقی رہے گا ہی۔ قیامت تک باقی رہے گا۔ دنیا کے سارے دانشور، سارے اسکالر فاصلے کو پاٹ نہ سکیں گے۔ پھر بھی اثاثہ قابل ذکر تو ہونا چاہیے۔

اس دہن میں اردو، فارسی، عربی اور انگریزی کے سیرتی ادب سے ان نمبروں کو سجا ڈالا۔ پھر بھی کسر ایک آنچ کی نہیں، ہزار آنچ کی رہ گئی۔ شاید کروڑوں، اربوں آنچوں کی! کیا کروں؟ بڑی بے بسی ہے۔

غرض دنیا کے جتنے خزانے تھے وہ حاضر کر دیے۔ پھر بھی سیرت کا کوئی ایک گوشہ بھی تو پوری طرح منور نہ ہوا۔ اطمینان صرف اتنا ہے کہ جتنا کچھ یہ ہے اتنا کچھ اس سے پہلے موجود نہ تھا۔

آرزوئیں بہت بے قابو ہوتی ہیں۔ یوسف کی خریداری کو ایک بڑھیا بھی تو نکلی تھی، وہ یوسف کو خرید تو نہ سکی، مگر اربانوں کو سجاوٹ دے گئی؟

مجھے راستہ دکھا گئی۔“ ۹۸

نقوش کے ”رسول ﷺ نمبر“ کی پہلی اور دوسری جلد دسمبر ۱۹۸۲ء میں شائع ہوئی۔ تیسری اور چوتھی جلد جنوری ۱۹۸۳ء میں منظر عام پر آئی۔ پانچویں اور چھٹی جلد دسمبر ۱۹۸۳ء میں طبع ہوئی۔ ساتویں، آٹھویں، نویں اور دسویں جلد جنوری ۱۹۸۴ء میں اشاعت پذیر ہوئی۔ گیارہویں، بارہویں اور تیرھویں جلد جنوری ۱۹۸۵ء میں طبع ہو کر نظر نواز ہوئی۔ گویا سیرت رسول ﷺ کا وہ کام، جس کا آغاز بقول محمد طفیل ۱۹۷۲ء میں ہوا تھا جنوری ۱۹۸۵ء میں کل تیرہ برس کی مدت میں اپنے اختتام کو پہنچا۔ محمد طفیل ”رسول ﷺ نمبر“ کی مزید جلدیں پیش کرنے کا بھی ارادہ رکھتے تھے۔ جیسا کہ مالک رام نے لکھا کہ:

”انہوں نے اپنی عمر کے آخری حصے میں ”نقوش“ کا ”رسول ﷺ نمبر“ شائع کر کے دین و دنیا کی جو سعادت سمیٹی، وہ انہیں کا حصہ تھی۔ اس کے تیرہ حصے شائع ہوئے ہیں۔ ان کا ارادہ پندرہ حصے شائع کرنے کا تھا۔ یقیناً بقیہ جلدوں کا مواد بھی جمع کر رہے ہوں گے یا شاید کر لیا ہو اور انہیں بعد کو منظر عام پر لانا چاہتے ہوں۔“ ۹۹

تاہم محمد طفیل نے اس مقدس کام کو اپنی زندگی بھر کا سلسلہ قرار دے لیا تھا۔ ان کے آئندہ منصوبوں میں ”قرآن نمبر“ کے ساتھ ان تمام نمبروں کی نئے سرے سے ترتیب و تدوین تھا:

”قدرت نے مہلت دی تو ان تمام نمبروں کی از سر نو ترتیب پر غور ہوگا۔ پھر اہل الرائے حضرات کے مشورے سے ضروری ترمیم و اضافہ بھی کیا جائے گا۔ یہ ابتدائی کام ہے جس پر مسلسل غور و فکر ہوتا رہے گا، نوک پلک درست ہوتی رہے گی اور یہ سلسلہ زندگی بھر رہے گا۔ ان شاء اللہ العزیز۔“ ۱۰۰

لیکن کسے معلوم تھا کہ قدرت نے ان سے جو کام لینا تھا وہ لے لیا اور باقی کام آئندہ آنے والوں کے مقدر میں رکھ چھوڑا۔

### ”رسول ﷺ نمبر“ کی تیرہ جلدوں کا جائزہ:

محمد طفیل نے ”رسول ﷺ نمبر“ کی ترتیب و تدوین کا کام جس خاص مقصد کو پیش نظر رکھتے ہوئے کیا۔ اس میں ان کی یہ خواہش بھی شامل رہی کہ سیرت پر ایسا کام کر جاؤں جو پہلے کسی نے نہ کیا ہو۔ وہ ہر کام اسی فلسفے کے تحت سرانجام دیتے رہے ہیں کہ پہلے سے بہتر کر سکتے ہو تو اس کا فائدہ ہوگا ورنہ آدمی سعی لا حاصل میں کیوں پڑے۔ سیرت کا موضوع نازک بھی تھا اور مقدس بھی۔ چنانچہ انہوں نے اپنی ساری صلاحیتیں اس پر صرف کیں اور وقت اور سرمائے کی پروا کیے بغیر اپنا سب کچھ اس کام کے لیے وقف کر دیا۔

”رسول ﷺ نمبر“ کی ترتیب و تدوین کے حوالے سے انہوں نے آج کے ذہن اور اس میں پیدا ہونے والے سوالات کو مد نظر رکھا۔ ان کے پیش نظر یہ بات تھی کہ آج کے معاشرے کے مسائل تیزی سے بدل رہے ہیں، اخلاقیات کے معیار تبدیل ہو رہے ہیں۔ معاشرتی ڈھانچہ شکست در بخت کا شکار ہے۔ سیرت نبی ﷺ پر پہلے سے موجود کتابوں کی افادیت اپنی جگہ پر۔ لیکن جدید ذہن کے شکوک و شبہات کے ازالے اور بیک وقت تیزی سے سمنتی اور پھیلتی

ہوئی دنیا کے تقاضوں کے تحت سیرت رسول ﷺ کے ان زاویوں کو نمایاں کرنے کی ضرورت تھی جن سے آج کے ذہن کی تشفی ہو سکے اور جدید تقاضوں کو پورا کرنے میں مدد مل سکے۔

رسول ﷺ نمبر کے سلسلے میں ان کا خیال تھا کہ وہ ایک عام سی ڈگر پر ایک ضخیم دستاویز تیار کر لیں گے۔ عنوانات کا تنوع اور مسائل کے اعتبار سے مضامین کی تقسیم ان کے ذہن میں نہیں تھی لیکن بعد میں جو نیا خاکہ ان کے ذہن میں آیا اس میں مسائل کو ترجیح دی گئی۔ ارض مقدس کی زیارت کے بعد انھوں نے اہم کام یہ کیا کہ ہر عنوانات کے تحت قرآن کی ایک آیت تلاش کی اور اسے ہر باب کی زینت بنایا۔ ۱۵۱

چنانچہ ”رسول ﷺ نمبر“ کی تمام جلدوں کے مضامین محمد طفیل نے اسی منصوبے اور خیال کے تحت ترتیب دیے ہیں۔

نفوس کے ”رسول ﷺ نمبر“ کی پہلی جلد کا آغاز ”عبد“ کے عنوان کے تحت ”پندرہویں صدی ہجری۔ ماضی و حال کے آئینے میں“ سے ہوتا ہے۔ ”سیرت کی جامعیت کے چند بنیادی اصول“، ”سیرت نگاری کے چند پہلو“ اور ”سیرت نگاری کی ذمہ داریاں“ ایسے مضامین ہیں جن میں سید ابوالحسن ندوی اور قار محمد طیب جیسے مفکرین اور محققین کے خیالات و افکار سے استفادہ کر کے سیرت کے رہنما اصول حاصل کیے گئے ہیں۔ سیرت کے اس وسیع ذخیرہ میں موضوعات کی تخلیق، مواد کی تدوین اور مضامین کی ترتیب میں محمد طفیل نے ان اکابر کی فکر سے رہنمائی حاصل کی ہے۔

”سیرت نبوی ﷺ کا بنیادی مواد“ کے عنوان کے تحت ”ہمہ قرآن در شان محمد ﷺ“ کی عملی صورت فراہم کرنے کے لیے قرآن پاک کی ان آیات اور سورتوں کو ترتیب وار پیش کیا گیا ہے جن میں سرور کائنات ﷺ کا ذکر ملتا ہے۔ اسی سلسلے میں ”رسول اللہ ﷺ قرآن کریم کی عملی تفسیر“، ”تہتمیر انسانیت، خدا کی نظر میں“، ”قرآن سے مظہر نبوت کی تشریح“، ”سیرت رسول قرآن کی روشنی میں“، ”قرآن حکیم اور اطاعت رسول ﷺ“، ”نبی کریم کا مقصد بعثت، قرآن کی روشنی میں“، ”کتاب اللہ، محمد رسول اللہ والذین معہ“، ”عہد نبوی ﷺ میں قرآن مجید کی ترتیب و تدوین“ جیسے اہم مضامین پیش کیے گئے ہیں۔

”سیرت کا دور اول“ کے عنوان کے تحت سیرت نگاران رسول ﷺ کا تذکرہ ہے۔ ان سیرت نگاروں میں پہلے سیرت نگار حضرت عروہ بن الزبیر سمیت ابن اسحاق، ابن ہشام،

ابن سعد، یعقوبی، ابن حزم الاندلسی، ابن عبدالبر، قاضی عیاض، ابن کثیر، علامہ یوسف بن اسماعیل نہمانی، ابن الجوزی اور دیگر سیرت نگاروں اور ان کی کتابوں کا ذکر کیا گیا ہے۔ اس کے بعد آخر میں ”سیرت نبوی ﷺ کی اوّلین کتابیں اور ان کے مولفین“ کے عنوان کے تحت بارہ کتابوں کا ذکر ہے جن کے مولفین میں ابان بن عثمان، شرجیل بن سعد، عروہ بن الزبیر، وہب بن منبہ، عبداللہ بن ابی بکر بن حزم، عاصم بن عمر، ابن شہاب الزہری، موسیٰ بن عقبہ، معمر بن راشد، محمد بن الحنفی، ابو معشر السنذی، الواقدی اور محمد بن سعد کا ذکر کیا گیا ہے۔

”نفوش“ کے رسول ﷺ نمبر“ کی دوسری جلد کا آغاز ”رسول اللہ ﷺ ایک نظر میں“ کے عنوان کے تحت دو مضامین سے ہوتا ہے۔ ان مضامین میں حضور اکرم ﷺ کی شخصیت اور آپ ﷺ کے شہل کے بارے میں مختلف حوالوں اور مصادر کی روشنی میں معلومات بہم پہنچائی گئی ہیں۔

”سیرت نبوی ﷺ کی فوقیت“ کے عنوان تلے توقیتی تضادات اور ان کے حل پر مشتمل نہایت نادر و نایاب مضامین شامل ہیں۔ ان مضامین کی افادیت دائمی ہے اور ان کے ذریعے حضور ﷺ کی زندگی میں پیش آنے والے واقعات کو سنیں اور ماہ و سال کی درستی کے پیش کیا گیا ہے۔

”الرسالات النبویہ ﷺ“ کے عنوان کے تحت مختلف بادشاہوں، شخصیات اور قبائل کے نام حضور ﷺ کے لکھے ہوئے نادرے (۹۹) خطوط پیش کیے گئے ہیں۔ ”حقیقت توحید“ اور ”حقیقت وحی“ کے موضوع پر امین احسن اصلاحی اور مولانا محمود حسن کے مضامین اہل نظر کی بصیرت میں اضافہ کرتے اور جو یان علم کے لیے مشعل راہ کا کام دیتے ہیں۔

اس جلد میں سید سلیمان ندوی کی ”سیرت النبی ﷺ“ جلد ہفتم کا مسودہ بھی شامل اشاعت ہے۔ اسی طرح مکہ اور مدینہ کی قدیم تاریخ پر تفصیلی مضامین بھی ہیں جو بڑی عرق ریزی سے لکھے گئے ہیں۔ ”فخر موجودات کی مکی اور مدنی زندگی“ کے حوالے سے حضور ﷺ کی زندگی کے ایام قبل نبوت، آغاز نبوت، ایام وحی والہام، آغاز دعوت سے لے کر حضور ﷺ کی مدنی زندگی کے جتنہ جتنہ واقعات دل و نظر کو سکون بخشتے ہیں۔

اس جلد کی ایک اہم خصوصیت یہ ہے کہ اس میں ڈاکٹر حمید اللہ کی انگریزی کتاب ”محمد رسول اللہ ﷺ“ کا ترجمہ پیش کیا گیا ہے۔ ”نفوش“ نے سیرت پر ان کی پوری کتاب چھاپ دی ہے تاکہ حضور ﷺ کی حیات مبارکہ کے مربوط حالات سامنے آسکیں۔ ”رسول ﷺ نمبر“ کی



جلد اول اور جلد دوم میں ایک لحاظ سے سیرت کے بنیادی پہلوؤں پر پوری تفصیل کے ساتھ روشنی ڈالی گئی ہے۔

”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد سوم کا انداز پہلی دو جلدوں سے مختلف ہے۔ اس نمبر میں درج ذیل عنوانات قائم کر کے ان کے تحت متعدد مضامین شامل کیے گئے ہیں۔

۱۔ عالم بشریت، اسلام سے پہلے

۲۔ رحمۃ اللعالمین ﷺ، بہ حیثیت انسان کامل

۳۔ اصلاح معاشرہ

۴۔ عظمت انسانی کا نقیب اول، ہمارے رسول ﷺ

۵۔ سیاسی نظام پر اثرات

۶۔ فلاحی معاشرہ اور اقتصادی نظام

ان چھ موضوعات نے تحت ۶۴ مضامین شائع کیے گئے ہیں۔ ان میں ہر مضمون اپنی جگہ مستقل اہمیت اور افادیت کا حامل ہے۔ ”عالم بشریت، اسلام سے پہلے“ کے ذیل میں ”انسانیت اسلام سے پہلے“، ”دنیا قبل از اسلام پر ایک نظر“، ”اسلام سے پہلے عرب تصورات“، ”عہد جاہلیت میں عربوں کے معتقدات“، ”تجارت العرب قبل از اسلام“، ”اسلامی انقلاب کا اثر جاہلی معاشرے پر“ اور ”ابتدائے اسلام میں اخلاقی فکر کا ارتقا“ جیسے مضامین شامل ہیں۔ دوسرے حصے ”رحمۃ اللعالمین ﷺ، بہ حیثیت انسان کامل“ کے ذیل میں نبی ﷺ رحمت کی سیرت کے مختلف پہلوؤں پر نہایت بسیط انداز میں روشنی ڈالی گئی ہے۔

”اصلاح معاشرہ“ کے ذیل میں ”کارنامہ سیرت، بے رحم تاریخ کی کسوٹی پر“، ”نبی اکرم ﷺ سے ہمارے تعلق کی بنیادیں“، ”سیرت نبوی ﷺ کا پیغام عہد حاضر کے نام“، ”نبی کریم ﷺ اپنے گھر میں“، ”نبی کریم ﷺ بہ حیثیت داعی الی الحق“، ”سرور ﷺ کو نبین اور سماجی انصاف“، ”نبی کریم ﷺ اور اصلاح معاشرہ“، ”رسول اللہ اور طرز معاشرت“ کے عنوان سے جامع مضامین پیش کیے گئے ہیں۔ چوتھے حصے ”عظمت انسان کا نقیب اول، ہمارے رسول ﷺ“ کے عنوان کے تحت ”سرور ﷺ کا نکات کے حقوق امت پر“، ”حضور انور ﷺ کی امتیازی خصوصیات“، ”رحمت و رافت کی روح رواں“، ”حضور ﷺ نے انسانی معاشرت کو کیا دیا“، ”نبی کریم ﷺ کے بنیادی عناصر“، ”پیغمبر ﷺ اسلام کا پیغام امن و سلام“، ”آزادی کا علمبردار نبی ﷺ“،

”اسلامی معاشرہ اور نابینا افراد“، ”اسلام اور جنسی مساوات“، ”رسول اللہ ﷺ اور طبقہ نسواں“، ”سرور کائنات ﷺ کا رویہ منافقوں سے“ جیسے مضامین شامل ہیں۔

پانچویں حصے ”سیاسی نظام پر اثرات“ کے تحت ”رسول اللہ ﷺ کی بین الاقوامیت“، ”عہد نبوی ﷺ کی سیاست خارجہ کا شاہکار“، ”عالم عربی کی قیادت“، ”اسلام کا سیاسی و معاشرتی تصور“، ”سرور کائنات ﷺ کی حکومت“، ”نبی ﷺ بہ حیثیت ایک مدبر اور ماہر سیاست“، ”سرور کائنات ﷺ کا دربار“، ”عہد نبوی ﷺ کے عربی ایرانی تعلقات“، ”عہد نبوی ﷺ کے اصول سیاست“، ”رسول اللہ ﷺ کے عہد میں نظام عدل“، ”اسلام اور مذہبی رواداری“، ”دعوت نبوی ﷺ کے اصول و مقاصد“ کے عنوانات کے تحت گراں قدر مضامین اپنی بہار دکھا رہے ہیں۔

آخری حصے ”فلاحی معاشرہ اور اقتصادی نظام“ میں ”رحمت عالم ﷺ کا پیش کردہ نظام حیات“، ”عہد جدید کے مسائل اور آنحضرت ﷺ کا پیغام“، ”اسلام کا بنیادی فلسفہ“، ”رسول اکرام ﷺ کا معاشی نظام“، ”نقش پیغمبر ﷺ، سماجی انصاف“، ”عہد نبوت کے عمرانی اور تمدنی مسائل“ کے عنوانات سے واقع مضامین شامل ہیں۔

”نقوش“ کے ”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد چہارم میں درج ذیل بنیادی عنوانات قائم کیے گئے ہیں۔

- ۱۔ ایک عظیم انقلاب کا بانی ورہبر
- ۲۔ علوم انسانی کے فروغ پر ہمارے رسول ﷺ کا اثر
- ۳۔ اخلاقی اصلاح
- ۴۔ ہمارے رسول ﷺ بہ حیثیت سپہ سالار
- ۵۔ ہمارے رسول ﷺ غیر مسلموں کی نظر میں
- ۶۔ متعلقات سیرت

ان بنیادی عنوانات کے ذیل میں کل ۶۵ مضامین شامل ہیں۔

حصہ اول میں ”ہمارا پرچم انقلاب لا الہ الا اللہ“، ”پیغمبر انقلاب“، ”رحمت عالم کا ہمہ گیر انقلاب“، ”انقلاب محمدی ﷺ“، ”آنحضرت کا اسلوب دعوت و ایثار“ اور ”بندگی کا اسلامی تصور“ کے عنوان سے مضامین ترتیب دیے گئے ہیں۔ حصہ دوم میں ”صدر اسلام میں دینی علوم کے

ارتقا کا اجمالی جائزہ“، ”عرب اور علوم طیبیہ“، ”طب نبوی ﷺ“، ”طب رسول ﷺ“ اسلامی عہد میں تعلیم نسواں“، ”عہد نبوی ﷺ میں نظام تعلیم“، ”عہد رسول ﷺ میں نظام تعلیم“، ”عہد نبوی ﷺ اور عہد صحابہ کی تعلیمی سرگرمیاں“، ”عہد نبوی ﷺ میں علمی ترقیاں“، ”جغرافیہ اسلامی عہد میں“، ”تاجدارِ عالم کی فصاحت و بلاغت“ اور ”دور نبوی ﷺ میں عرب قوم“ کے عنوان سے بیش قیمت مضامین شامل ہیں۔ حصہ سوم میں اخلاقی اصلاح کے حوالے سے جو مضامین ترتیب دیے گئے ہیں ان کے عناوین یہ ہیں: ”اوصاف رسول ﷺ“، ”جوہر خلقِ عظیم“، ”رسولِ اکرم ﷺ کی سیرت طیبہ دائمی نمونہ عمل ہے“، ”تاجدارِ مدینہ کی گھریلو زندگی“، ”شیم الحیب ﷺ“، ”جناب رسالت مآب کی شگفتہ مزاجی“، ”معلم انسانیت کی پسندیدہ غذا میں“، ”سیرت طیبہ کا مطالعہ“۔ حصہ چہارم ”ہمارے رسول ﷺ بہ حیثیت سپہ سالار“ کے ذیل میں جو مضامین دیے گئے ہیں ان کے عنوانات میں ”الجہاد فی الاسلام“، ”جہاد اور اسلام“، ”غزوات نبوی ﷺ“، ”مہمات رسول ﷺ“، ”مہمات حضور ﷺ“ اور اس کے ذیلی عنوانات میں ”اسلام بزورِ شمشیر کا الزام“، ”مکہ میں حضور ﷺ کی مشکلات“، ”بعد از ہجرت“، ”دفاعی تدابیر“ اور ”مہمات کی اقسام“ شامل ہیں۔ اس سلسلے میں ۷۵ اہم اور چند غیر اہم مہمات کا احوال قلم بند کیا گیا ہے۔

حصہ پنجم میں ”ہمارے رسول ﷺ غیر مسلموں کی نظر میں“ کا عنوان قائم کیا گیا ہے اور اس ذیل میں گیارہ مضامین شامل ہیں۔ جن میں چند اہم موضوعات یہ ہیں: ”ظہورِ قدرت“، ”کتب سابقہ کی بشارتیں“، ”قرآن، اسلام اور رسول اللہ ﷺ غیر مسلموں کی نظر میں“، ”سرورِ کائنات ﷺ غیر مسلم مفکرین کی نظر میں“، ”دین رسول ﷺ اور دیگر مذاہب“، ”شانِ محمد ﷺ بزبانِ بائبل“، ”آنحضرت ﷺ کی نسبت بعض عیسائیوں کی رائے“، ”سید الانبیاء“، ”محمد ﷺ اور عیسیٰ“، ”برنارڈ شا اور عرب“، ”ہندوؤں کی کتب مقدسہ میں بشاراتِ آنحضرت ﷺ“۔

حصہ ششم میں ”متعلقات سیرت“ کے عنوان سے ”سید المرسلین ﷺ کا بچپن“، ”ذوقِ عظیم“، ”وما ارسلناک الا رحمتہ للعالمین“، ”اردو میں احادیث کے محاورے“، ”در بار رسالت ﷺ کا پیغمبرانہ طہراق“، ”ہجرت رسول ﷺ“، ”حیات نبوی ﷺ میں غاروں کی اہمیت“، ”چغیمبر پر سحر“، ”حیات رسالت مآب ﷺ کا ادبی تبصرہ“، ”مخمل میلاد النبی ﷺ“،

”میر جاز“، ”حضور اکرم ﷺ اور تعددِ ازدواج“، ”رحمت عالم کا لایا ہوا نظام حیات“، ”آدابِ رسول ﷺ“، ”ظہورِ قدسی“، ”نبی ﷺ امی کا مفہوم“، ”بارگاہِ نبوی ﷺ میں“، ”تصویرِ ہجرت“، ”رسول اللہ ﷺ کے عہد کا اقتصادی اور معاشی نظام“، ”گنجِ شاہِ گان“، ”انسانیت کا منشور آزادی“، ”حجۃ الوداع“ شامل ہیں۔

”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد پنجم کا خاص موضوع ”ایک مثالی اسلامی ریاست“ ہے اور پوری جلد اس کے لیے مختص ہے۔ اس جلد کے دو مضامین ”عہدِ نبوی ﷺ میں ریاست کا نشو و ارتقا“ اور ”عہدِ نبوی ﷺ میں تنظیمِ ریاست و حکومت“ کلیدی اہمیت کے حامل ہیں۔ ان مضامین میں حوالہ و سند کا جدید طریق تحقیق اختیار کیا گیا ہے۔ اول الذکر مضمون میں ”بعثِ نبوی ﷺ کے وقت دنیا کا سیاسی نظام“، ”تاسیسِ ریاست“، ”توسیعِ ریاست“، ”استحکامِ ریاست“، ”انتظامِ ریاست“ کے عناوین کے تحت فاضلانہ بحث کی گئی ہے۔ اسی طرح ”ریاست کی فکری بنیادیں“ اہم بحث ہے جس میں ایمان باللہ، ایمان بالملائکہ، ایمان بالرسالت، ایمان بالکتاب اور ایمان بالآخرت کو اسلامی ریاست کی بنیادوں کے طور پر پیش کیا گیا ہے۔ اس جلد کا دوسرا مضمون ”عہدِ نبوی ﷺ میں تنظیمِ ریاست و حکومت“ ایک جامع اور مبسوط مضمون ہے۔ اس میں مرحلہ وار اسلامی ریاست کا ارتقا دکھایا گیا ہے جو اسلام کے اصول تدریج کا ثبوت ہے۔ اس مضمون میں ظہورِ اسلام کے وقت قریش مکہ، مغربی قبائل، مشرقی قبائل، شامی اور جنوبی قبائل، پراگندہ قبائل کی تاریخ، ان کا سیاستِ عرب پر اثر اور اسلام کے ساتھ ان کی کشمکش اور ان پر غلبہ اسلام ایسے مباحث ہیں جنہیں سمجھے بغیر اسلامی ریاست کے قیام کو سمجھنا ممکن نہیں۔ اس مضمون کے دیگر موضوعات میں ”فوجی تنظیمِ عہدِ رسالت میں“، ”اسلامی ریاست کا شہری نظم و نسق“، سیرت النبی ﷺ کے موضوع پر قابلِ قدر تحقیقاتی اضافہ ہیں۔ ”اسلامی ریاست کا مالی نظام“ دورِ حاضر کے افراط و تفریط پر مبنی سرمایہ دارانہ اور اشتراکی نظاموں کی موجودگی میں اسلامی مساوات کی عمدہ تصویر کشی ہے۔

رسول ﷺ نمبر کی پانچویں جلد کے مضامین پر تبصرہ کرتے ہوئے ڈاکٹر محمد یوسف گوریہ

لکھتے ہیں:

”رسول ﷺ نمبر میں مثالی اسلامی ریاست کے موضوع پر جتنا مواد شائع کیا گیا ہے وہ جدید طرزِ تحقیق اور منہاجِ تصنیف کے معیار پر پورا اترتا ہے۔ ڈاکٹر نثار احمد کے

مضمون ”عہد نبوی ﷺ میں ریاست کا نشو و ارتقا“ کے صرف حواشی و حوالہ جات ۱۱۰ صفحات پر مشتمل ہیں۔ اسی طرح ڈاکٹر محمد یونس مظہر صدیقی کے مضمون ”عہد نبوی ﷺ میں تنظیم ریاست و حکومت“ کے حواشی و حوالہ جات اتنے زیادہ تھے کہ پانچویں جلد ان کی تکمیل نہ ہو سکی اور انھیں بارہویں جلد کے ۳۳۱ صفحات پر شائع کیا گیا۔ تعلیقات، حواشی اور حوالہ و سند کے التزام کو جدید منہاج تحقیق میں بنیادی اہمیت حاصل ہے۔ رسول ﷺ نمبر کے یہ مضامین اس ضرورت کو کاٹتا ہے، پورا کرتے ہیں اور انھیں اعلیٰ تحقیقی و معیاری تحقیقات کی صفِ اول میں شمار کرتے ہیں۔“ ۱۰۲

جلد ہفتم میں شامل ان دو مقالات کے بارے میں خود محمد طفیل کی یہ رائے ہے کہ:

”اگر میں نے اور کچھ بھی نہ کیا ہوتا اور صرف یہی دو (غیر مطبوعہ) مقالے پیش کیے ہوتے تو بھی میرے اطمینان کے لیے بہت تھے۔“ ۱۰۳

”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد ششم میں ”فن حدیث“ اور ”اقوال رسول ﷺ“ کے مضامین پیش کیے گئے ہیں۔ اس جلد کے تعارف میں محمد طفیل لکھتے ہیں:

”رسول اللہ ﷺ نے جو کچھ کہا اس کا کچھ حصہ آپ کو اس جلد میں ملے گا۔ جو کچھ کیا وہ باقی جلدوں میں، یہ دنیا کی اکیلی ہستی ہے کہ جو کہا وہی کیا، جو کیا وہی کچھ کہا۔ احادیث کے سلسلے میں علماء میں اختلاف پایا جاتا ہے۔ یہاں تک کہ جو حدیث قرآن کے حراج کے خلاف ہو اسے قبول نہ کیا جائے۔ ایسی حدیث منسوب ہوگی، حقیقی نہ ہوگی، اس لیے کہ رسول ﷺ کی زندگی قرآن کی عملی تفسیر تھی۔

اقوال کو درج کرنے سے پہلے ہم نے علم حدیث اور تدوین حدیث پر فنی نوعیت کے مضامین پیش کیے ہیں تاکہ احتیاط کی تمام نزاکتوں کو پیش نظر رکھا جاسکے۔

ایسا اہتمام احادیث کی اور کسی کتاب میں سیکنا نہ ملے گا۔“ ۱۰۴

اس جلد میں ”فن حدیث“ کے ذیل میں دس مضامین شامل ہیں۔ جن کی ترتیب اس طرح ہے۔

۱۔ ”برصغیر میں تدوین حدیث“

۲۔ ”برصغیر میں علم حدیث کی تاریخ“

۳۔ ”برصغیر میں کتب حدیث کی نایابی“

۴۔ ”تدوین حدیث“

۵۔ ”تدوین سنت“

۶۔ ”حدیثوں کی جمع و تدوین“

۷۔ ”صدر اسلام میں حدیث کی کتابت و تدوین“

۸۔ ”کتابت احادیث، عہد نبوی ﷺ میں“

۹۔ ”حدیث کے ظنی ہونے کا ثبوت“

۱۰۔ ”احادیث میں تمثیلات“

”اقوال رسول ﷺ“ کے عنوان کے تحت اعتقادات، عبادات، کتاب الجہاد، کتاب التفسیر، معاملات، اخلاقیات، نظامات، سیرت و مناقب کے ابواب قائم کیے گئے ہیں۔ ان ابواب میں کل ۶۳۲ احادیث درج کی گئی ہیں۔ ”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد ہفتم کے مضامین کی ترتیب کچھ یوں ہے۔

۱۔ مکالمات رسول ﷺ

۲۔ کاتبان وحی

۳۔ سیر الطہات

۴۔ عہد نبوی ﷺ کے چند نامور سپہ سالار

۵۔ رسول اللہ ﷺ کے فیصلے

۶۔ رسول اکرم ﷺ کی حکمت سیاست

۷۔ بارگاہ رسالت میں حاضر ہونے والے وفود

۸۔ النبی الامی

ان مضامین کے تعارف میں محمد طفیل کی درج ذیل سطور ملاحظہ ہوں:

”اس جلد میں مضمون تھوڑے ہیں مگر بے حد اہم ہیں۔ پہلا مضمون مکالمات رسول ﷺ ہے۔ یہ مضمون میرے اسی جذبے کی ترجمانی کرتا ہے کہ حضور ﷺ کی زبان مبارک سے جو کچھ نکلا ہو اُسے ان نمروں میں بھی محفوظ کر لیا جائے۔ ”دربار رسالت کے فیصلے“ بھی اسی نوعیت کا مضمون ہے جو اپنے اندر حکمتوں کے خزانے رکھتا ہے۔ ایک نکتے کی وضاحت سے ہزار نکتوں کی وضاحت ہوتی ہے۔ یہ مضامین ہماری زندگی کے رہنما مضامین ہیں، تقلید (کلید) ہیں۔ کاتبان وحی پر اتنی تفصیل سے مضمون اُردو کی کسی سیرت کی کتاب میں نہ ملے گا۔“

ابو بکر صدیقؓ بھی کاتب وحی، خالد بن ولیدؓ بھی کاتب وحی اور ابو ایوب انصاریؓ بھی کاتب وحی۔ اسی طرح سیر الطہیات پر مضمون جو حضور ﷺ کی بیٹیوں سے متعلق ہے خاصی تفصیل سے پیش کیا جا رہا ہے۔

عہد نبوی ﷺ کے سپہ سالار یوں تو ہم نے قبل ازیں چوتھی جلد میں ”مہمات رسول ﷺ“ کے تحت چند مضامین پیش کیے تھے مگر یہ مضمون قدرے مختلف ہے، یہاں بحث کون کس محاذ پر لڑا اور کیا کارنامے انجام دیے۔

سیرت ابن ہشام، جو سیرت کی بنیادی کتاب ہے۔ اُس میں حضور ﷺ کی خدمت میں پہنچنے والے وفد کا اتنا تفصیل سے ذکر نہیں ہے جتنا کہ اس مضمون میں ہے۔ یعنی یہ مضمون اُس موضوع پر اضافہ ہوا۔ آخر میں ”النبی ﷺ“ مضمون ہے۔ وہ ہستی کہ جو جامع کمالات تھی۔ جن کی زبان سے نکلا ہوا ایک ایک لفظ حکمت رکھتا تھا۔ وہ اُمی تھا، ان کی زبان پر جو کچھ تھا وہ منشاء خداوندی تھا۔ یہاں اس مضمون کی اشاعت اسی نکتہ کی وضاحت کے لیے ہے۔ کون جان سکتا تھا کہ جو ایسے حکمت آمیز کلمات کہہ رہا ہے وہ اُمی ہے۔ جو ایسے فیصلے دے رہا ہے وہ اُمی ہے۔“ ۱۰۵

”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد ہشتم میں جو بنیادی عنوانات قائم کیے گئے ہیں وہ کچھ یوں ہیں:

- |                 |                    |
|-----------------|--------------------|
| ۱۔ خطبات رسول ﷺ | ۲۔ اصحاب بدر       |
| ۳۔ واقعہ ہجرت   | ۴۔ فصاحت و بلاغت   |
| ۵۔ اصحاب صفہ    | ۶۔ علم و تہذیب     |
| ۷۔ جوامع الکلم  | ۸۔ نازک ترین لمحات |
| ۹۔ عقلی ثبوت    | ۱۰۔ خاتم النبیین   |

”خطبات رسول ﷺ“ کے عنوان کے تحت حضور اکرم ﷺ کے ۶۸ خطبات پیش کیے گئے ہیں۔ ان بلیغ خطبات کی روشنی میں دین شناسی اور تفہیم اسلام کے مراحل طے ہوتے ہیں۔ ”اصحاب بدر“ میں ان شہداء کا ذکر ہے جو تاریخ اسلام کے پہلے غزوے میں حضور ﷺ کے ساتھ تھے۔

”واقعہ ہجرت“ کے ذیل میں چار اہم مضامین شامل ہیں جن کے عنادین یہ ہیں۔

- ۱۔ واقعہ ہجرت کی عالمگیر اہمیت
- ۲۔ ہجرت نبوی ﷺ کے اسباب و محرکات

۳۔ ہجرت رسول ﷺ

۴۔ ہجرت نبوی ﷺ (راہیں، قیام، منزلیں)

”فصاحت و بلاغت“ کے سلسلے میں ”فصاحت نبوی ﷺ“ اور ”رسول اللہ ﷺ کے کلام کی فصاحت و بلاغت“ (دو مضامین) شامل اشاعت ہیں۔

”اصحاب صفہ“ کے عنوان کے تحت ان ۸۸ صحابہ کرام کا ذکر کیا گیا ہے جن کے بارے میں حضور ﷺ نے جنتی ہونے کی بشارت دی۔ بقول محمد طفیل:

”سیرت کی اُردو کتابوں میں اصحاب صفہ پر چند ایک صفحات کے مضامین تو ملتے

ہیں، وہ بھی صرف اس عنوان سے کہ وہ لوگ فضیلتوں کے مالک تھے۔ مگر وہ لوگ

کون تھے، ان پر یہ مضمون اضافی حیثیت رکھے گا۔“ ۱۰۶

”علم و تہذیب“ کے ذیل میں ایک مضمون ”علم و تہذیب کی ترقی میں

معارف محمدی ﷺ کا حصہ“ شامل ہے۔

”جوامع الکلم“ کے سلسلے میں ”حضور ﷺ کے جوامع الکلم“، ”ارشادات نبوی ﷺ

(جوامع الکلم)“ اور ”جوامع الکلم“ کے عنوانات سے تین مضامین شامل ہیں۔

”نازک ترین لمحات“ کے ذیل میں دو مضامین شامل ہیں۔ بقول محمد طفیل:

”یہ نیا موضوع ہے۔ اس موضوع پر حضور ﷺ کے حوصلے اور تدبیر کی بات زیادہ

تفصیل کے ساتھ سامنے آئے گی۔“ ۱۰۷

”عقلی ثبوت“ کے عنوان سے تین مضامین میں نبوت محمدی ﷺ کا عقلی ثبوت بہم پہنچایا گیا

ہے۔ اس موضوع پر پہلے بہت کم لکھا گیا ہے۔ اس اعتبار سے ان مضامین کی اپنی ایک اہمیت ہے۔

”خاتم النبیین“ کے موضوع پر تین مضامین پیش کیے گئے ہیں، جن میں منطقی دلائل کے

ساتھ ان موضوع پر سیر حاصل بحث کی گئی ہے۔

”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد نم کے مضامین کی ترتیب اس طرح ہے۔

۱۔ سیرت اور مطالعہ سیرت

۲۔ آثار

۳۔ متعلقات سیرت

۴۔ جاں نثاران محمد ﷺ (خلفاء)



”سیرت اور مطالعہ سیرت“ کے عنوان کے تحت چھ مضامین شامل ہیں جن کی ترتیب یہ ہے۔

۱۔ سیرت طیبہ، حضور ﷺ کے اسماء والقباب کے آئینے میں

۲۔ ادب قبل از اسلام میں ذکر خیر الانام

۳۔ اسلامی تاریخ نگاری میں زہری کا حصہ

۴۔ ابوالحسن علی بن حسین بن علی المسعودی

۵۔ سیرت کی چھالیس مطبوعہ اور قلمی کتابیں

۶۔ سیرت اور مطالعہ سیرت

”آثار“ کے عنوان کے تحت مقامات مقدسہ، یادگاروں اور ان شہدائے کرام کا ذکر کیا

گیا ہے جنہوں نے حضور ﷺ کے پیغام پر لبیک کہا۔ اور اپنی جان جانِ آفریں کے سپرد

کردی۔ مقامات اور یادگاروں کے سلسلے میں ”مدینۃ الرسول ﷺ، بزبان محمد رسول اللہ ﷺ،

”مدینۃ النبی کی اولین اسلامی مملکت“، ”بنت البقیع“، ”رحمتہ للعالمین ﷺ کی قائم کردہ چراگاہیں“

اور ”عظیم یادیں“ جنہیں حضور ﷺ سے نسبت ہے“ کے موضوع پر مضامین تحریر کیے گئے ہیں۔

”متعلقات سیرت“ کے ذیل میں ”عہد نبوی ﷺ اور نظام اقتصاد“، ”شعب ابی طالب“

اور ”تقابل تقویٰ میں“ کے عناوین سے مضامین ملتے ہیں۔ ”متعلقات سیرت“ ہی کے دوسرے

حصے میں ۱۴ مضامین ہیں جن میں سیرت کے مختلف پہلوؤں کو اجاگر کیا گیا ہے اور حضور ﷺ کی

قوت قدسیہ کا ذکر کیا گیا ہے۔

”جاں نثاران محمد ﷺ“ کے عنوان کے تحت خلفاء راشدین کا ذکر خیر ہے۔

ان مضامین میں خلفاء راشدین کے کارناموں کی جھلک سامنے آتی ہے کہ وہ اٹھتے بیٹھتے،

چلتے پھرتے، کہتے سنتے سنتے رسول ﷺ کی پیروی کرتے تھے۔ ”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد و ہم

”نعت“ کے لیے مخصوص ہے۔ اس نمبر کا تعارف کراتے ہوئے محمد طفیل لکھتے ہیں:

”آج تک جتنے انتہائی مجموعے سامنے آئے ان میں لیکر کی فقیری پائی گئی۔

مگر ہماری یہ سنی قدرے مختلف ہوگی ہم نے اس معین روش کو بدلنے کی کوشش کی ہے۔

یہی وجہ ہے کہ اس میں درود و سلام، قصائد، مسدس، خمس، مثنوی، تعصین،

رباعیات و قطعات، نعتیہ نظم، آزاد نعتیہ نظم اور نعتیہ غزل کو عنوانات بنا کر تخلیقات

پیش کی ہیں۔“ ۱۰۸

اس جلد کے آغاز میں نعت کے حوالے سے چھ مقالات پیش کیے گئے ہیں۔  
ان مقالات کے عناوین یہ ہیں۔

۱۔ نعت (لغوی مفہوم)

۲۔ اُردو کی نعتیہ شاعری پر قرآن و حدیث کے اثرات

۳۔ اُردو کے نعتیہ گلدستے

۴۔ عربی زبان میں نعتیہ کلام

۵۔ فارسی زبان میں نعتیہ کلام

۶۔ اُردو زبان میں نعتیہ کلام

اس کے بعد عربی اور فارسی زبان میں لکھی جانے والی نعتوں کا انتخاب پیش کیا گیا ہے۔  
عربی زبان میں ۴۲ اور فارسی زبان میں ۵۱ منتخب نعت گو شعراء کا کلام اس نمبر کی زینت ہے۔

اُردو زبان میں لکھی جانے والی نعتوں کو صنف وار ترتیب دیا گیا ہے۔ ”دروود و سلام“  
کے ذیل میں ۱۶ شعراء کا کلام شامل ہے۔ ”قصائد“ کے ذیل میں ۱۸ شعراء کی نعتیں شامل کی گئی  
ہیں۔ ”مثنوی“ کے ذیل میں ۱۵ شعراء کی نعتیہ مثنویاں شامل ہیں۔ ”مسدس“ اور ”مخمس“ کے  
سلسلے میں ۱۱ نعت گو شعراء کے نام نظر آتے ہیں۔ ”نظموں“ کے حوالے سے ۹ شعراء کا نعتیہ  
کلام دیا گیا ہے۔ ”آزاد نظم“ کے ذیل میں ۳ شعراء کے نام آتے ہیں۔ ”تضمین کے ضمن میں  
۶ شعراء کا کلام شامل ہے۔ ”رباعیات و قطعات“ کی اصناف میں ۹ شعراء کے نام ملتے ہیں۔  
”متعلقات“ کے عنوان سے ۲۴ شعراء کا کلام دیا گیا ہے۔ اور ”نعتیہ غزل“ کے ذیل میں  
تلی قطب شاہ سے لے کر احسان دانش تک ۱۲۶ شعراء کا کلام شامل ہے۔ شعراء کے انتخاب  
کے سلسلے میں محمد طفیل لکھتے ہیں کہ:

”اس جلد میں اور اتنے صفحات میں صرف مرحوم شعراء ہی کا کلام پیش کیا جا سکا۔

بہر حال زندہ شعراء پر ایک الگ جلد پیش کی جائے گی۔ کیوں کہ اس جلد میں بھی

سینکڑوں شعراء کی تخلیقی کاوشیں ہوں گی۔ انھیں اسی ایک جلد میں سجایا نہیں جا سکتا۔

اگر ایسی کوشش کی جاتی تو کسی کا بھی حق ادا نہ ہوتا۔“ ۱۰۹

مجموعی طور پر ”رسول ﷺ نمبر“ کی یہ جلد عربی، فارسی اور اُردو زبان کی نعتیہ شاعری کے  
حوالے سے ایک دستاویز کا درجہ رکھتی ہے۔ ”نقوش“ کے ”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد یازدہم میں

نو دریافت سیرت ابن اسحاق کو مکمل طور پر شائع کیا گیا ہے۔ اس سلسلے میں محمد طفیل لکھتے ہیں:

”جب میں نے ڈاکٹر محمد حمید اللہ صاحب کو لکھا کہ رسول ﷺ نمبر کے لیے کوئی خاص چیز دیجیے، تو انھوں نے بتایا کہ سیرت ابن اسحاق دریافت ہوئی ہے۔ مسودہ بھی تیار کر کے پبلشر کے حوالے کر دیا ہے مگر وہ ابھی تک چھپی نہیں، پبلشر کو خط لکھیے کہ جلد چھاپ دیں، چھپ جائے تو آپ اس کا اردو ترجمہ چھاپ دیں۔ چنانچہ ایسا کیا گیا کیوں کہ ہم سب تیرہ سو سال سے یہ سنتے آرہے تھے کہ سیرۃ ابن اسحاق کا وجود ہے مگر وہ معاملہ سب کی دسترس سے باہر رہا۔ الحمد للہ کہ اتنے عرصے بعد آج ہم اس قابل ہوئے کہ سیرت ابن اسحاق کو اردو میں پہلی بار چھاپنے کا فخر حاصل کر رہے ہیں۔ اب سیرت کی کتابوں کو اس سیرت کی روشنی میں سوچا، سمجھا اور لکھا جائے گا۔ پہلے ہم یہ جملہ پڑھتے تھے کہ ابن اسحاق نے یہ کہا، اب یوں پڑھیں گے کہ ابن اسحاق نے یہ لکھا۔ یہ سعادت کوئی معمولی نہیں جو ہمارے حصے میں آئی۔“ !!

سیرۃ ابن اسحاق کے ضمن میں ڈاکٹر محمد یوسف گورا یہ لکھتے ہیں:

”مصادر سیرت کی بحث میں ”سیرۃ ابن اسحاق“ کی دریافت اس کی ترکی میں طباعت اور اس کے اردو ترجمے کی رسول ﷺ نمبر کی گیارہویں جلد میں اشاعت ایک حیرت ناک کارنامہ ہے۔ تیرہ سو سال تک اس کا ذکر ہوتا رہا مگر یہ کہیں دستیاب نہ تھی۔ واقعی بقول طفیل صاحب ”یہ سعادت کوئی معمول سعادت نہیں جو ہمارے حصے میں آئی۔“ !!

سیرۃ ابن اسحاق کے علاوہ اس جلد میں ”عہد نبوی ﷺ میں غزوات و سرایا کی اقتصادی اہمیت“ کے عنوان سے مضمون شامل ہے۔ اس سے پہلے سیرت کی کتابوں میں غزوات اور سرایا پر تو بہت کچھ لکھا گیا لیکن اس کے اقتصادی پہلو پر کسی کی نظر نہ گئی۔ اس اعتبار سے یہ بالکل نیا اور اہم موضوع ہے۔

اس کے علاوہ اس جلد میں شامل مضمون ”مستشرقین اور مطالعہ سیرت“ بھی بہت اہم ہے۔ سیرت پر کوئی کام اس کے تجزیہ و تحقیق کے بغیر مکمل نہیں ہوتا چنانچہ اس موضوع کو بڑی محنت سے ”تعارف، تاریخ، تجزیہ اور فہرست“ کے عنوانات کے تحت پیش کیا گیا ہے۔ اسی طرح ایک اہم تحقیقی مضمون ”عہد نبوی ﷺ میں عدلیہ اور انتظامیہ“ بھی اس جلد کی زینت ہے۔ اس مضمون کے ذیلی عناوین ”عرب قبل از اسلام“، ”قبل از اسلام عرب میں

نظام عدل، ”دستورِ مدینہ کے تحت عدلیہ“، ”قرآنی دستور کے تحت نظام عدالت“، ”عہد رسالت میں صوبائی نظام عدالت“، اور ”عدالت کا نظام عدالت اور جدید معترضین و مستشرقین“ اس مضمون کی اہمیت اور افادیت کا اندازہ کیا جاسکتا ہے۔ ”رسول ﷺ نمبر“ جلد دوازدہم میں پانچویں جلد کے ایک اہم مضمون ”عہدِ نبوی ﷺ میں تنظیم ریاست و حکومت“ کے حواشی پیش کیے گئے ہیں جو ۲۷۹ صفحات کو محیط ہیں۔ بقول محمد طفیل:

”میرے نزدیک حواشی ایک تصنیف (مضمون) کے بعد دوسری تصنیف (حواشی)

کا درجہ رکھتے ہیں۔ حواشی کو ہمارے نمبروں میں بڑی اہمیت حاصل ہے۔“ ۱۱۲

اس جلد میں ایک مضمون ”سرورِ ﷺ انسانیت“ کے عنوان سے پیش کیا گیا ہے۔ اپنے انداز کا یہ منفرد مضمون بطورِ زیند و نصح ترتیب دیا گیا ہے۔ اسے پڑھ کر یوں محسوس ہوتا ہے جیسے بات ذہن میں اترتی چلی جاتی ہے۔ اس مضمون کے ذیلی عنوانات میں ”آنحضرت ﷺ کی حیات طیبہ قبل بعثت“، ”آنحضرت ﷺ کی حیات طیبہ ہجرت تک“، ”ہجرت حبشہ سے ہجرت مدینہ تک“، ”ہجرت سے لے کر مدینہ منورہ تک“، ”رسول اللہ ﷺ کے جنگی معرکے“ اور ”فتح مکہ سے وفات تک“ شامل ہیں۔ اس جلد میں رسول ﷺ نمبر کی گذشتہ ۱۲ جلدوں کا اشاریہ بھی مرتب کر کے پیش کیا گیا ہے۔

”رسول ﷺ نمبر“ کی جلد سیزدہم اس مقدس سلسلے کی آخری جلد ہے اور یہ خلفاء راشدین حضرت ابوبکر صدیقؓ، حضرت عمر فاروقؓ، حضرت عثمان غنیؓ اور حضرت علی المرتضیٰؓ کے سوانحی حالات اور کارناموں پر مشتمل ہے۔ اس نمبر کا تعارف پیش کرتے ہوئے محمد طفیل لکھتے ہیں:

”حضرت ابوبکر صدیقؓ، حضرت عمر فاروقؓ، حضرت عثمان غنیؓ اور حضرت علی المرتضیٰؓ پر چار کتابیں عربی زبان میں چھپیں، جنہیں ابوالنصر نے لکھا اور بے پناہ شہرت پائی۔ انہیں ادارہ نقوش نے ربیعِ صدی پہلے کتابی صورت میں بھی پیش کیا تھا۔ یہ حوالے کی کتاب ہے جس کی بے حد ضرورت تھی، اسے اب یہاں بھی ایک عرصے کے بعد دوبارہ پیش کیا جا رہا ہے تاکہ علمی ننگی دور ہو۔

جو پیغام ہمارے خدا کا ہے، ہمارے نبی آخر الزماں ﷺ کا ہے۔ اسے عملی طور پر پیش کرنے کے لیے حضور ﷺ کے بعد خلفاء ہی کا نام آتا ہے۔ ان میں سے کسی کو کسی پر ترجیح نہیں دی جاسکتی۔ کیوں کہ چاروں اپنی اپنی حیثیت میں یکتائی کا درجہ رکھتے ہیں۔ چاروں ملت کی بقا کے لیے ناگزیر تھے۔ یہی وجہ ہے کہ ان کے عہد

میں اسلام دور دور تک پھیلا۔ چاروں قرآن کے پیروکار تھے، چاروں ارشاد نبوی ﷺ پر جان دینے والے تھے۔ میرے نزدیک سیرت پر کام، بارہویں جلد تک مکمل ہو گیا ہے۔ میرا منصوبہ تکمیل پذیر ہوا، ورنہ موضوع کی تو تھا ہی نہیں۔ ساری دنیا لکھے، ساری دنیا کے چھاپے خانے چھاپیں تو بھی حق ادا نہ ہو۔ اس تیرھویں جلد کو جی چاہے تو سیرت کے باب میں شامل کر لیں چاہے نہ کریں، آپ کی مرضی! مگر اتنا کہوں گا کہ نبی اکرم ﷺ کے ذریعہ احکامات الہیہ کو نافذ کرنے کے موقع، زیادہ تر خلفاء کے حصے میں آئے، کیوں کہ قدرت کاملہ نے انھیں زیادہ عرصہ مرحمت فرمایا۔“ ۱۱۳

اس نمبر میں چاروں خلفاء کی سیرت و سوانح اور کارناموں پر ابوالنصر کے عربی سے ترجمہ کے علاوہ ایک اور مضمون شامل کیا گیا ہے، جس کا عنوان ہے ”خلفاء محمد (ابوبکر و عمر) کے عہد میں عدلیہ اور انتظامیہ“۔ یہ مضمون اپنے مندرجات کے حوالے سے بے حد اہم ہے اور آج کے عدالتی نظام کے لیے ایک عظیم مثال بھی۔

”رسول ﷺ نمبر“ کی تیرہ جلدوں کے اس جائزے سے محمد طفیل کے اس عظیم کام کی جھلک سامنے آ جاتی ہے۔ اتنے بڑے کام کو دیکھ کر حیرت ہوتی ہے کہ اکیلے آدمی نے تنہا اتنا بڑا کام کیسے سرانجام دے لیا۔ لیکن پھر نقوش کے ”طلوع“ میں محمد طفیل کی درد مندانه اور اخلاص بھری تحریروں کی صورت میں وہ مناجاتیں اور دل سوز دعائیں سامنے آتی ہیں جو بارگاہ الہی میں مستجاب ہوئیں اور انھیں اس کام کو کامیابی سے سرانجام دینے کے لیے توفیق ایزدی عطا ہوئی۔

پاکستان اور ہندوستان سے شائع ہونے والے بیشتر ادبی رسائل اپنی کمر عمری ہی میں رخصت ہو گئے اور ان میں جو بیج رہے وہ دو چار گام چل کر ہمت ہار گئے جو زیادہ سخت جان نکلے وہ آج بھی جیسے تیسے اپنی زندگی کے دن پورے کر رہے ہیں۔ مگر ان رسائل میں یہ امتیاز صرف ”نقوش“ کو حاصل ہے کہ اس نے ہزار مشکلوں اور رکاوٹوں کے باوجود نہ صرف اپنے وجود کو قائم رکھا بلکہ اپنے لازوال ضخیم نمبروں کے ذریعے تاریخ ادب میں وہ مقام حاصل کر لیا جس تک کوئی دوسرا ادبی رسالہ نہیں پہنچتا۔ نقوش نے زندگی آمیز اور زندگی آموز ادب کا نمائندہ ہونے کا حق ادا کر دیا۔ اس کی صرف ایک ہی وجہ ہے کہ اس کی اصل قوت محرمہ محمد طفیل کی شخصیت تھی جس نے نقوش کو اپنی آرزوؤں کا حاصل جانا اور اس کے ہر شمارے کو اور ہر نمبر

کو اپنے خونِ جگر سے سینچا۔ محمد طفیل کی یہ خواہش رہی کہ اُردو ادب میں معیار کے اعتبار سے نقوش وہ مقام حاصل کرنے جو کسی دوسرے کو نصیب نہ ہو اور اسے حال کے علاوہ مستقبل میں بھی نہ بھلایا جاسکے۔ محمد طفیل کی یہ خواہش خدا نے پوری کر دی اور آج جب کہ نقوش اپنی تاریخ کے چوتھے دور میں داخل ہو چکا ہے۔ محمد طفیل کا دور بھی اسی آب و تاب کے ساتھ زندہ ہے کہ محمد طفیل اور نقوش اس طرح یک جان دو قالب ہیں کہ یہ ایک ہی شخصیت کے دو نام بن گئے ہیں۔ بقول سید وقار عظیم:

”مجھے محمد طفیل اور نقوش میں کوئی فرق نظر نہیں آتا۔ ہم دونوں کے ممنون احسان

ہیں۔ اگلی نسلیں بھی اس احسان کا بار محسوس کریں گی اور یہ دونوں نقش جو باہم ایک

دوسرے کا عکس بن گئے ہیں، ہمیشہ قائم رہیں گے۔“ ۱۱۴

محمد طفیل کا انتقال ۵ جولائی ۱۹۸۶ء کو ہوا۔ ہمارے یہاں روایت ہے کہ کسی شخص سے اٹھ جانے سے اس کے وہ تمام منصوبے اور کام، جن کے لیے اس نے اپنا خونِ جگر صرف کیا ہوتا ہے، ادھرے اور نامکمل رہ جاتے ہیں اور بد قسمتی سے، اگر اس کے ورثاء بھی اسے بھلا دیں تو اس کے سارے کیے کرائے پر پانی پھر جاتا ہے۔ لیکن محمد طفیل اس اعتبار سے بھی خوش نصیب نکلے کہ ان کی آرزوؤں کے ماحصل ”نقوش“ کو زندہ رکھنے کے لیے ان کے باصلاحیت صاحبزادے جاوید طفیل کی صورت میں ایک مضبوط سہارا مل گیا۔ چنانچہ ”نقوش“ کا چوتھا دور بھی اپنی ایک شان اور وقعت رکھتا ہے۔ اور اسے محمد طفیل کے دور کا تسلسل قرار دیا جاسکتا ہے۔ یہاں نقوش کے اس جدید دور کی ایک جھلک پیش کی جاتی ہے۔

نقوش کا دور چہارم

(جاوید طفیل کی ادارت میں)

۲۳۰ صفحات	سالنامہ	۱۳۳ نمبر	ستمبر ۱۹۸۶ء
۶۹۶ صفحات	عام شمارہ	۱۳۴ نمبر	دسمبر ۱۹۸۶ء
۱۸۰۳ صفحات	محمد طفیل نمبر (دو جلدیں)	۱۳۵ نمبر	جولائی ۱۹۸۷ء
۸۳۶ صفحات	خاص نمبر	۱۳۶ نمبر	دسمبر ۱۹۸۸ء
۸۷۷ صفحات	سالنامہ	۱۳۷ نمبر	دسمبر ۱۹۸۸ء
۲۵۷ صفحات	سالنامہ	۱۳۸ نمبر	۱۹۸۹ء

شماره نمبر ۱۳۹	۱۹۸۹ء	سالنامہ	۱۰۰۰ صفحات
شماره نمبر ۱۴۰	۱۹۹۱ء	سالنامہ	۸۴۲ صفحات
شماره نمبر ۱۴۱	۱۹۹۲ء	سالنامہ	۹۵۹ صفحات
شماره نمبر ۱۴۲	۱۹۹۳ء	سالنامہ	۹۶۸ صفحات
شماره نمبر ۱۴۳	۱۹۹۸ء	قرآن نمبر (جلد اول)	۶۶۲ صفحات
شماره نمبر ۱۴۴	۱۹۹۸ء	قرآن نمبر (جلد دوم)	۶۳۸ صفحات
شماره نمبر ۱۴۵	۲۰۰۱ء	قرآن نمبر (جلد سوم)	۷۲۹ صفحات
شماره نمبر ۱۴۶	۲۰۰۱ء	قرآن نمبر (جلد چہارم)	۷۶۷ صفحات
شماره نمبر ۱۴۷	۲۰۰۵ء	گولڈن جوبلی نمبر پچاس سالہ	۷۶۸ صفحات
		انتخاب (افسانے جلد اول)	
شماره نمبر ۱۴۸	۲۰۰۵ء	گولڈن جوبلی نمبر پچاس سالہ	۸۱۶ صفحات
		انتخاب (افسانے جلد دوم)	

”نقوش“ کے آئندہ شماروں میں مقالات، نظم و غزل، طنز و مزاح، سفرنامہ اور ناولٹ وغیرہ کا انتخاب بھی مرتب کیا جا رہا ہے۔ تاہم ان انتخابات سے قبل ”قرآن نمبر“ کی جلد پنجم اور ششم پیش کی جائے گی۔ جس کا موضوع ہے ”تخلیق کائنات سے تخلیق آدم تک۔“

”نقوش“ کے دور چہارم میں اب تک سولہ شمارے شائع ہو چکے ہیں جن میں سالناموں کی تعداد ۷، ایک ”خاص نمبر“، ”قرآن نمبر“، ۴، ”گولڈن جوبلی نمبر“، ۲، ”محمد طفیل نمبر“، ۲ جلدوں میں اور ایک شمارہ عام شامل ہیں۔

### حوالے و حواشی

- ۱۔ محمد طفیل (محمد نقوش): نقوش، شمارہ ۱۰۷، مئی ۱۹۶۷ء، ص ۶۔
- ۲۔ محمد نقوش، ملتان، کاروان ادب، ۱۹۸۳ء، ص ۳۔
- ۳۔ احمد ندیم قاسمی، طفیل صاحب، (چند تاثرات)، محمد نقوش مرتبہ ڈاکٹر سید معین الرحمن۔
- ۴۔ ہاجرہ مسرور، طلوع نقوش، شمارہ نمبر ۱، مارچ ۱۹۴۸ء، ص ۳۔
- ۵۔ ایضاً، ایضاً، ص ۴۔
- ۶۔ احمد ندیم قاسمی، طفیل صاحب (چند تاثرات)، محمد نقوش مرتبہ ڈاکٹر سید معین الرحمن، ص ۳۹۔

کے ”نقوش“ کے ساتھ ”سویرا“ اور ”ادب لطیف“ پر بھی چھ ماہ کے لیے پابندی عائد کر دی گئی تھی کیونکہ یہ دونوں رسائل بھی ترقی پسندوں کے ترجمان تھے۔

- ۸۔ احمد ندیم قاسمی، طلوع، ”نقوش“، شماره نمبر ۵، مارچ۔ اپریل، ۱۹۳۹ء، ص ۳۔
- ۹۔ احمد ندیم قاسمی، طفیل صاحب (چند تاثرات)، محمد نقوش مرتبہ ڈاکٹر سید معین الرحمن، ص ۴۹۔
- ۱۰۔ وقار عظیم، سید، طلوع، نقوش، شماره نمبر ۱۲، مئی، ۱۹۵۰ء، ص ۴۳۔
- ۱۱۔ انور سدید، ڈاکٹر، پاکستان میں ادبی رسائل کی تاریخ، ص ۱۳۸۔
- ۱۲۔ محمد طفیل، عرض تاثر، نقوش، شماره ۱۵، ۱۶، دسمبر، ۱۹۵۰ء، ص ۶۔
- ۱۳۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، شماره نمبر ۱۹، ۲۰، اپریل، ۱۹۵۱ء، ص ۵۔
- ۱۴۔ احمد ندیم قاسمی، طفیل صاحب (چند تاثرات) محمد نقوش، مرتبہ ڈاکٹر سید معین الرحمن، ص ۵۰۔
- ۱۵۔ ظ۔ انصاری، بحوالہ مضمون محمد طفیل اور نقوش، از عبدالقوی دستوی، نقوش، طفیل نمبر، جلد اول، جولائی ۱۹۷۷ء، ص ۴۵۔

- ۱۶۔ انتظار حسین، محمد طفیل، محمد نقوش، مرتبہ ڈاکٹر سید معین الرحمن، ص ۸۔
- ۱۷۔ عبدالقوی دستوی، محمد طفیل اور نقوش، نقوش، طفیل نمبر، جلد اول، ص ۴۶۔
- ۱۸۔ ضمیر جعفری، سید، طفیل نقوش، نقوش محمد طفیل نمبر، شماره ۱۳۵، جلد اول، جولائی، ۱۹۸۷ء، ص ۳۸۴۔
- ۱۹۔ مالک رام، محمد طفیل ہفت روزہ ہماری زبان، دہلی، طفیل نمبر، ۸ مارچ، ۱۹۸۷ء، ص ۱۔
- ۲۰۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، افسانہ نمبر، شماره ۲۵-۲۶، ستمبر، اکتوبر، ۱۹۵۲ء، ص ۳۔
- ۲۱۔ سلیم اختر، ڈاکٹر، اردو افسانہ نقوش کے آئینہ میں، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، جولائی، ۱۹۸۷ء، ص ۴۰۲۔
- ۲۲۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، افسانہ نمبر، شماره ۳۷-۳۸، جنوری، ۱۹۵۴ء، ص ۶۔
- ۲۳۔ سلیم اختر، ڈاکٹر، اردو افسانہ نقوش کے آئینہ میں، نقوش محمد طفیل نمبر، ص ۴۰۲۔
- ۲۴۔ محمد طفیل، نقوش، افسانہ نمبر، جلد اول، شماره ۳۷-۳۸، ص ۱۰۔
- ۲۵۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، افسانہ نمبر، شماره ۸۵-۸۶، نومبر، ۱۹۶۰ء، ص ۵۔
- ۲۶۔ سلیم اختر، ڈاکٹر، اردو افسانہ نقوش کے آئینہ میں، نقوش، محمد طفیل نمبر، ص ۴۱۸۔
- ۲۷۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، غزل نمبر، شماره ۸۹، فروری، ۱۹۶۰ء، ص ۱۴۔
- ۲۸۔ زکریا، ڈاکٹر محمد خواجہ، نقوش کا غزل نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۴۲۰۔
- ۲۹۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، غزل نمبر، اکتوبر، ۱۹۸۵ء، ص ۱۰۔
- ۳۰۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، غزل نمبر، فروری، ۱۹۶۰ء، ص ۱۴۔
- ۳۱۔ زکریا، ڈاکٹر محمد خواجہ، نقوش کا غزل نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۴۲۷۔
- ۳۲۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، طنز و مزاح نمبر، شماره ۷۱-۷۲، جنوری۔ فروری، ۱۹۵۹ء، ص ۸-۱۰۔



- ۳۳ شمارا احمد فاروقی، نقوش کے خاص نمبر، محمد نقوش مرتبہ ڈاکٹر سید معین الرحمن، ص ۱۸۲۔
- ۳۴ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، عصری ادب نمبر، شمارہ ۱۲۹، ستمبر ۱۹۸۲ء، ص ۸۔
- ۳۵ گیان چند، ڈاکٹر، نقوش کا ادبی معرکے نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۵۳۳۔
- ۳۶ گیان چند، ڈاکٹر، نقوش کا ادبی معرکے نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۵۳۹۔
- ۳۷ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، ادبی معرکے نمبر، شمارہ ۱۲۷، ستمبر ۱۹۸۱ء، ص ۸۔
- ۳۸ جنرل محمد ضیاء الحق، ادبی معرکے کی تقریب میں، نقوش، عصری ادب نمبر، شمارہ ۱۲۹، ستمبر ۱۹۸۲ء، ص ۱۔
- ۳۹ حفیظ جالندھری، اعتراف، نقوش، عصری ادب نمبر، شمارہ ۱۲۹، ستمبر ۱۹۸۲ء، ص ۸۔
- ۴۰ جسٹس عطاء اللہ سجاد، ادبی معرکے۔ ایک مسبوط تاریخ، نقوش، عصری ادب نمبر، ص ۱۰۔
- ۴۱ اشفاق احمد، عجیب و غریب شخص، ایضاً، ص ۱۲۔
- ۴۲ محمد عثمان، پروفیسر، طفیل صاحب، ایضاً، ص ۱۳۔
- ۴۳ سلیم اختر، ڈاکٹر، آج کا حاتم، ایضاً، ص ۱۸۔
- ۴۴ محمد طفیل، تکلمہ، نقوش، آپ بیتی نمبر، شمارہ نمبر ۱۰۰، جلد دوم، جون ۱۹۶۳ء، ص ۱۸۵۲۔
- ۴۵ محمد طفیل، تصریحات، نقوش، آپ بیتی نمبر، ص ندارد۔
- ۴۶ محمد طفیل، تصریحات، نقوش، آپ بیتی نمبر، ص ندارد۔
- ۴۷ انور سدید، ڈاکٹر، نقوش کا آپ بیتی نمبر، محمد طفیل کا ایک بے مثل کارنامہ، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۲۸۰، ۲۸۱۔
- ۴۸ انور سدید، ڈاکٹر، نقوش کا آپ بیتی نمبر، محمد طفیل کا ایک بے مثل کارنامہ، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۲۸۸۔
- ۴۹ محمد طفیل، طلوع، نقوش، مکاتیب نمبر، شمارہ ۶۵-۶۶، نومبر ۱۹۵۷ء، ص ۱۲۔
- ۵۰ محمد طفیل، تصریحات، نقوش، مکاتیب نمبر، ص ۱۳۔
- ۵۱ محمد طفیل، طلوع، نقوش، خطوط نمبر، شمارہ نمبر ۱۰۹، اپریل-مئی ۱۹۶۸ء، ص ۱۵۔
- ۵۲ عبدالقوی دستوی، نقوش، مکاتیب و خطوط نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۳۵۲۔
- ۵۳ عبدالقوی دستوی، نقوش، مکاتیب و خطوط نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۳۵۲۔
- ۵۴ محمد طفیل، طلوع، نقوش، شخصیات نمبر، جلد اول، شمارہ ۴۷-۴۸، جنوری ۱۹۵۵ء، ص ۵۔
- ۵۵ صدیق جاوید، ڈاکٹر، نقوش، شخصیات نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۳۳۲۔
- ۵۶ محمد طفیل، طلوع، نقوش، شخصیات نمبر، جلد اول، ص ۵-۶۔
- ۵۷ صدیق جاوید، ڈاکٹر، نقوش، شخصیات نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۳۳۵۔
- ۵۸ صابرہ سعید، ڈاکٹر، اردو ادب میں خاکہ نگاری، مقالہ پی ایچ ڈی، مملوکہ، حیدرآباد دکن یونیورسٹی۔

- ۵۹ صدیق جاوید، ڈاکٹر، نقوش شخصیات نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۳۳۳۔
- ۶۰ صدیق جاوید، ڈاکٹر، نقوش شخصیات نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۳۳۶۔
- ۶۱ عبدالرحمن، مولوی، خط بنام محمد طفیل، مشمولہ محمد نقوش، مرتبہ ڈاکٹر سید معین الرحمن، ص ۳۳۸۔
- ۶۲ رشید احمد صدیقی، خط بنام محمد طفیل، ایضاً، ص ۳۴۰۔
- ۶۳ امتیاز علی عرشی، مولانا، خط بنام محمد طفیل، ایضاً، ص ۳۴۳۔
- ۶۴ عبدالحمید سالک، مولانا، خط بنام محمد طفیل، ایضاً، ص ۳۴۶۔
- ۶۵ میرزا ادیب، نقوش کالاہور نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۳۴۳۔
- ۶۶ علم الدین سالک، مولانا، محمد نقوش، مرتبہ، ڈاکٹر سید معین الرحمن، ۱۹۸۳ء، ص ۲۳۳۔
- ۶۷ محمد طفیل، طلوع، نقوش، میر تقی میر نمبر، شمارہ ۱۲۵، اکتوبر ۱۹۸۰ء، ص ۴۔
- ۶۸ اکبر حیدری کاشمیری، ڈاکٹر، حرفے چند بطور معذرت، نقوش، میر تقی میر نمبر، حصہ اول، ص ۱۰۔
- ۶۹ محمد طفیل، فٹ نوٹ، حرفے چند بطور معذرت، نقوش، میر تقی میر نمبر، حصہ اول، ص ۱۰۔
- ۷۰ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، میر تقی میر نمبر ۲، شمارہ ۱۲۶، نومبر ۱۹۸۰ء، ص ۶۔
- ۷۱ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، میر تقی میر نمبر ۲، شمارہ ۱۲۶، نومبر ۱۹۸۰ء، ص ۶۔
- ۷۲ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، میر تقی میر نمبر ۲، شمارہ ۱۲۶، نومبر ۱۹۸۰ء، ص ۶۔
- ۷۳ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، غالب نمبر ۱، شمارہ ۱۱۱، اپریل ۱۹۶۹ء، ص ۱۵۔
- ۷۴ معین الرحمن، ڈاکٹر سید، نقوش اور مطالعہ غالب، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۳۹۲۔
- ۷۵ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، غالب نمبر ۲، شمارہ نمبر ۱۱۳، اکتوبر ۱۹۶۹ء، ص ۴۔
- ۷۶ غلام رسول مہر، مولانا، بیاض غالب کی دریافت، محمد نقوش، مرتبہ ڈاکٹر سید معین الرحمن، ص ۱۴۷۔
- ۷۷ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، شمارہ نمبر ۱۱۳، جولائی ۱۹۷۰ء، ص ۷۔
- ۷۸ محمد طفیل، التوا، نقوش، غالب نمبر ۳، شمارہ ۱۱۶، ۱۹۷۱ء، ص ۹۔
- ۷۹ معین الرحمن، ڈاکٹر سید، نقوش اور مطالعہ غالب، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۵۰۴۔
- ۸۰ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، اتیس نمبر، شمارہ نمبر ۱۲۸، نومبر ۱۹۸۱ء، ص ۶۔
- ۸۱ کسرئی منہاس، نقوش کا میر انیس نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۵۳۳۔
- ۸۲ رفیع الدین ہاشمی، ڈاکٹر، محمد طفیل اور نقوش کے اقبال نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۱۵۰۔
- ۸۳ محمد طفیل، طلوع، نقوش، اقبال نمبر، شمارہ ۱۲۲، نومبر ۱۹۷۷ء، ص ۷۔
- ۸۴ رفیع الدین ہاشمی، ڈاکٹر، محمد طفیل اور نقوش کے اقبال نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۱۵۲۔
- ۸۵ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، اقبال نمبر ۲، شمارہ ۱۲۳، دسمبر ۱۹۷۷ء، ص ۶۔
- ۸۶ محمد طفیل، طلوع، نقوش، پطرس نمبر، شمارہ ۷۵-۷۶، ستمبر ۱۹۵۹ء، ص ۷۔

- ۸۷۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، پطرس نمبر، شمارہ ۷۵۔ ۷۶، ستمبر ۱۹۵۹ء، ص ۲۳۲۔۲۳۳۔
- ۸۸۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، ہمنو نمبر، شمارہ ۳۹۔ ۵۰، ۱۹۵۵ء، ص ۳۔
- ۸۹۔ سلیم اختر، ڈاکٹر، ہمنو، نقوش اور ہم، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۳۷۔
- ۹۰۔ محمد طفیل، طلوع، شوکت (تھانوی) نمبر، شمارہ ۹۹، ستمبر ۱۹۶۳ء، ص ۶۔
- ۹۱۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد اول، شمارہ نمبر ۱۳۰، دسمبر ۱۹۸۲ء، ص ۸۔
- ۹۲۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد دوم، شمارہ نمبر ۱۳۰، دسمبر ۱۹۸۲ء، ص ۹۔
- ۹۳۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد سوم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۳ء، ص ۵۔
- ۹۴۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد چہارم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۳ء، ص ۹۔
- ۹۵۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد پنجم، شمارہ نمبر ۱۳۰، دسمبر ۱۹۸۳ء، ص ۱۰۔
- ۹۶۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد پنجم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۳ء، ص ۶۔
- ۹۷۔ محمد طفیل، مجز و تشکر، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد دہم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۳ء، ص ۵۶۔
- ۹۸۔ محمد طفیل، طلوع، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد یازدہم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۵ء، ص ۷۔
- ۹۹۔ مالک رام، محمد طفیل ہفت روزہ، ہماری زبان و ملی، طفیل نمبر، ۸ مارچ ۱۹۸۵ء، ص ۱۔
- ۱۰۰۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد سیزدہم، جنوری ۱۹۸۵ء، ص ۸۔
- ۱۰۱۔ اسد اللہ غالب، نقوش کا رسول ﷺ نمبر، محمد نقوش، مرتبہ ڈاکٹر سعید الرحمن، ص ۳۶۲۔۳۶۳۔
- ۱۰۲۔ محمد یوسف گورایہ، ڈاکٹر، نقوش کا رسول ﷺ نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۵۵۳۔۵۵۵۔
- ۱۰۳۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد پنجم، شمارہ نمبر ۱۳۰، دسمبر ۱۹۸۳ء، ص ۱۰۔
- ۱۰۴۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد ششم، شمارہ نمبر ۱۳۰، دسمبر ۱۹۸۳ء، ص ۱۴۔
- ۱۰۵۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد ہفتم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۴ء، ص ۸۔
- ۱۰۶۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد ہشتم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۴ء، ص ۱۰۔
- ۱۰۷۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد ہشتم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۴ء، ص ۱۰۔
- ۱۰۸۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد دہم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۴ء، ص ۸۔
- ۱۰۹۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد دہم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۴ء، ص ۸۔
- ۱۱۰۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد یازدہم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۵ء، ص ۸۔
- ۱۱۱۔ محمد یوسف گورایہ، ڈاکٹر، نقوش کا رسول ﷺ نمبر، نقوش، محمد طفیل نمبر، جلد اول، ص ۵۵۵۔
- ۱۱۲۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد دوازدہم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۵ء، ص ۶۔
- ۱۱۳۔ محمد نقوش، اس شمارے میں، نقوش، رسول ﷺ نمبر، جلد سیزدہم، شمارہ نمبر ۱۳۰، جنوری ۱۹۸۵ء، ص ۸۔
- ۱۱۴۔ وقار عظیم، سید، نقوش اور طفیل، نقوش، شمارہ نمبر ۱۱۰، نومبر ۱۹۶۸ء، ص ۱۲۔

## کتابیات

- ۱۔ انور سدید، ڈاکٹر: ”پاکستان میں ادبی رسائل کی تاریخ“، اسلام آباد، اکادمی ادبیات، ۱۹۹۲ء۔
- ۲۔ معین الرحمن، سید، ڈاکٹر: محمد نقوش، ملتان، کاروان ادب، ۱۹۸۳ء۔

## ادبی رسائل

- ۱۔ ہفت روزہ ”ہماری زبان“، طفیل نمبر، دہلی، ۸، مارچ ۱۹۸۷ء۔
- ۲۔ مجلہ ”نقوش“، لاہور کے تمام شمارے۔

○ <-----> ○